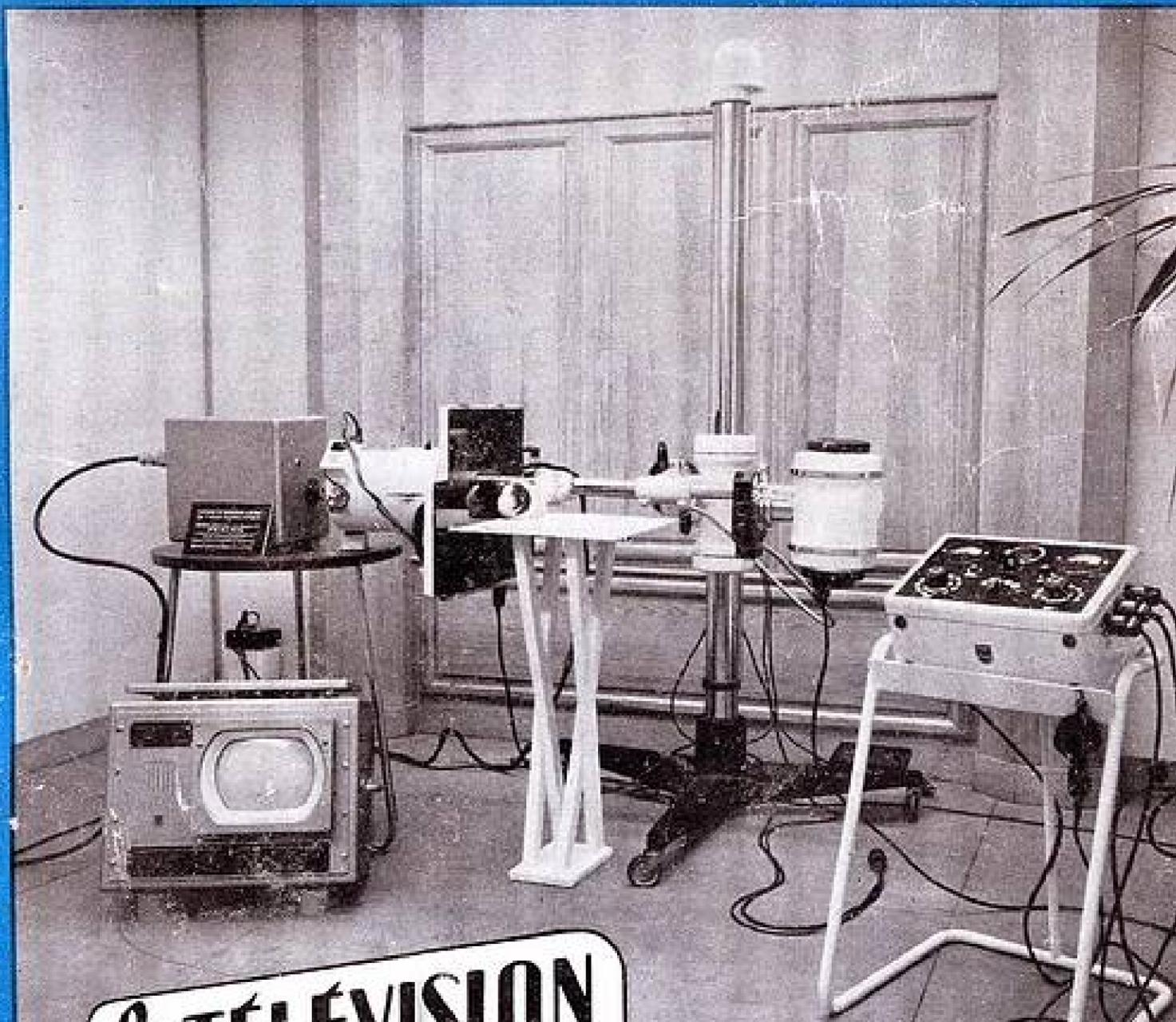


60<sup>Fr</sup>

# LE HAUT-PARLEUR

Journal de vulgarisation **RADIO  
TÉLÉVISION**



- DANS CE NUMÉRO:**
- Réalisation d'un détecteur de radioactivité.
  - Téléviseurs à transistors.
  - Récepteur de luxe à cadre incorporé et à clavier.
  - Hétérodyne modulée pour dépannage.
  - Récepteurs à cadre de grande sensibilité.
  - Réalisation de deux magnétophones à la portée de tous.
  - Emetteur - récepteur portatif talkie-Walkie 144 Mc/s.
  - Les secrets de la radio et de la TV.

**La TÉLÉVISION**  
au service  
de la MÉDECINE

**L'INTENSIFICATEUR  
D'IMAGES  
RADIOSCOPIQUES**

### DETECTEURS DE MINES

U.S.A. SCR-625  
 Détecte les métaux dans le sol, le bois, le corps humain, les murs, les animaux, etc... C'est un appareil de précision le seul efficace. Valeur ..... 30.000  
 Prix ..... **25 000**

### CONDENSATEURS SIEMENS

stéatite, à embouts renforcés, isolement spécial supportant jusqu'à 2000 et 3000 V. Faible encombrement, tropicalisés, pratiquement inaltérables.

220 pF	40	2.500 pF	45
330 pF	40	3.000 pF	45
440 pF	40	5.000 pF	50
500 pF	40	10.000 pF	60
1.000 pF	40	25.000 pF	70
1.100 pF	40	50.000 pF	80

CAPACITE miniature ESCHO au bioxyde de titane à faible coefficient de température. Isolement 1500 V.

Modèle forme bouton :

1 pF	15
3,5 pF	15
30 pF	15

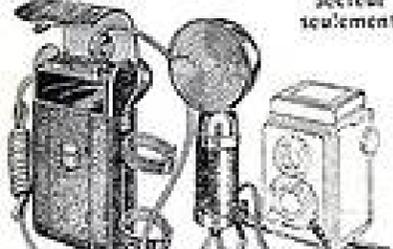
Modèle forme tubulaire :

5 pF, 10 pF, 18 pF, 40 pF,	15
7 pF, 15 pF, 30 pF,	
8 pF, 16 pF, 28 pF,	
60 pF, 110 pF, 125 pF,	
65 pF, 110 pF, 130 pF,	20
95 pF, 115 pF, 200 pF,	

La pièce ..... 20  
 2.000 pF, 3.900 pF ..... 75

### FLASH ELECTRONIQUE

Secteur seulement



Fonctionne sur 110-240 V. Alternatif. Vendu uniquement en pièces détachées avec schéma. L'ensemble ..... 13 820  
 Sacoché ..... 980

### FLASH ELECTRONIQUE

Batterie - Secteur



Construisez un FLASH type PROFESSIONNEL, fonctionnant sur secteur 110-240 V., altern. et accumulateur 2 V., 16 Amp.

Vendu uniquement en pièces détachées avec schéma. L'ensemble ..... 18 825  
 Sacoché ..... 1 800

### CELLULES PHOTOELECTRIQUES TYPE TCC-3-E-FOTOS.

3 broches. Sensibilité 150/200  $\mu$ A/ILU. Utilisat. 90 V. **1.500**

TYPE 3530 PHILIPS. 2 broches. Sensibilité 150/200  $\mu$ A/ILU. Utilisat. 90 V. **1.500**

TYPE 3533 PHILIPS. 4 broches. Sensibilité 150  $\mu$ A/ILU. Utilisation 100 V. **1.500**

### LE DERNIER-NE DE COLLARO

CHANGEUR TOURNE-DISQUE



3 vitesses. Très haute fidélité. Bras ultra-léger. Tête piezo à super musicalité. Permet l'audition de tous disques de tous diamètres. Arrêt des disques en cours d'audition. Rejet automatique du bras. Fonctionne en 220-240 volts alternatif. Valeur 28.000. Prix CIR-QUE RADIO ..... **18 000**

### DEMANDEZ NOS LISTES COMPLÈTES

Envoi gratuit sur demande

## CHARGEURS D'ACCUS 6-12-24 V ONTARIO

UN SUCCES SANS PRECEDENT  
 2.500 ENSEMBLES VENDUS EN 2 MOIS

En 20 minutes, construisez pour un prix dérisoire un CHARGEUR D'ACCUS de classe professionnelle pour batteries 6, 12 et 24 V., avec le même redresseur et le même transfo. Matériel de grande classe. Redresseur à refroidissement accéléré, faible encombrement. Montage ultra-facile, grâce au schéma livré av. ch. ensemble.



Redresseur Type A, 2-4 V., 1,2 amp.	780
Redresseur Type B, 6-12 V., 2,4 amp.	1 490
Redresseur Type C, 6-12 V., 4 amp.	1 970
Redresseur Type D, 6-12 V., 6 amp.	2 620
Redresseur garage Type E, 6-12-24 V., 4 amp.	3 375
Redresseur garage Type F, 6-12-24 V., 6 amp.	4 430
Transfo Type A, 110-220 V., 2-4 V.	970
Transfo Type B, 110 à 235 V., 6-12 V., 2,4 A.	1 400
Transfo Type C, 110 à 235 V., 6-12 V., 4 A.	1 700
Transfo Type D, 110 à 235 V., 6-12 V., 6 A.	1 900
Transfo Type E, 110 à 235 V., 6-12-24 V., 4 A.	2 950
Transfo Type F, 110 à 235 V., 6-12-24 V., 6 A.	3 450

Cordon secteur avec fiche. Pièces spéciales à mâchoires. Cavalier diviseur de tension. Prix ..... 75 Les deux ..... 90 La pièce ..... 10  
 Cordon batterie « Spécial ». Douilles de fiches bananes. Fil câblage 20/10. Long. 2 mètres ..... 120 La pièce ..... 16 Le mètre ..... 30

## UNE STATION COMPLÈTE

EMETTEUR MARCONI 1154-N  
 Absolument NEUF

- Sortie 100 Watts H.F.
- 3 gammes : 5,5 à 10 Mcs - 3 à 5,3 Mcs - 200 à 500 Kcs.
- 45 Watts téléphonie.
- Relais d'antenne émission-réception.
- 1 Milli de 0 à 300.
- 1 Ampèremètre thermo-couple de 0 à 3,5 A.
- 4 Lampes : 2 VT104, 2 VT105.
- Recommandé pour chalutier : gamme radiophare et surveillance des appâts de pêche.

• Dimensions 43x40x24 cms. Poids 23 kg ..... 7.000  
 • Livré en emballage d'origine ..... 7.000

## COMMUTATRICE SPECIALE BLINDEE ANTIPARASITEE

TYPE A : Entrée 12 Volts, Sortie 1200 Volts ..... 8.000  
 TYPE B : Entrée 24 Volts, Sortie 1230 Volts ..... 8.000

## RECEPTEUR DE TRAFIC MARCONI

5 GAMMES :

1<sup>re</sup> : 18 Mcs à 7,5 Mcs  
 2<sup>e</sup> : 7,5 Mcs à 3 Mcs  
 3<sup>e</sup> : 1500 Kcs à 600 Kcs  
 4<sup>e</sup> : 500 Kcs à 200 Kcs  
 5<sup>e</sup> : 200 Kcs à 75 Kcs.

10 LAMPES :

- 1 6K7 ampli HF.
- 1 6E8 changeuse.
- 1 6K7 1<sup>er</sup> MF.
- 1 6K7 2<sup>e</sup> MF.
- 1 6Q7 détectrice ampli BF.
- 1 6F8 Noise Limiter.
- 2 6K7 balayage.
- 1 6Q7 BFO.
- 1 6AF7 indicateur d'accord.

Grand cadran à double démultiplication, dont une avec rapport de 1/150.  
 Bloc oscillateur et accord entièrement blindé. Ebénisterie en métal givré noir. Fonctionne avec alimentation secteur 6 V., 250 V., HT 100 MA **25.000**  
 Poids 12 k. 500. Dimensions 400x235x220 mm. Valeur 150.000 ....

## COMMUTATRICE SPECIALE BLINDEE ANTIPARASITEE

Tension moyenne d'entrée 18 V. Fonctionne indifféremment en 12 ou 24 V. entrée, sortie 7,2 V. filament et 225 V. HT. Prix ..... 8.000

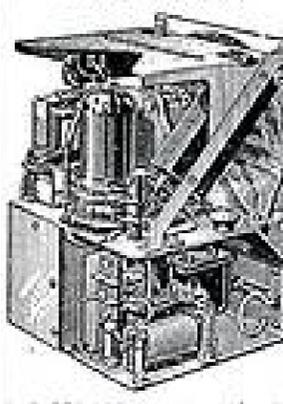
## TROIS SUCCÈS POUR LES AMATEURS

RECEPTEUR D'AVION  
 E B1-2 (Allemand)



5 lampes NF2 = CFT  
 Alimentation : 24 V.  
 Bande couverte : 42 Mcs.  
 3 transfo à liaisons multiples. Sells à fer. Transfo de micro. Capacité stéatite. 2 potentiomètres bobinés. 2 cordons alimentation avec boîte de connexion. Très belle affaire. Dim. 300x140. Prix ..... **2 500**

AMPLI SIEMENS



110-220 V. alternatif. HP 16 cm Siemens, aimant permanent. 1 lampe RL12P10. Affaire intéressante. Prix complet ..... **2 600**

COMMANDE D'ALTIMÈTRE



de 0 à 40.000 pieds, soit 12.000 m. Commandé par 6 potentiomètres bobinés étanches et 1 potentiomètre bobiné linéaire de 1000 ohms 20 Watts. Commandé par double vernier, 4 contacteurs de 1 à 3 gall. et de 3 à 6 rust-ons. Plusieurs voyants lamineux, plusieurs inter., 1 vernier à grande démultiplication, etc... Le tout sur chassis entièrement blindé. Val. 30.000 ..... **1 800**

## HETERODYNE ONTARIO

Plus de 1.000 appareils en service  
 Qualité et prix incomparables



MODULÉE  
 4 gammes.  
 type alternatif, 110-240 V., indéréglable. Matériel de première qualité

- 3 lampes d'équipement.
- 1 gamme CO couvrant de 100 à 264 Kc.
- 1 gamme MF, couvrant de 400 à 500 Kc très étalée.
- 1 gamme OC couvrant de 5 à 20 mégacycles.
- 1 gamme PO couvrant de 500 à 1.800 Kc.
- Sortie modulée ou non. Cadran étaloné en kilohertz.
- Sortie BF 1 000 périodes.
- Atténuateur à grande efficacité.
- Coffret blindé avec poignée.

Dim. : 225 x 150 x 130 mm **9.875**  
 Poids : 4 kg.

## CONTROLEUR UNIVERSEL

« SIEMENS »  
 Type professionnel. Continu et alternatif.

2 Echelles alternatif de 1,5 V. à 600 V en 6 positions. 3 MA à 6 ampères.

2 Echelles continu de 1,5 V. à 600 V. en 6 positions. 3 MA à 6 ampères.

Grande précision. BOîtier bakélite, aiguille coupeau. Miroir parallèle. Vis de remise à zéro. Dim. 120x110x60 mm. Prix .. **7.900**

## REDRESSEURS MINIATURE

Remplacez vos valves tous courants avec nos redresseurs « ONTARIO THE BUTTER », miniature, pratiquement inaltérables, à refroidissement accéléré.

TYPE CR. 5 : 125 volts, 120 milliA ..... **825**  
 TYPE CR. 4 : 125 volts, 80 milliA ..... **740**

## RELAIS SIEMENS

« SBK » blindé.  
 Fonctionne sur 12 et 24 V. continu, 6 Amp. 5 positions repos, 5 positions travail. Contacts argent. Pour le fonctionnement sur 12 V., réglage facile des ressorts de rappel .. **1 800**

## Construisez un PETIT RECEPTEUR de classe

(Décrit dans cette Revue, p. 49)



BLOC G56 à noyau coulé, dernière région, supv. le CV ..... **395**

1 Westector Siemens ..... **225**  
 1 Contacteur PO-CO ..... **135**  
 2 Boutons fiche ..... **60**  
 1 Condensateur 1000 cm ..... **15**  
 1 " 500 cm ..... **15**  
 1 " 200 cm ..... **15**  
 1 " 100 cm ..... **15**  
 2 Condens. 300 cm mica ..... **40**  
 1 m de fil de câblage ..... **12**  
 1 m de soudure ..... **35**  
 3 douilles, fiche-banane ..... **45**  
 1 fiche banane ..... **15**

**1 025**  
 1 caque, 2 écouteurs ..... **990**  
 ou 1 écouteur Siemens ..... **475**

## PROFESSIONNELS

REMISE SUR CES ARTICLES 10%

ATTENTION POUR LES COLONIES : PAIEMENT 1/2 A LA COMMANDE ET 1/2 CONTRE REMBOURSEMENT

24, BOULEVARD DES FILES-DU-CALVAIRE, PARIS-XI<sup>e</sup>

# CIRQUE-RADIO

Métro : Filles-du-Calvaire, Oberkampf  
 Téléphone : VOLtaire 22-76 et 22-77  
 C.C.P. PARIS 445-66

TRES IMPORTANT : dans tous les prix énumérés dans notre publicité, ne sont pas compris les frais de port, d'emballage et la taxe de transaction qui varient suivant l'importance de la commande. Prière d'écrire très lisiblement vos nom et adresse, et si possible en lettres d'imprimerie.



# Dans chaque spécialité des réalisations de classe supérieure

Fournisseur depuis 1932 de la Radio Télévision Française, des Ministères de la France d'Outre-Mer, de la Défense Nationale, de l'Education Nationale, des Missions Coloniales et Météorologiques, S.N.A.C.S.O., Grandes Ecoles officielles, Préfectures, Consolats, Evêchés, Municipalités, Mess, Exploitations, Expédition française Himalaya 54-55, Club Alpin, S.N.C.F.

## MODULATION DE FRÉQUENCE

### METEOR 10 FM

Décrit dans le Haut-Parleur  
n° de novembre 1954

— 10 tubes, 15 circuits HF accordée, F.M., Contacteur à Clavier, Grand Cadre incorporé, B.F. haute fidélité, commandes séparées graves et aigus, 3 H.P. spéciaux dont un statique à feuille d'or.

Châssis nu en pièces détachées 21.960  
Châssis nu câblé-réglé avec  
transfo de sortie ..... 29.560  
Le jeu de 10 lampes ..... 4.750



Ces deux modèles  
existent en radio-phon

### METEOR 14 FM

Décrit dans le « Haut-Parleur »  
de novembre 1955

14 tubes, 15 circuits, HF accordée, Chaînes FM et AM séparées, Sélectivité variable, BF haute fidélité, Push-pull, indicateur d'accord balance magique à AL 7, Contacteur à clavier, Grand cadre incorporé, Commandes des graves et des aigus séparées, Transfo de sortie à enroulement symétrique, 5 haut-parleurs spéciaux dont un statique à feuille d'or.

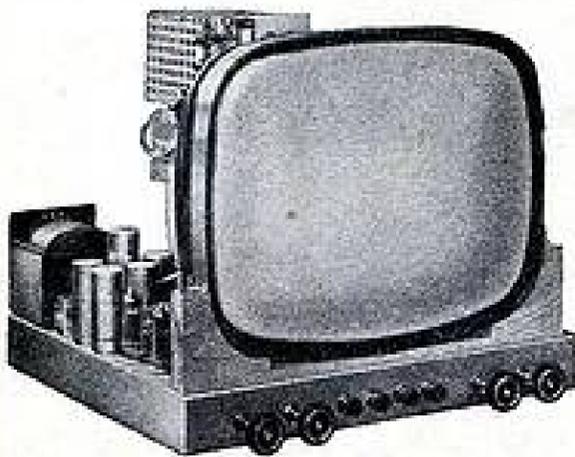
Châssis nu en pièces détachées 27.930  
Châssis nu câblé-réglé avec  
transfo de sortie ..... 36.790  
Le jeu de 14 lampes ..... 7.521

## TÉLÉVISION

### TELE-METEOR

multicanaux

Décrit dans Télévision Française d'octobre 1955



**LUXE**  
multicanaux  
Bande passante  
10 Mcs 2 — Sensibilité  
65 µV  
**LUXE**  
multicanaux  
à comparateur  
de phases  
Bande passante  
10 Mcs 2 — Sensibilité  
15 µV  
Pour tubes 43 et 54 cm  
**ALUMINISES**  
Nombreuses références  
de réception  
à longue distance

Nos récepteurs sont livrables : en pièces détachées avec platino HF-MF, câblée, réglée ; en châssis complet en ordre de marche ou en coffret.

## MODÈLES EUROPE

BIJOU 56 à cadre  
ECLAIR 56 à cadre  
Radio-Phono ECLAIR 56 cadre  
BATTERY-SELECT

Vendus en pièces  
détachées ou complets  
en ordre de marche.

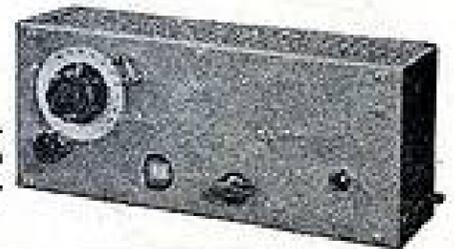
## MODÈLES TROPICAUX

BIJOU Tropic - 4 tubes - 2 O.C.-P.O.  
ECLAIR Tropic - 5 tubes - 3 O.C.-P.O.  
METEOR Tropic - 8 tubes - 5 O.C.-P.O.-G.O.  
ETINCELLE A et B - piles - accu - secteur  
OC 77 et OC 98

Vendus complets  
en ordre de marche

### TUNER FM

Récepteur FM 8 tubes, sortie catho-  
dyne permettant d'attaquer un  
ampli haute fidélité. Matériel semi-  
professionnel.



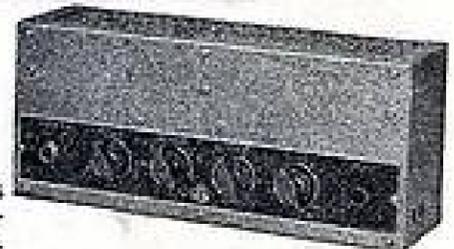
## B F haute fidélité

### AMPLI METEOR 12 watts

Décrit dans le Haut-Parleur  
du 15 septembre 1955.

5 étages, transfo de sortie de très  
haute qualité, bruit de fond sur  
entrée micro, souffle + renflement  
< - 60 dB, Distorsion : 0,1 % à 9 watts, Commandes des graves et  
des aigus séparées : relèvement possible 18 dB, affaiblissement possible  
20 dB à 10 et 20.000 périodes.

En pièces détachées ..... 15.570  
Le jeu de 6 lampes ..... 2.580



## TABLE BAFFLE A CHARGE ACOUSTIQUE

Complément indispensable  
pour la haute fidélité.

### MICRO-SELECT

Décrit dans le H.-P. du 15 juin 1955  
Electrophone 6 watts, 4 réglages :  
micro, P.U.,  
grave aigu.  
Cassier à disques.  
Haute fidélité.  
Couvercle amovible.  
Existe en version  
accu-secteur.



MALLETES  
ET TIROIRS  
TOURNE-DISQUES

Nouveau Catalogue 1956 contre 100 francs en timbres

# E<sup>TS</sup> GAILLARD

5, Rue Charles-Lecocq — PARIS-XY\* — Tél. : LECourbe 87-25  
Adresse Télégraphique : GAILLARADIO-PARIS - C.C.P. 181.835

Ouverts tous les jours, sauf dimanche et fêtes, de 8 à 12 h. et de 13 à 20 h.

PUBL. ROPY

# LIBRAIRIE DE LA RADIO

## NOUVEAUTÉS



### MON TÉLÉVISEUR de MARTHE DOURIAU

Ce livre n'est ni un simple guide, ni un ouvrage technique. C'est un ouvrage de vulgarisation se plaçant entre les deux. Il peut ainsi constituer une initiation à la télévision pour les profanes et apporter en même temps mille conseils fort utiles sur le choix, l'emplacement et le réglage des téléviseurs sans oublier leurs antennes.

Apprenez à connaître votre nouvelle amie : la Télévision, et faites confiance pour cela à Marthe Douriau, l'auteur, qui, déjà, a su mettre à votre

portée la radio, la reproduction des disques et la construction des petits transformateurs.

Un volume 96 pages, format 14,5 x 21. Prix ..... 450 fr.

**TUBES POUR AMPLIFICATEURS BF** comportant huit projets détaillés (E. Redenhuis). — Considérations générales au sujet de la construction d'amplificateurs BF. Les tubes utilisés aux différents étages. Description des tubes EF40, EF86, ECC40, ECC83, EL34 et EL84. Conseils pratiques relatifs à l'utilisation des caractéristiques techniques des tubes. Pièces détachées et montages utilisés. Descriptions de quelques schémas d'amplificateurs ..... 800 fr.

**ALIGNEMENT DES RECEPTEURS RADIO** (W. Szekine). — Rappel de quelques notions élémentaires sur les circuits oscillants. Principe de la réception superhétérodyne. Sifflements et interférences dus au deuxième battement, à la valeur de la M.F. et aux harmoniques de l'oscillateur. Principe de la commande unique. Amplificateur M.F. Gammes couvertes. Points d'alignement. Bandes O.C. étalées. Procédés employés. Valeur à choisir. Commutation à adopter. Caractéristiques des condensateurs variables. Constitution générale d'un bloc de bobinages. Classification des blocs suivant les gammes et le nombre d'éléments ajustables. Appareils de mesure et outillage nécessaires pour l'alignement des récepteurs. Générateurs H.F. Antennes fictives. Indicateurs de sortie. Réglage des transformateurs M.F. Alignement des circuits d'entrée et d'oscillation. Réglage d'une mequette (ou) d'un récepteur dont l'alignement laisse à désirer ..... 600 fr.

**MEMENTO GRESPIN, T. V : L'électronique au travail** (Roger Crespin). — Applications industrielles et domestiques. Précis d'électronradio. Les tubes à vide spéciaux et leurs applications. Les tubes à gaz ionisés et leurs applications. Les semi-conducteurs et les transistors. Selfs et transfo spéciaux. Redresseurs et onduleurs. Commande des thyristors. Commande des moteurs. Relais et automatisme. Les servomécanismes ..... 1.500 fr.

## OUVRAGES SÉLECTIONNÉS

**PRATIQUE ET THÉORIE DE LA T.S.F.** (Paul Berché). — 14<sup>e</sup> édition modernisée et complétée par F. Juster avec un cours complet de télévision. Relié ..... 2.800 fr.

**L'ÉMISSION ET LA RÉCEPTION D'AMATEURS** (Roger-A. Raffin-Roanne), préface d'Edouard Jouanneau. — La nouvelle édition de l'ouvrage de Roger-A. Raffin (F3AV), entièrement mise à jour (nouvelle réglementation, montages récents, etc.) et considérablement augmentée, fait que cet important volume, par les précisions et les détails donnés, s'adresse aussi bien à l'amateur débutant qu'à l'OM chevronné .... 2.000 fr.

**100 MONTAGES ONDES COURTES** (F. Huré - F3RH et R. Plat - F3XY). — Constitue la seconde édition du précédent ouvrage de MM. Fernand Huré (F3RH) et Robert Plat (F3 XY) : « La Réception et l'Émission d'amateurs à la portée de tous ». Ce volume, véritable encyclopédie de tout ce qui peut se faire en ondes courtes, sera pour tous ceux qui s'intéressent à ces fréquences un auxiliaire précieux, en un mot : Le guide indispensable aux OM ..... 950 fr.

**APPRENEZ LA RADIO EN RÉALISANT DES RECEPTEURS** (Marthe Douriau). — Collecteurs d'ondes, Récepteurs à galène et batteries à triode ou à bigrille, Récepteurs batteries modernes, L'amplification, L'alimentation, Postes secteur, Récepteurs spéciaux pour ondes courtes, Écouteurs et haut-parleurs ..... 400 fr.

**LES INSTALLATIONS SONORES ET PUBLIC ADDRESS** avec 21 schémas d'amplificateurs de puissances diverses, Louis Boë, ingénieur civil des Mines). — Microphones, cellules, pick-up, haut-parleurs, Préamplificateurs, mélangeurs, amplification de tension, déphasage, amplification de puissance. Descriptions de préamplificateurs et amplificateurs. La pratique des installations ..... 400 fr.

**LA CONSTRUCTION DES PETITS TRANSFORMATEURS** (Marthe Douriau). — Principe des transformateurs. Caractéristiques et calculs des transformateurs. Toutes les notions et caractéristiques ..... 540 fr.

**TECHNIQUE DE LA TÉLÉVISION** (A.-V.-J. Martin) (tome I : Récepteurs, son et image). — Les textes officiels. L'antenne. Les circuits à large bande passante. La pratique des circuits à large bande. L'amplifica-

tion H.F. Le changement de fréquence. L'amplification M.F. La détection. L'amplification vidéo-fréquence. Composante continue et séparation des signaux de synchronisation. La réception du son. Dispositifs accessoires ..... 1.080 fr.

**TECHNIQUE DE LA TÉLÉVISION, T. II** (A.-V.-J. Martin). — Bases de temps. Alimentations. Les divers éléments. Le tube cathodique. Les relaxateurs. Déviation électrostatique. Déviation électromagnétique. Base de temps verticale. Base de temps horizontale. Chauffage et alimentation H.T. Très haute tension. Récepteurs multistations et multistandards. Commande automatique de la fréquence lignes. Commande automatique de la fréquence lignes. Compléments. Circuits auxiliaires. Récepteurs complets ..... 1.500 fr.

**TELÉVISION DÉPANNAGE** (A.-V.-J. Martin). — Dépannage, mise au point, installation, toute la pratique ..... 600 fr.

**COURS PRATIQUE DE TÉLÉVISION** (F. Juster). — Toutes ondes. Tous standards. 405, 441, 525, 625, 819 lignes. Méthodes de construction de téléviseurs. Détermination rapide des éléments. Schémas d'applications.

Vol. I : Amplificateurs M.F. et H.F. dir. à large bande .. 490 fr.

Vol. II : Amplificateurs vidéo-fréquence. Bobinages H.F., M.F., V.F. .... 450 fr.

Vol. III : La télévision à longue distance. Amplificateurs et préamplificateurs V.H.F. Souffle. Propagation. Antennes. Blocs multiconaux. Bobinages ..... 790 fr.

Vol. IV : Volume consacré à l'étude de la réception du son à F.M. et A.M. Éliminateurs de son du C.A.G., etc. La deuxième partie (6 chapitres) traite en détail de la Technique des multistandards. 630 fr.

**TECHNIQUE DE LA MODULATION DE FRÉQUENCE** (H. Schrelber). — Principes de la modulation de fréquence. Amplification H.F. et M.F., conversion. Limiteurs d'amplitude et détecteurs. Récepteurs combinés, montages réflex. Appareils de mesure et leur emploi en F.M. Réalisation et installation des antennes ..... 900 fr.

Tous les ouvrages de votre choix vous seront expédiés dès réception d'un mandat, représentant le montant de votre commande, augmenté de 10 % pour frais d'envoi avec un minimum de 30 fr., et prix uniforme de 250 fr., pour toutes commandes supérieures à 2.500 fr. — LIBRAIRIE DE LA RADIO, 101, rue Réaumur (2<sup>e</sup>) - C.C.P. 2026.99 PARIS.

**Pas d'envois contre remboursement**

**Catalogue général envoyé gratuitement sur demande**

# RADIO COMMERCIAL

27, rue de Rome - PARIS-8<sup>e</sup>

LAB 14-13 - C.C.P. Paris 2096-44

*vous invite à réaliser le*

## SUPER REPORTER 56

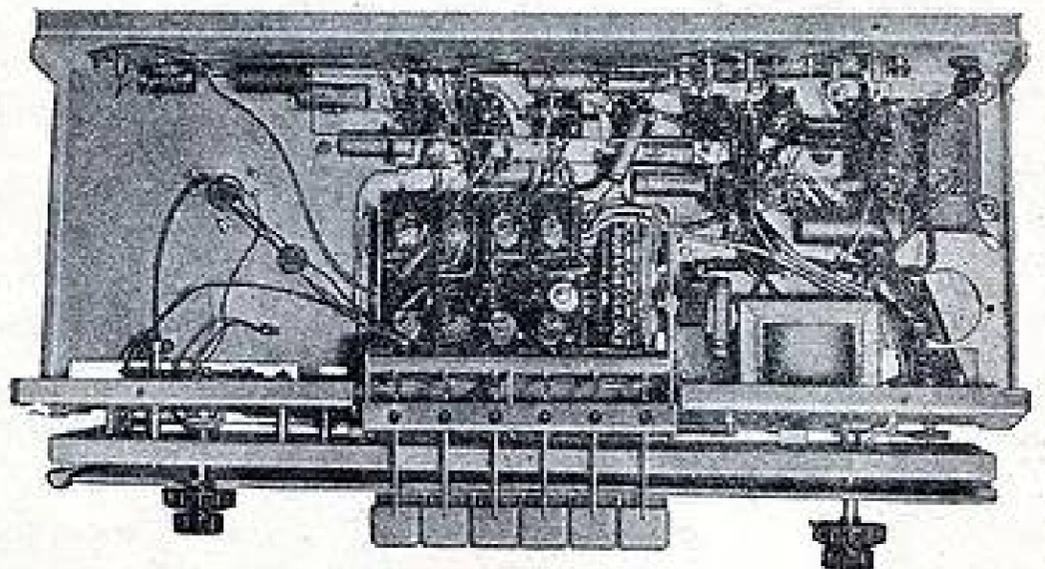
HAUTE FRÉQUENCE  
CLAVIER 6 TOUCHES  
CADRE A AIR

7 Tubes : EF 85 - ECH 81 - EF 41 - 6AV 6 - EL 84 - GZ 41 - EM 34



NOUVELLE PRÉSENTATION  
CADRAN GRANDE VISIBILITÉ  
CONTRE-RÉACTION  
ANTIPARASITE  
SENSIBLE  
MUSICAL  
PUISSANT

SCHÉMA  
ET LISTE DE PRIX  
SUR  
DEMANDE



★  
**LE PLUS GRAND STOCK de PIÈCES DÉTACHÉES**

PUBL. ROPY





# LA SOURCE

## BLOCS BOBINAGES

GRANDES MARQUES

472 Kc	775
455 Kc	895
Avec BE	850

## JEU DE MF

472 Kc	450
455 Kc	495

**RECLAME**  
Bloc+MF  
Complet **1.100**

## TOURNE-DISQUES MICROSILLON

Platine « EDEN » 3 vitesses. Cellule à 2 saphirs réversibles. Plateau anti-poussière **6.850**

Platine « PATHE-MARCONI » Type 115-1956, 3 vitesses. Moteur 110/220. Vitesse constante. Plateau anti-poussière **7.100**  
Valises platines ci-dessus, toiles 2 tons. Modèle luxe **2.300**  
Valises tourne-disques en ordre de marche « EDEN » **9.980**  
« TERPAZ » **10.500**  
« PATHE-MARCONI » **11.500**

AF3	750
AF7	750
AK2	800
AZ1	430
CF3	750
CF7	750
CK1	850
CBL1	700
CBL6	650
CY2	650
E406	600
E415	600
E424	600
E438	600
E442	750
E446	750
E447	750
E452	750
E453	800
EA50	500
EAF41	400
EBC3	650
EAF42	350
EBC41	425
EBF2	450

IA3	450
IL4	460
IR5	520
IS4	480
IT4	480
2A7	850
2B7	850
2D21	850
2X2	700
3A4	400
304	500
354	500
3V4	600
4Y25	1.250
5U4	750
5Y3C	350
5Y3CB	420
5Z3	850
5Z4	425



EBF11	950
EBF80	450
EBL1	800
ECC40	650
ECC81	550
ECC82	550

## LAMPES GARANTIE 6 MOIS

ECC83	650	EF5	500	EF80	375
ECF1	550	EF6	500	EK2	650
ECH3	550	EF9	450	EK3	800
ECH2	445	EF41	350	EL2	750
ECH91	450	EP42	475	EL3	550
ECL80	425	EP50	580	EL38	900

EL41	400
EL81	690
EL84	340
EM4	420
EM34	425
EY51	425
EZ80	300
GZ32	625
GZ40, 41	300
PL81	700
PL82	380
PL83	500
PY80	325
PY81	350
PY82	325
UAF41	400
UAF42	350
UBC41	400
UCH41 42	450
UF41	380
UF42	450
UL41	425
UY41	290
UY42	300

**CADEAUX AU CHOIX**  
par jeu ou par 8 lampes

- Bobinage 455 ou 472 Kc ou
- HP 17 cm. Excit. avec transfo ou
- Transfo 70 mA standard.

**LE JEU 2.800**

**LE JEU 2.500**

- 6A7-6D6-75-42-80
- 6A7-6D6-75-43-25Z5
- 6A8-6K7-6Q7-6F6-5Y3
- 6E8-6M7-6H8-6V6-5Y3GB
- 6E8-6M7-6H8-25L6-25Z6
- ECH3-EF9-EBF2-EL3-1883
- ECH3-EF9-CBL6-CY2
- ECH42-EF41-EAF42-EL41-CZ40
- UCH41-UF41-UBC41-UL41-UY41
- 6BE6-6BA6-6AT6-6AQ5-6X4
- 1R5-1T4-1S5-354 ou 3Q4



## HAUT-PARLEURS

COMPLETS avec TRANSFO	Excit	AP
12 cm	850	1.050
17 cm	1.100	1.250
21 cm	1.150	1.580
24 cm	1.350	2.100

## TRANSFOS CUIVRE

Garantie un an Label ou Stand	60 millis	70 millis	80 millis	85 millis	100 millis	120 millis	150 millis
2x250 - 6,3 V - 5 V	725	850	950	1.025	1.250	1.600	1.800
2x300 - 6,3 V - 5 V							
2x350 - 6,3 V - 5 V							
2x350 - 6,3 V - 5 V							
2x350 - 6,3 V - 5 V							
2x350 - 6,3 V - 5 V							
2x350 - 6,3 V - 5 V							

**CADRES ANTIPARASITES**  
Gravure interchangeable  
Dim. : 240x240 mm  
Grand modèle  
Luxe ..... 895  
Modèle à lampe ... 2.850

**★ CADEAUX ★ NOËL ★**  
PRIX EXCEPTIONNEL, PENDANT LES FÊTES, DU NOUVEAU RECEPTEUR  
"NOËL 56" ALTERNATIF NOVAL  
4 gammes (OC-PO-CO-BE + PUI)  
ECH81 - EF80 - ECL80 - EZ80  
Dimensions : 300 x 180 x 220  
Supplément pour port : 600 francs  
**10.900 FR.**

**REGLETTES FLUO**  
« REVOLUTION »  
Longueur 0 m 60 à douille  
Complète (110/125 volts) **1.850**  
Supplément pour 220 V **250**

**COMBINE PICK-UP**  
« CHAMPION 56 »  
NOUVELLE PLATINE P. U. 3 vitesses.  
Haute fidélité. Châssis 6 tubes « Rim-lock ». Bloc 4 gammes.  
COMPLÈT, en ordre de marche **29.680**

« LE CHAMPION 56 » Haute Musicalité - Présentation de Luxe  
Description technique parue dans « Le HAUT-PARLEUR », n° 970 du 15-8-1955

- LE CHASSIS EN PIÈCES DÉTACHÉES comprenant : Cadran - CV - Châssis « Rim-lock » - Bobinages 4 gammes - M.F. 455 lcs - Haut-Parleur « VEGA » 17 cm - Transfo d'alimentation 75 mA - Chimique 2x16 Mfa - 5 supports de lampes - 1 support œil magique - Plaquettes A.T., P.U. H.P.S. - 1 potentiomètre 0,5 M sans inter - 1 potentiomètre 0,5 M sans inter - 1 cordon secteur - Ampoules de cadran - Résistances - Condensateurs - Découpage **7.680**
- Les lampes (ECH42 - EF41 - EBC41 - EL41 - EZ80 - EM34) ..... **2.550**
- L'Ébénisterie dim. : 540 x 290 x 310 m/m avec cache, voyant lumineux, 4 boutons luxe et fond ..... **3.980**

COMPLÈT en ORDRE DE MARCHÉ **16.500**

« TIGRE »  
Alternatif 6 lampes, 4 gammes d'ondes.  
LE CHASSIS COMPLET, prêt à câbler ..... **6.500**  
Le jeu de 6 lampes ..... **3.000**  
Le H.P. 19 cm ..... **1.150**  
L'Ébénisterie (45x35x24 cm) **1.850**  
EN ORDRE DE MARCHÉ **15.500**

« PIGMET »  
T.C. 5 lampes - 3 gammes  
LE CHASSIS COMPLET, prêt à câbler ..... **4.190**  
Les lampes ..... **2.500**  
Le Haut-Parleur ..... **850**  
L'Ébénisterie dimensions : 32 x 20 x 18. Prix ..... **1.950**  
COMPLÈT, en ORDRE DE MARCHÉ **10.500**

ELECTROPHONE « SYMPHONIE 56 »  
Haute fidélité  
Puissance 3 Watts, fonctionne sur alternatif 110 ou 220 volts.  
L'AMPLI complet, en pièces détachées, avec lampes et H. P. 17 cm, inverseur ..... **4.950**

« FREGATE »  
Alternatif 6 lampes, 3 gam. + BE. LE CHASSIS COMPLET prêt à câbler ..... **6.850**  
Le jeu de 6 lampes **3.000**  
Le H.P. 19 cm .. **1.050**  
L'Ébénisterie dim. : 385x260x210 mm.  
Prix ..... **1.980**  
COMPLÈT, en ORDRE DE MARCHÉ **14.500**

**IMPORTANT : SERVICE FLUO** REGLETTES LAQUEES BLANCHES, transfo incorporé de 1<sup>re</sup> qualité et garantie. Livrées avec starter et tubes COMPLETES en 0 m. 37 : 1.550. En 0 m. 60 : 1.895. En 1 m. 20 : 2.590. CERCLINE : 5.300  
TOUTES PIÈCES DÉTACHÉES : Transfo, réflecteurs, starters, tubes, etc., etc...

POSTES COMPLETS EN ORDRE DE MARCHÉ : « LE CHAMPION 56 », Luxe, 6 lampes. **16.500** • « TIGRE » 6 lampes... **15.500** • « PIGMET » ts courants. **10.500** • « FREGATE » 3 gam. BE **14.500** • « PIGMET », altern. .. **12.800**

ECHANGES STANDARDS - REPARATIONS : Transios « Label » 80 millis : 600 • HAUT-PARLEUR 21 cm : 525 • PRIX PAR QUANTITE

**ETS R.E.N.O.V. RADIO** 14, RUE CHAMPIONNET, 14 PARIS-18° - Tél. : ORHano 52-08  
TARIF COMPLET CONTRE 4 timbres à 15 francs. EXPEDITIONS PARIS - PROVINCE contre mandat à la commande ou contre remboursement C.C. Postal 12358-30 Paris

# Informations

## SALON DE LA PIECE DETACHEE 1956

Le Salon National des Fabricants de Pièces Détachées Radio, Accessoires, Tubes Electroniques et Appareils de Mesure, aura lieu en 1956, du 2 au 6 mars, à l'emplacement habituel au Parc des Expositions de la Porte de Versailles (Halls 52, 53, 54).

Il est organisé comme tous les ans par S.N.I.R. et par les différents syndicats de constructeurs.

## LE MAGNETOPHONE A L'HOPITAL DE VAUGIRARD

Pour la première fois, le magnétophone est régulièrement utilisé dans un hôpital parisien pour l'anesthésie en musique. Les résultats satisfaisants font que le magnétophone va trouver pour l'avenir un nouveau débouché.

## LE HAUT PARLEUR

Fondateur :

J.-G. POINCIGNON

Administrateur :

Georges VENTILLARD

Direction-Rédaction  
PARIS

25, rue Louis-le-Grand  
OPE 89-62 - CCP Paris 424-19

### ABONNEMENTS

France et Colonies  
Un an : 12 numéros .. 500 fr.  
Pour les changements d'adresse  
prière de joindre 30 francs de  
timbres et la dernière bande.



### PUBLICITE

Pour la publicité et les  
petites annonces s'adresser à la  
SOCIETE AUXILIAIRE  
DE PUBLICITE  
142, rue Montmartre, Paris (2<sup>e</sup>)  
(Tél. : GUT. 17-38)  
C.C.P. Paris 3733-60

Nos abonnés ont la possibilité de bénéficier de cinq lignes gratuites de petites annonces par an, et d'une réduction de 50 % pour les lignes suivantes, jusqu'à concurrence de 10 lignes au total. Prière de joindre au texte la dernière bande d'abonnement.

Il ne s'agit pas d'endormir le patient comme un enfant par une herceuse, mais de détourner son attention dans le cas d'une anesthésie locale où sa lucidité reste entière. On le coiffe d'un casque alimenté par le magnétophone en musique appropriée à ses goûts. Ainsi ses pensées sont occupées et il suit avec beaucoup moins d'anxiété les préparatifs de l'opération. On lui retire ainsi les impressions pénibles et déprimantes, en même temps que l'anesthésie locale lui enlève la douleur.

Des enquêtes faites auprès des intéressés, il ressort que ce nouveau mode d'anesthésie en musique est fort goûté.

## AVIS DE CONCOURS

UN concours pour le recrutement de 30 inspecteurs de Police, spécialité radiotélégraphiste, est ouvert à la Direction Générale de la Sécurité Nationale. Les épreuves écrites et techniques d'admissibilité auront lieu à PARIS et à ALGER à partir du 21 février 1956. Les épreuves orales, pratiques et physiques d'admission se dérouleront à PARIS. Le registre des inscriptions sera irrévocablement clos le 23 janvier 1956.

Les conditions d'admission et le programme détaillé des épreuves seront adressés aux candidats qui en feront la demande à la Direction Générale de la Sécurité Nationale, Direction du Personnel et du Matériel de la Police, Bureau de Recrutement et d'Instruction du Personnel, 11, rue Cambacérès, PARIS (8<sup>e</sup>).

## INSTALLATION D'EMETTEURS-RECEPTEURS A BORD DES TAXIS

PROCHAINEMENT, une cinquantaine de taxis parisiens seront équipés de postes radio à ondes courtes émetteurs et récepteurs. Il suffira d'appeler le quartier général de ces taxis au téléphone (Port-Royal 89-89) pour que le taxi demandé arrive quelques instants après à l'endroit indiqué. Les postes utilisés sont angais et coûtent environ 130.000 francs. Leur portée est d'une douzaine de kilomètres.

## PLAN D'EQUIPEMENT DU RESEAU D'INFRASTRUCTURE DE TELEVISION — EMETTEURS EN CONSTRUCTION

CANAL P	FREQUENCES		STATION	Puissance apparente rayonnée Vision max. KW	Polarisation	Date probable de mise en service
	Vision Mc/s	Son Mc/s				
8	186,55	171,40	Mulhouse .....	200	H	Déc. 1955
12	212,85	201,70	Lyon-Mont Pilat ..	200	H	"
10	199,70	188,55	Grenoble .....	5	H	"
2	52,40	41,25	Caen .....	50	H	Avril 1956
9	190,30	201,45	Bourges (Henrichemont) .....	200	H	Mai 1956
6	174,40	162,25	Nice-Cannes (Pic de l'Ours) ....	10	H	Juin 1956
6	174,40	162,25	Metz-régional (Luttange) ....	50	H	"
11	203,45	214,60	Touton (Cap Sicte) .....	18	H	"
10	199,70	188,55	Rouen .....	50	H	Juillet 1956
6	174,40	162,25	Alger-Ville .....	1	H	"
12	212,85	201,70	Tunis-Ville .....	1	H	"
12	212,85	201,70	Cherbourg .....	5	H	Sept. 1956

Des émetteurs de télévision de faible puissance viennent d'être mis en service à Dijon (canal 10) et à Reims (canal 5). Ils sont destinés à desservir ces agglomérations et seront remplacés ultérieurement par des émetteurs plus puissants.

## LE DEVELOPPEMENT DE L'ELECTRONIQUE ET LA FORMATION DES TECHNICIENS

La Société française des mécaniciens, la Société des radioélectriciens et l'Association des ingénieurs électroniciens ont organisé récemment une journée d'étude consacrée à l'influence conjuguée de la mécanique et de l'électronique sur l'évolution du progrès mécanique.

Après une brève allocution de M. Hippolyte Parodi, membre de l'Académie des sciences, président de la Société des radioélectriciens, M. Maurice Ponte, docteur ès sciences, directeur général de la Compagnie générale de T.S.F., a montré que les progrès de la synthèse entre la mécanique et l'électronique étaient à la base de toute science et de toute technique modernes.

Dans la seconde partie de son exposé M. Ponte a abordé l'important problème de la formation des techniciens en France, — préoccupation de taille, qui réclame des solutions urgentes, car notre pays manque de techniciens dans une proportion déjà alarmante alors que les besoins des laboratoires, de l'industrie et du domaine de l'énergie nucléaire ne se sont pas encore fait pleinement sentir.

## REUNIONS SYNDICALES

Le Président de la Chambre Syndicale Nationale des Voyageurs et Représentants de Commerce, M. Le Ferme, et le Président de la section Electricité Radio de la C.S.N., M. Duloir, ont invité récemment la Presse Radio et les représentants du S.N.I.R. à l'occasion d'un cocktail au siège de la Chambre Syndicale des Représentants, 30, Bd. Bonne Nouvelle à Paris.

MM. Le Ferme et Duloir ont mis en relief le rôle important du Représentant, qui est le véritable ambassadeur du Commerce et ont souligné les rapports amicaux qu'ils entretenaient avec le S.N.I.R. et tous les constructeurs. Seul le Représentant peut créer, maintenir et développer ce « contact humain », ce lien indéfinissable fait de trouvailles journalières qui est l'apanage, le patrimoine et la fierté du V.R.P.

MM. Marty, Secrétaire général du S.N.I.R. et Schneider, délégué de la propagande du S.N.I.R. ont précisé le rôle indispensable du V.R.P. pour assurer de nouveaux débouchés et la bonne marche d'une entreprise.

## STATIONS EN CONSTRUCTION

Plan d'équipement du réseau d'infrastructure de radiodiffusion sonore à modulation de fréquence

Station	Puissance apparente rayonnée	Date probable de mise en service
Beaune ..	1	Déc. 1955
Mulhouse ..	50	"
Stations projetées en 1956		
Mont Pilat ..	50	Juin 1956
Bourges ...	50	Déc. 1956
Caen .....	50	"
Lorraine (Luttange)	50	"
MAROC		
Agadir ...	10	Mars 1956
Casablanca	0,25	Juil. 1956
"	50	Mars 1956
Marrakech	30	"
Ougda ....	30	"
Rabat ....	10	"
Saïa .....	10	"
Sebba-		
Aloun ...	50	"

## COFFRETS ET CHASSIS METALLIQUES

**R. GERARD**  
TOLÉRIE FINE

Industrie \* Radio \*  
\* Electronique \*  
\* Laboratoires \*  
etc....

Préfabriqués  
... sur Plans

CONCESSIONNAIRE EXCLUSIF:  
**L. C. C. M.** 58, RUE DES TOURNELLES - PARIS III<sup>e</sup> - ARC. 98-33

# PILES ATOMIQUES DE POCHE

**L**ES grandes revues scientifiques américaines et la grande presse ont récemment annoncé la naissance de nouvelles piles électriques de poche permettant la transformation de l'énergie nucléaire en énergie électrique. Cette découverte est sensationnelle, d'une part quant au poids et à l'encombrement, d'autre part, quant au principe même de la récupération de l'énergie utilisable.

## PRINCIPE DE LA PILE

Le nouveau type de batterie consiste en une source radioactive à laquelle est couplée une pastille semi-conductrice de germanium ou de silicium. Une impureté d'antimoine est ajoutée au cristal, de façon à former une « jonction », mais de dimensions très grandes, avec une surface de 0,33 centimètre carré environ.

Le strontium 90, l'un des plus abondants parmi les matériaux produits par la fission de l'uranium dans un réacteur nucléaire, est une source particulièrement active de particules bêta et une substance émettrice de longue durée. Sa radioactivité dure environ vingt ans.

Dans la batterie atomique, un volume de 33 mm<sup>3</sup> de strontium est disposé sous une faible épaisseur sur le cristal. La couche de strontium bombarde, sans endommager la structure, la pastille de cristal semi-conducteur, avec plusieurs milliards d'électrons par seconde, en déterminant un effet secondaire par lequel chaque électron rapide est capable de libérer environ 200 000 électrons lents.

Dans les générateurs radioactifs précédents, on se limitait à un simple arrêt des électrons rapides provenant de la source radioactive avec émission secondaire d'environ un électron lent pour chaque électron rapide. Dans la batterie atomique, les électrons libérés passent à travers la jonction en déterminant une force électromotrice qui peut être utilisée pour faire circuler un courant dans un circuit utilisateur.

## CARACTERISTIQUES DE LA PILE

La batterie délivre un courant de 5 microampères sous une tension de 0,2 volt, ce qui correspond à une puissance disponible d'environ un millionième de watt. Le rapport entre l'énergie utile développée par la batterie et l'énergie des particules bêta qu'abandonne la source radioactive est d'environ 1/100. La plus grande partie de l'énergie primaire est dissipée en chaleur dans la pastille semi-conductrice. On espère pouvoir atteindre un rendement de 10 %.

Des puissances supérieures peuvent évidemment être obtenues en augmentant la quantité de strontium 90, ou en couplant plusieurs éléments.

## LE STRONTIUM 90

Bien que, en théorie, n'importe quelle source radioactive puisse être employée dans la batterie atomique, on a choisi le strontium 90 pour son émission élevée d'électrons bêta, pour sa durée relativement longue, pour la possibilité d'éviter les écrans protecteurs et surtout, pour la facilité avec laquelle les centres atomiques peuvent en fournir d'importantes quantités.

Le strontium 90 n'est pas obtenu sous une forme absolument pure, du fait qu'on ne peut le séparer entièrement d'autres produits de fission, et comme ceux-ci sont gamma-émetteurs, il est nécessaire de blinder la batterie atomique. Toutefois, le strontium 90 pur émet seulement des électrons bêta qui, en raison des quantités utilisées dans la batterie n'entraînent pas de préoccupations importantes en ce qui concerne le blindage.

## L'AVENIR DE LA BATTERIE ATOMIQUE

Les progrès dans l'amélioration du rendement de la batterie atomique ont été très rapides au cours des derniers mois et l'on a de sérieuses raisons d'espérer que d'autres seront obtenus dans l'avenir. Il est maintenant possible de réaliser des batteries atomiques ayant les dimensions d'un doigt. Quand ces batteries pourront être construites à l'échelle industrielle elles pourront fournir une énergie suffisante pour alimenter des appareils récepteurs de radio et d'autres appareils électroniques, sans avoir à les remplacer pendant vingt ans ou moins. Lorsqu'il sera possible de réaliser des batteries de plus grande puissance, il sera facile de les utiliser pour alimenter de petits émetteurs portables pour communications télégraphiques et téléphoniques à petites distances, et des radiophores pour la navigation.

La réalisation de la pile atomique se caractérise :

— Tout d'abord par son poids et son encombrement. Jusqu'ici un réacteur atomique pesait, sans sa protection, des tonnes ou des kilogrammes selon qu'il utilisait de l'uranium naturel ou de l'uranium plus ou moins enrichi en combustible fissile.

— Ensuite, par le principe même de la récupération de l'énergie utilisable. Pour obtenir de l'énergie électrique, à partir de réacteurs atomiques, il fallait toujours jusqu'ici passer par le relais d'une machine thermique.

Il faut noter que ces piles sont les premières utilisations intéressantes des « cendres actives » des réactions en chaîne, cendres jusque-là embarrassantes, dont on essayait de se débarrasser sans profit.

LE HAUT-PARLEUR.

## LA PERFECTION DANS LA HAUTE FIDÉLITÉ

**ATTENTION !** EN HAUTE-FIDELITE, aucune partie de la chaîne  
NE PEUT ETRE IMPARFAITE

Amplificateur ultra-linéaire de 10 watts - 10 à 100 000 périodes (description H.P., n° 968 du 15 juin 1955)

PLAN DU PREAMPLI DISPONIBLE  
envoi contre deux timbres

## RADIO BEAUMARCHAIS

85, Bd Beaumarchais  
Paris (3<sup>e</sup>). C.C.P. 3140-02  
Tél. : ARCH. 52-56

# A la recherche de l'uranium

## RÉALISATION D'UN DÉTECTEUR DE RADIOACTIVITÉ

(Voir n° 972 et 973)

### L'électromètre électronique

DEPUIS que Lee de Forest inventa la lampe à trois électrodes, de nombreux physiciens avaient remarqué un phénomène curieux d'ailleurs prévisible. En plaçant un appareil de mesures entre le filament et la grille d'une lampe, on perçoit un courant grille atteignant quelque-

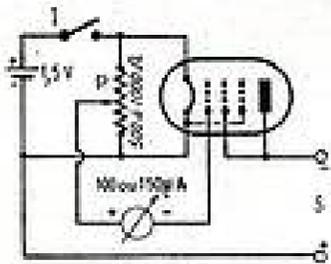


FIG. 1.

fois 300 et 400 microampères suivant le point de retour de l'appareil de mesures (entre le + et le - du chauffage). Si à ce moment une tension négative est appliquée à la plaque, ce courant grille tend à disparaître en présence du champ négatif créé par la plaque qui repousse les électrons. Il suffit, dans la plupart des tubes triodes, ou pentodes montés en triodes, de quelques 12 volts négatifs pour approcher du zéro.

On ne peut toutefois supprimer complètement le courant grille (phénomène dû à « l'ombre de grille »). Tous les observateurs de ce phénomène n'avaient jusqu'à présent réalisé que des montages d'amusement sans aucune utilité. En 1948, nous avons réalisé deux

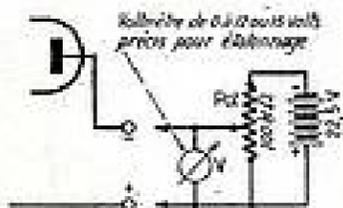


FIG. 2.

appareils qui sont en service permanent depuis cette date, et qui ont toujours donné des résultats satisfaisants. Un appareil de même type monté en détecteur de radioactivité réalisé récemment, a étonné par ses possibilités et sa simplicité. Voici l'âme de l'appareil :

Une pile 1,5 V. — Une lampe

miniature du type 1 T 4, 1 L 4 ou mieux encore de la série 96 chauffée sous 1,4 V 0,025 A. — 1 appareil de mesures 100 microampères. — 1 interrupteur. — Deux bornes de sortie sur stéatite siliconée (bakélite et matière moulée à prescrire absolument).

Partant de cela, vous obtenez des appareils ahurissants, stables, précis, indé réglables, exemples : Un voltmètre à consommation presque nulle, montant aussi loin que vous voulez.

Un mégohmmètre ou hypermégohmmètre, atteignant  $10^{11}$  ohms avec une pile de 22,5 V !

Un détecteur de radioactivité sans amplificateur ni pile de tension plaque, et pourtant aussi sensible.

Et bien d'autres utilisations avec cellules photoélectriques, etc.

Le principe est simple : on porte à 100 microampères le courant grille à l'aide du potentiomètre (ne pas oublier de réunir les bornes de sortie). Et à partir de ce moment, l'électromètre est prêt à fonctionner.

### Kilovoltmètre à consommation presque nulle pour télévision

Sur les bornes de sortie en stéatite ou porcelaine siliconées, brancher en respectant les polarités l'ensemble indiqué à la figure 2.

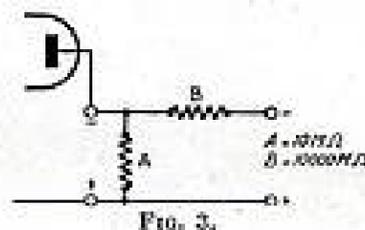


FIG. 3.

En mettant l'appareil de contrôle V à 0 volts, amener (à l'aide du potentiomètre 500 ohms de l'électromètre), l'appareil 100 microampères sur son maximum. Étalonner ledit microampère en valeur brute à l'aide du voltmètre de comparaison et du potentiomètre de 100 000 ohms. Marquer sur le cadran du microampèremètre : kilovolts, et brancher en sortie les résistances suivantes : A = 10 MΩ ; B = 10 000 MΩ.

On obtient un kilovoltmètre atteignant 100 000 volts. Consommation au maximum, 1 microampère, c'est-à-dire les pertes des isolants classiques.

On peut d'ailleurs mettre le pont que l'on veut, le rapport des résistances peut varier à l'infini.

### Hypermégohmmètre

Sur les bornes de sortie en porcelaine ou stéatite siliconées, brancher le montage de la figure 4.

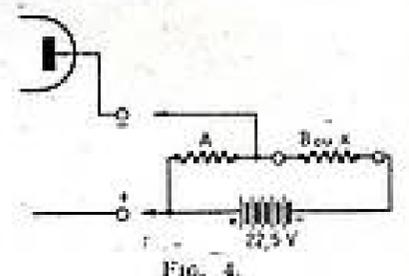


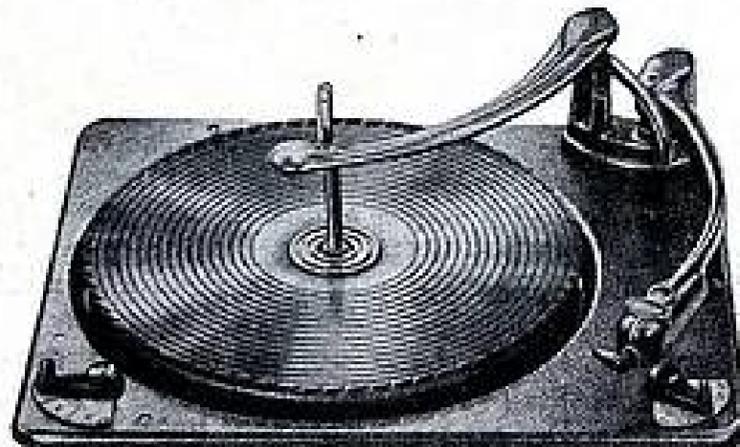
FIG. 4.

Pour l'étalonnage, prendre A = 10 000 ohms et mettre en B des résistances étalonnées allant progressivement de 10 000 ohms à 500 000 ohms.

Les 2 bornes de B (retiré) deviendront les bornes x.

Étalonner le microampèremètre en marquant « mégohms » au lieu de « ohms ».

# GARRARD



## CHANGEUR DE DISQUES 3 VITESSES TOURNE-DISQUES DIMENSIONS RÉDUITES TÊTE A RÉLUCTANCE VARIABLE "G.E."

- HAUT-PARLEURS "JENSEN" & "VITAVOX" CONQUES "ELIPSON"
- TRANSFORMATEURS "PARTRIDGE" CFB et UL "SONOLUX" (-1 dB de 10 à 20000)
- MICROPHONES Tous les types pour tous usages (+ SHURE, etc.)
- SOUDURE "MULTICORE" 5 Amcs découpant suractivé SECURITE — RAPIDITE

notice illustrée sur demande

# FILM & RADIO

6, RUE DENIS-POISSON - PARIS (17<sup>e</sup>) — ETOILE 24-62

J.A. NGNES

Nous étions 1.000 semi-conducteurs Siemens, caract. : U max. 60 volts, I max. 1 mA, rapport de résist. : 1.000, fréquence lim. 1 Mc/s, au prix de 135 fr. pièce. MOYSSOT, LAB. ELÉC. EXPÉR. 15, avenue P. V. Couturier, FRESNES, BEH. 18-38.

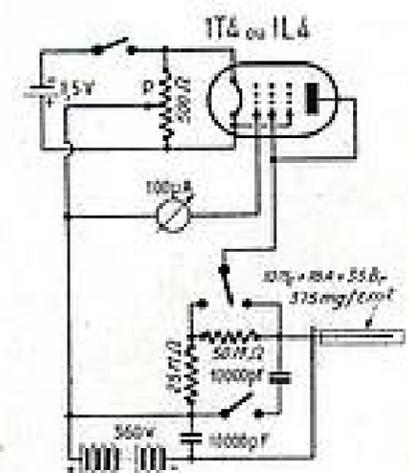


FIG. 5.

L'étalonnage terminé, remplacer la 10 000 ohms par une 10 000 mégohms.

L'appareil vous emmènera allègrement jusqu'à  $5.10^{11}$  ohms et même plus haut si l'on veut. Toutefois, attention aux champs. Faire des mesures loin des hautes tensions, l'électromètre est très sensible aux champs statiques.

### Détecteur de radioactivité simple et précis

La sensibilité de l'appareil atteint 0,08 milliröntgen-heure. — L'échelle est graduée directement jusqu'à 0,2 mR/h sur la gamme

la plus sensible. Le haut isolement du contacteur de plaque est à recommander.

Si la pile de 1,5 V de chauffage baisse de tension ?

Cela n'a aucune influence sur l'appareil, tant que vous pourrez régler le microampèremètre à son maximum avec le potentiomètre.

Si la lampe est défectueuse ? Eh

bien vous n'avez qu'à la changer en prenant une lampe ayant exactement le même numéro que la précédente. Toutefois, si l'on est méticuleux, on doit en essayer deux

ou trois au maximum pour avoir exactement la même échelle.

Raymond BROSSET,  
Laboratoire d'électronique  
expérimentale.

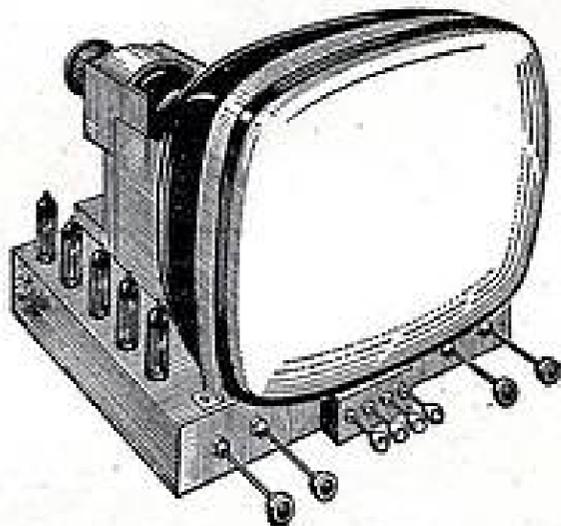
## RADIO-VOLTAIRE

135, av. Ledru-Rollin, PARIS-XI<sup>e</sup> - Tél. ROQ. 98-64 - C.C.P. 5608-71 Paris

### TÉLÉCLUB LUXE

43 cm, 17 lampes, platine HF câblée, alignée, montage alternatif monocanal.

- Châssis absolument complet en pièces détachées (avec lampes, tube, HP, etc...) ..... 59.500



### TÉLÉCLUB BI-CANAL

43 cm, 17 lampes, châssis industriel alternatif, bande passante 9 Mcs, sensibilité 65  $\mu$ m.

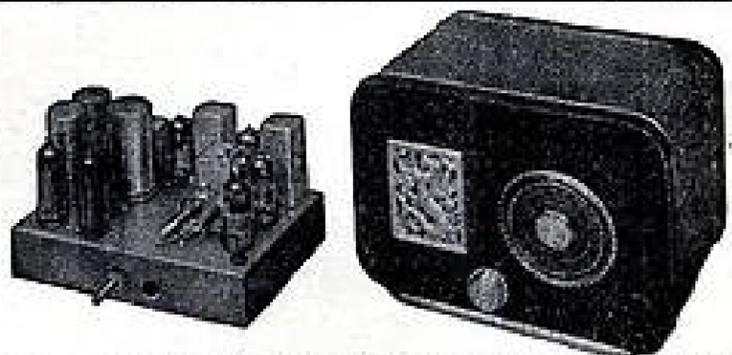
- Châssis absolument complet en ordre de marche ..... 64.500

### TÉLÉCLUB MULTICANAUX

43 cm, 17 lampes, alternatif, châssis industriel équipé d'un rotacteur à 6 positions.

- Châssis absolument complet en ordre de marche ..... 69.500

### ADAPTATEUR POUR MODULATION DE FRÉQUENCE



Modèle 1. — 7 tubes, entrée cascade E C C 81 et E C C 84, transfo alternatif 110/240 V, incorporé, nouvel indicateur d'accord E M 89, bande F M normalisée. Complet en pièces détachées (sans lampes) ..... 9.950

Modèle 2. — Avec bloc d'alimentation séparé  
Châssis complet en pièces détachées (sans lampes) ..... 6.950  
Bloc d'alimentation en pièces détachées ..... 2.750

### AMPLI 10 watts

Ampli haute fidélité 10 Watts, 6 lampes P. P., EL. 84, 2 sorties : micro et Pick-up. Correcteur grave et aigu par Potentiomètres séparés. Secondaire : 10 sorties de 1,5 à 1.000 ohms. Complet en pièces détachées avec coffret et lampes ..... 16.500

### ELEGANTE MALLETTE

EQUIPEMENT TRANSCO

Tête PHILIPS d'origine

3 VITESSES — 2 SAPHIRS, Modèle 1955

Complet, équipée avec file

CERTIFICAT DE GARANTIE INDIVIDUEL

NUMEROTE

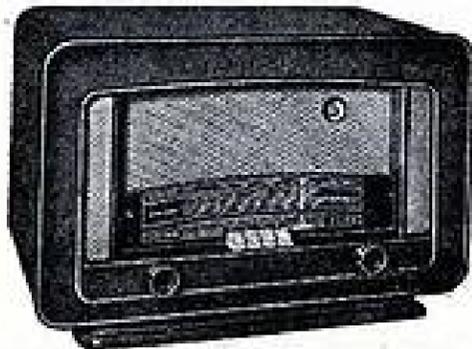
S'adapte sur n'importe quel poste radio

Quantité limitée ..... 9.950

Franco de port ..... 10.500



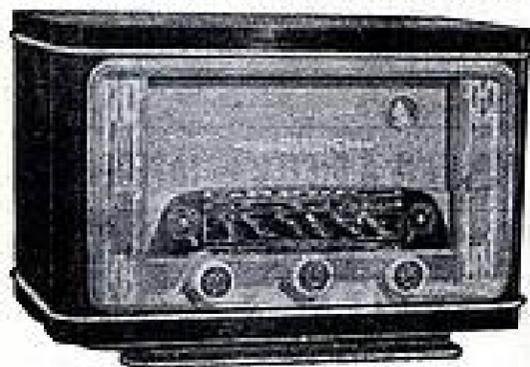
### Nos réalisations RADIO : 15 modèles



### SUPERCLUB Radio-Phono

Même présentation et caractéristiques que le Superclub Platine trois vitesses. Complet en pièces dét. avec lampes, T. D., ébénisterie.

Prix ..... 26.500



### CARAVELLE

SUPER  
6 LAMPES

Rimlock ou Noval  
4 gammes, BE,  
HP 17 ou 10 cm  
PRET A CABLER

(pièces lampes ébénisterie)  
15.500

### CLAVIER 56

Ensemble 6 lampes Noval, gros clavier à 3 touches, cadre orientable incorporé, 4 gammes + P.U., présentation luxe boutons doubles. Complet en pièces détachées, châssis lampes, ébénisterie.

Prix ... 18.500

### CLAVIER 56 HF

Ensemble 7 lampes, HF accordée même présentation que clavier 56, complet, châssis, lampes, ébénisterie.

Prix ... 25.800

**MAMBO SUPER NOVAL TOUS COURANTS** 4 gammes, dont 1 BF, 4 lampes PL42, ECH81, EBF81, PY80. Allumage progressif par résistance C.T.N. Montage inédit. Complet, en pièces détachées.

Prix ..... 11.500

**ARPEGE** Super rimlock noval alternatif décrit dans « Le Haut-Parleur » du 15 janvier. 4 gammes, BE, œil magique, cache lumineux, montage facile. Complet en pièces détachées (lampes, ébénisterie). Prix ..... 12.950



### GROSSISTE OFFICIEL TRANSCO-STOCK PERMANENT

Bâtonnets, bagues, pots, noyaux ferrocube et ferroxidure ● Condensateurs céramiques, métallisés, capatrop, ajustables à air et céramiques ● Diodes au germanium ● Résistance C.T.N. et V.D.R. ● Pièces télévision, transfo déflection, T.H.T., blockings, pièces pour télécran et protelgram. — Tarif et documentation contre 60 fr. en timbres

CONDITIONS SPECIALES AUX DEPANNEURS, REVENDEURS, ARTISANS

PUBL. BAPT

# TELEVISEURS A TRANSISTORS

(SUITE, voir n° 972)

DANS notre numéro 972, nous avons décrit les dispositifs de changement de fréquence, d'amplification moyenne fréquence image et son ainsi que ceux de détection et vidéo-fréquence.

Nous terminerons notre étude par la synchronisation, les bases de temps, l'alimentation et la BF du récepteur de son.

## 7. Synchronisation.

La figure 9 donne le schéma de cette partie. Le détecteur de synchronisation est connecté à la prise inférieure du secondaire du dernier élément de liaison MF (voir figure 8 précédent article).

Ce transformateur qui remplace l'autotransformateur que l'on trouve dans les autres étages MF, est reproduit à nouveau sur la figure 9.

On remarquera que contrairement aux téléviseurs à lampes, la tension de synchronisation n'est pas prélevée à la sortie vidéo-fréquence, mais à la sortie moyenne fréquence.

C'est la raison pour laquelle on a été obligé de prévoir une seconde détectrice analogue à celle de la figure 8.

Après détection on obtient dans le circuit collecteur la VF dont les signaux de synchronisation se présentent comme des impulsions dirigées vers le haut.

Ces signaux sont amplifiés par deux étages à transistors du type PNP.

On remarquera que dans le premier amplificateur on a connecté la base à la masse, l'entrée étant à l'émetteur et la sortie au collecteur.

Dans le second amplificateur c'est l'émetteur

qui est à la masse, la base étant l'électrode d'entrée et le collecteur l'électrode de sortie.

Par analogie avec les montages à lampes, on peut dire que le premier étage correspond à un étage amplificateur à lampe avec grille à la masse, entrée à la cathode et sortie à la plaque.

Le second, correspond à un étage à lampe, avec entrée à la grille et sortie à la plaque.

Le premier étage, sépare les signaux de syn-

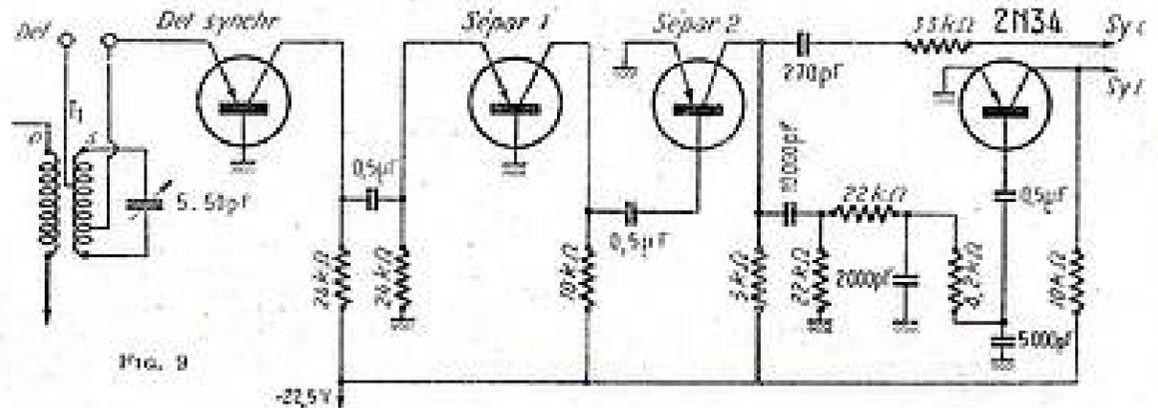


FIG. 9

chronisation de ceux de brillance, ces derniers étant éliminés de la manière suivante :

L'ensemble du signal maintient l'émetteur du séparateur 1 à une tension négative, de sorte qu'aucun courant n'existe dans le circuit de l'électrode de sortie, le collecteur, sauf pendant les impulsions positives qui seules sont amplifiées.

Le second amplificateur transmet et amplifie le signal de synchronisation, aux dispositifs de liaison aux bases de temps image et lignes.

A partir du collecteur du séparateur 2 on

trouve un condensateur de 270 pF en série avec une résistance de 33 000 Ω dont l'extrémité est à relier au dispositif spécial de synchronisation lignes (Sy L) dont le schéma est donné figure 11.

Au même collecteur, se trouve la sortie des signaux de synchronisation verticale qui sont transmis par un circuit intégrateur à deux cellules à la lampe 2N34 qui amplifie le signal de synchronisation verticale ainsi obtenu. Ce

dernier est appliqué à la base de temps verticale dont le schéma est celui de la figure 10.

## 8. Base de temps verticale.

L'examen de la figure 10 montre que les signaux verticaux sont directement appliqués à l'oscillateur vertical. Celui-ci est réalisé avec un transistor du type PNP, 2N32. L'oscillateur fournit dans son circuit de sortie une tension en dents de scie à la fréquence de 60 c/s puisqu'il s'agit d'un téléviseur américain. En Europe on aurait fait fonctionner cet oscillateur sur 50 c/s.

**UN MONUMENT!**

Le NOUVEAU catalogue

**CATALOGUE CIBOT RADIO**

**CIBOT RADIO**

GALLUS PUBLICITE

Prière de joindre 4 timbres pour participation aux frais, S. V. P.

1 et 3, rue de Reully, PARIS (12<sup>e</sup>). — Métro : Faidherbe-Chaligny

En plein cœur de PARIS ...

**Studio ASTOR**

MÉTRO: RICHELIEU DROUOT

vend. dépanne  
loue, entretient

**MAGNÉTOPHONES**

MAGNETOPHONES  
PHILIPS — ELECTRONIC — TRUVOX  
ORCHESTON — STAR

ENREGISTREURS DE DICTÉE  
MAGNETOBEL — WEBSTER  
DICTARETTE A CHARGEUR DE BANDES

**STÉNOTAPE : MACHINE A DICTER + INTERPHONE**

**ULTRAPHONIC** Combiné enregistreur magnétique graveur de disques

**CONTRATS D'ENTRETIEN A L'ANNÉE**

APPAREILS D'OCCASION A PARTIR DE 29.500 francs

**PIÈCES DÉTACHÉES RADIO-TÉLÉVISION**  
Renseignements gratuits sur demande

**STUDIO ASTOR** 39, passage Jouffroy, Paris (9<sup>e</sup>)  
(12, Bd Montmartre, PRO. 86.75)

GALLUS-PUBLICITE

On a prévu d'ailleurs un réglage de fréquence représenté par le potentiomètre de 10 000  $\Omega$  également, du circuit du collecteur de l'oscillateur.

L'amplitude se règle avec le potentiomètre de 10 000  $\Omega$  également, du circuit du collecteur.

Vient ensuite un amplificateur composé de quatre lampes tout à fait analogue aux amplificateurs BF. Le premier et le second étages sont à transistors du type PNP et amplifient en tension.

On trouve ensuite un étage final à symétrie complémentaire, à deux transistors, l'un du type NPN (la flèche de l'émetteur est dirigée vers l'extérieur) et l'autre du type PNP (flèche vers l'intérieur).

La symétrie complémentaire est un montage qui peut être réalisé avec des transistors eux-mêmes complémentaires et de caractéristiques à peu près identiques. Il convient par conséquent d'associer deux transistors spécialement conçus et sélectionnés pour ce montage. On remarquera que les deux transistors de l'étage

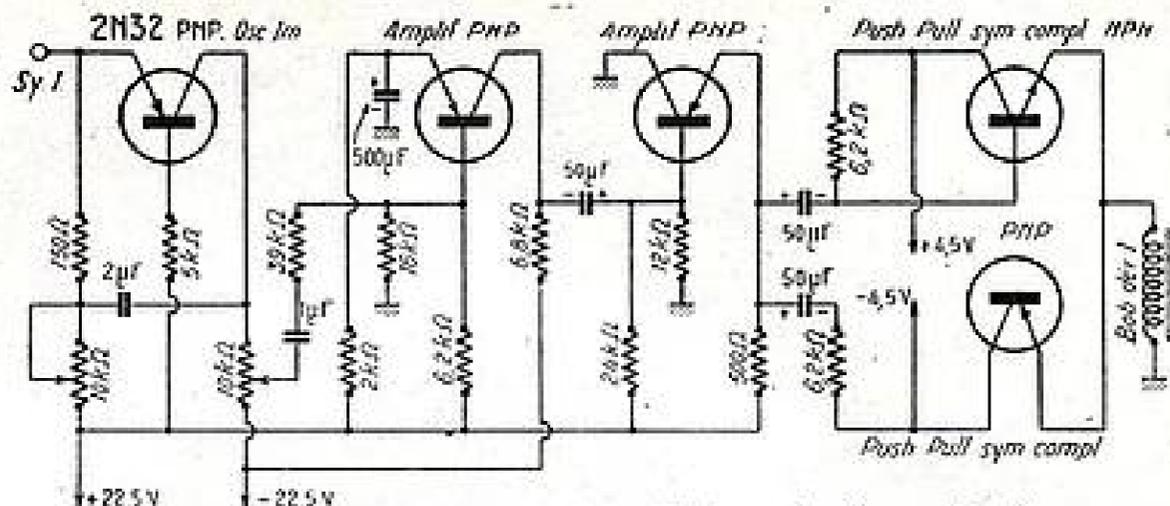


FIG. 10. — Relier la base du transistor PNP du push-pull au  $-50 \mu F$ .

de sortie sont attaqués par la même tension provenant de l'émetteur du second amplificateur de tension PNP.

Celui-ci est à sortie par l'émetteur, donc monté en une sorte de « cathode-follower ».

A la sortie de l'étage final, les courants provenant de chaque branche sont en phase, ce

qui dispense d'un transformateur de sortie avec primaire à prise médiane.

L'adaptation, réalisée généralement avec un transformateur dans un montage à lampes, n'est plus nécessaire dans le circuit émetteurs des transistors, la résistance de sortie étant très faible avec ces éléments.

# RADIO-MANUFACTURE

104, AVENUE DU GÉNÉRAL-LECLERC, PARIS-XIV  
Téléphone : VAUGIRARD 55-10 Métro : ALÉSIA

DE LA QUALITE...

Toutes nos marchandises sont neuves et garanties.  
A toute demande de renseignements, veuillez joindre une enveloppe timbrée.

...ET DES PRIX

## MALGRÉ CES PRIX... DE LA MARCHANDISE IMPECCABLE !...

**PLATINE « PHILIPS »** 3 vitesses, 33, 45 et 78 tours, 7 saphirs. Départ et arrêt automatique, en boîte d'usine Philips. Prix exceptionnel. **6.900**

**Platine « EDEN »** 3 vitesses 33-45-78 tours - Bras piezo-électrique. Avec cellule à 2 saphirs réversibles, départ et arrêt automatique - Absolument neuf. Dernier modèle 1953, avec plateau caoutchouté anti-poussière. Livré en boîte cachetée d'usine. Prix .. **6.990**



Le même, en cuir, très belle présentation. En ordre de marche. Prix. **9.990**

**PLATINE « PHILIPS »** microsillon 2 vitesses 33 et 78 tours. Livré en ordre de marche. Prix .. **4.950**

**OCCASION**  
- en ordre de marche, platine 3 vitesses, 2 saphirs Pathé. Sans suite. .. **5.990**

**PLATINE 78 tours**, qualité impeccable. Départ et arrêt automatique. **4.500**

**CHANGEUR DE DISQUES**  
Platine « GARRARD », 78 tours pouvant passer 10 disques simultanément. En ordre de marche. Prix .. **6.000**

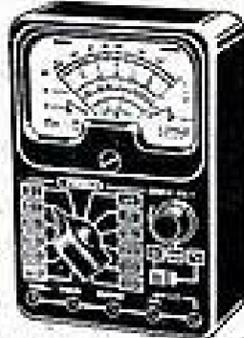
### TOUT POUR LA GALENE

Bobinage G52	150
Bobinage MPCL, PO-GO-OC	300
CV mica 0,5	165
CV mica 0,25	145
Détecteur sous verre	145
Détecteur bras et cuvette	95
Condensateur fixe de 50 à 2.000 cm	22
Condensateur ajustable 200 cm	45
Galène	25
Chercheur	25
Double non isolée	15
Double isolée	22
Fiche banane	20
Antenne secteur	120
Bouton gradué	65
Collier prise de terre	35
Casque	950
Écouteur	425
Bloc G56, bloc à noyau plongeur ferro-cube pour poste à galène P.O.-G.O. Ce nouveau bobinage procure des qualités exceptionnelles: 1° grande sensibilité; 2° excellente sélectivité; 3° évite l'emploi d'un condensateur variable. Livraison du bloc avec schéma. Prix .. <b>350</b>	
<b>POSTE A GALENE en ordre de marche:</b>	
Petit modèle	525
Coffret gainé PO-GO	950

**EN RECLAME**  
8 MF, tube alu, 500 volts ..... **100**  
3x8 MF, tube alu, 500 volts ..... **175**

### NOUVEAU CONTROLEUR 414 32 SENSIBILITES

Soit :  
6 en voltmètre continu 0-6-30-60-300-600-3.000 V.  
6 en voltmètre alternatif 0-12-60-120-600-1.200-3.000 V.  
5 en ouptomètre 0-12-60-120-600-1.200 V.  
5 en décibelmètre de -14 db à +48 db.  
4 en intensités continues 0-0,2-3-30-300 millis.  
4 en intensités alternatives 0-0,4-15-150mA 1,5 Amp.  
2 en ohmmètre 0 à 10.000 ohms 0 à 2 mégohms. Prix. **10.500**



Notice sur demande

Appareil indispensable aux radio-électriciens.

### CONTROLEUR V. O. C.

à 16 sensibilités  
Notice spéciale sur demande.

Prix .. **3.900**



### HETER'VOC

Hétérodyne miniature. Alimentation tous courants 110-130 V (220-240 s. dem.). Simple, sûre, pratique et particulièrement précise. Un appareil sérieux à la portée de tous.

Prix ..... **10.400**



**TOURNEVIS « NEO-VOC » AU NEON** permet de détecter les phases, le neutre, les fréquences des réseaux, les coupures, les isollements, les circuits d'allumage auto et moto ..... **690**

### RECOMMANDE

CV STAR 2x0,46	250
CADRAN STAR, type CD7, avec CV	600
CADRAN STAR, haut, 19 cm, larg. 15 cm	200

### HAUT-PARLEURS

Excitation « VEGA »

17 cm AT	875
19 cm AT	975
21 cm AT	1.200
24 cm AT	1.200
28 cm ST	1.900

Excitation « AUDAX »

17 cm AT	1.050
----------	-------

Excitation « PRINCEPS » 21 cm AT .. **1.250**

Aimant permanent « VEGA »	
9 cm ST	700
12 cm ST	700
17 cm ST	875
Aimant permanent « AUDAX »	
17 cm ST	1.050
Aimant permanent « PHILIPS »	
16 cm ST	1.150
21 cm AT	1.500
Aimant permanent « C.I.T. » 20 cm, 3 W.	2.200
Aimant permanent « VEGA » 28 cm, 20 W.	6.500

H.-P. A CULASSE INVERSEE	
19 cm	1.100
21 cm	1.200
H.-P. ELLIPTIQUE	
12/19	1.200
19/27	1.490

### TRANSFOS DE SORTIE

2.000 ohms	150	5.000 à 7.000 ohms	200
3.000, 3.000, 10.000, 15.000 ohms	250		
Double impédance 5.000 et 7.000 ohms	300		
Push-Pull, 14.000 ohms	400		

Utilisez avec votre poste un deuxième H.-P. à aimant permanent

En ébénisterie gainée et complet avec prise	
12 cm	1.425
16 cm	2.000
21 cm	2.400
24 cm	2.950

### TRANSFOS D'ALIMENTATION 75 MILLIS

5+6 volts - 2x350 volts	950
8+6 volts - 2x350 volts	950
5+6 volts - 2x300 volts	950
8+6 volts - 2x300 volts	950

### TOUS SPEAKERS « AVEC SUPER-MICRO »

Le seul microphone à cristal fonctionnant sans ampli spécial, par simple branchement sur la prise PU de votre poste.  
Prix ..... **1.090**



### NOUVEAUTE

**POSTE AU GERMANIUM** remplaçant la galène et Nuaa rendement supérieur. Présentation en Prix ..... **1.450**  
coffret gainé. Modèle miniature PO seulement. Le même poste plus perfectionné, en coffret gainé avec 2 CV et self interchangeable, PO et GO. Prix ..... **2.200**

ENVOI CONTRE MANDAT A LA COMMANDE OU VIREMENT POSTAL, FRAIS D'EMBALLAGE ET PORT EN SUS (C. C. P. Paris 6037-64)

Maison ouverte tous les jours de 9 h. 30 à 12 h. 30 et de 14 h. à 19 h. 30 sauf dimanche et fêtes PUBL. RAPPY

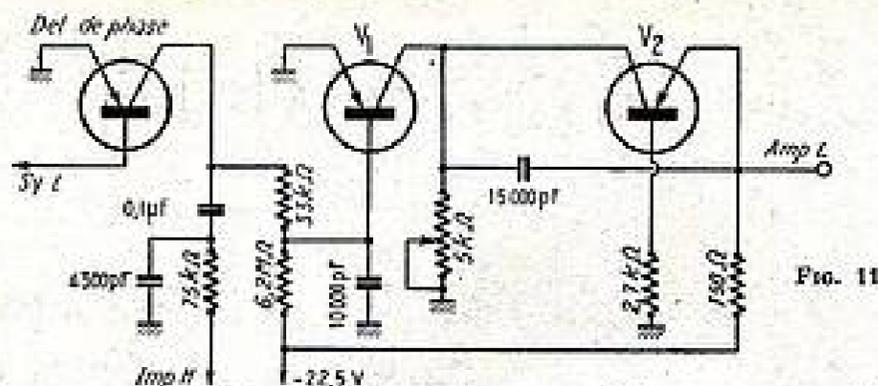


FIG. 11

**9. Ensemble comparateur de phase et oscillateur H.**

Revenons maintenant au schéma de la figure 9 sur lequel on a indiqué la sortie « Sy L » où l'on trouve les signaux de synchronisation horizontale.

On les applique à l'entrée « Sy L » du montage que représente la figure 11.

Trois transistors sont utilisés dans cette partie qui constitue un ensemble comparateur de phase.

Le premier est le détecteur de phase, dit aussi discriminateur ou comparateur.

L'émetteur est à la masse tandis que les impulsions de synchronisation lignes sont appliquées à la base. D'autre part, on prélève sur la bobine de déviation horizontale (voir figure 12) des impulsions que l'on applique au point « Imp. H » du circuit collecteur du détecteur de phase.

Une tension continue de valeur variable prend naissance dans le circuit collecteur du

émetteur « à la masse », en fait dans le circuit de cette électrode on trouve une résistance de 1 000 Ω et un condensateur de découplage de 50 000 pF.

La tension amplifiée, prise aux bornes du collecteur du transistor 2N34 est appliquée à un ensemble à deux transistors dit « Circuit totem pole ». Celui-ci est en réalité un générateur d'impulsions qui fournit aux bases des transistors final deux tensions :

a) La première est une impulsion négative qui se produit pendant la période partielle d'aller.

b) La seconde est une forte impulsion positive qui bloque les transistors du dernier étage pendant la période partielle de retour.

Contrairement aux montages à lampes, cette tension est positive au lieu d'être négative à cause de l'inversion de polarité de l'alimentation des transistors.

L'étage de sortie est analogue à celui de la base de temps verticale.

le collecteur pour un transistor et l'émetteur pour l'autre afin que les courants alternatifs de sortie soient du même sens, comme le seraient ceux d'un circuit plaque et d'un circuit cathodique d'un montage à lampes.

**11. Très haute tension.**

Sur le montage de la figure 12 on remarque une sortie « Imp H » à laquelle on peut prélever des impulsions de tension à la fréquence lignes.

Cette tension est appliquée au détecteur de phase de la figure 11, mais aussi au dispositif produisant la très haute tension que représente la figure 13.

Deux transistors amplifient cette tension que l'on retrouve dans le primaire d'un transformateur élévateur de tension « Tr E ».

Au secondaire de ce transformateur, la haute tension à la fréquence lignes est redressée à l'aide d'un élément diode au sélénium.

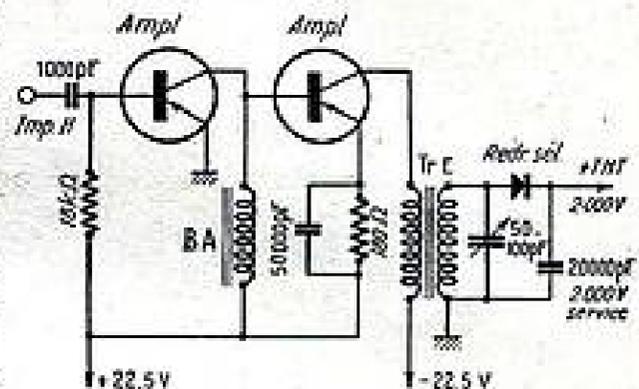


FIG. 13

Le filtrage comporte un condensateur de 20 000 pF, tension de service 2 000 V.

Le tube cathodique du type 5FP4 a un diamètre de 5 inches soit 12,6 cm environ.

Normalement, l'anode finale de ce tube est portée à 4 000 V au moins, mais dans ce montage expérimental on s'est limité à 2 000 V, de THT continue fournie par le montage de la figure 12.

Remarquer que le tube cathodique est seul à posséder un filament dans ce téléviseur. La consommation de ce filament est de 3,6 W, tandis que tout le téléviseur ne consomme que 13 W, la consommation d'un téléviseur normal étant généralement supérieure à 200 W.

**12. Amplificateur basse fréquence.**

Représenté figure 14, cette partie du récepteur de son se compose d'un étage amplificateur de tension PNP type 2N34 suivi d'un étage final à symétrie complémentaire de schéma analogue à celui de la base de temps verticale. Il utilise un transistor PNP type 2N34 et un transistor NPN type 2N35. Le transformateur de sortie adapte le circuit de sortie de 1 000 Ω à la bobine mobile de 32 Ω du haut-parleur.

F. JUSTER.

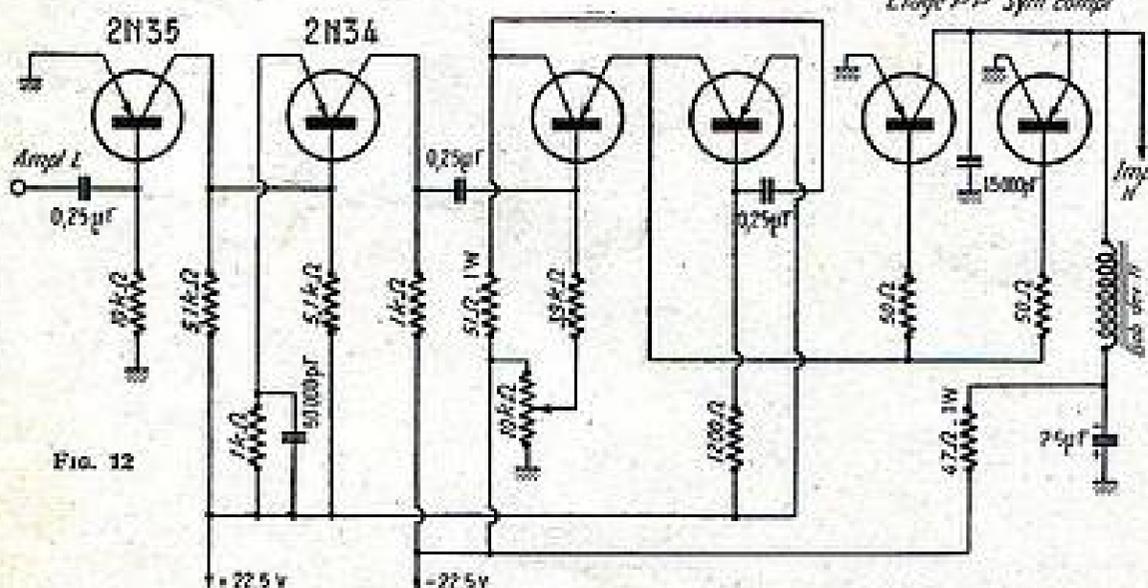


FIG. 12

détecteur de phase. On la filtre à l'aide des résistances de 33 000 Ω et 6,2 MΩ et du condensateur de 10 000 pF et on l'applique à la base du transistor V<sub>1</sub>, qui est ici l'équivalent de la lampe de correction de fréquence des montages à lampes.

Ce transistor, monté avec l'émetteur à la masse, est relié par couplage direct, collecteur-collecteur à l'oscillateur de la base de temps lignes, V<sub>2</sub>.

Le réglage manuel de fréquence s'effectue à l'aide du potentiomètre de 5 000 Ω du circuit collecteur.

On trouve entre la masse et le point « Ampl L » une tension en dents de scie à la fréquence lignes.

**10. Amplificateur base de temps lignes.**

La tension en dents de scie est appliquée à un montage à six transistors représenté figure 12. Il s'agit d'un amplificateur se composant de deux étages amplificateurs de tension à transistors 2N35 et 2N34. Le premier est avec émetteur à la masse entrée à la base et sortie au collecteur.

La liaison est directe entre ce collecteur et la base du transistor suivant, monté avec

La bobine de déviation horizontale ou lignes, est insérée directement dans le circuit des électrodes de sortie qui sont le collecteur pour un transistor et l'émetteur pour l'autre.

Dans cet amplificateur on a utilisé deux transistors du même type, PNP, ce qui a obligé de prendre comme électrodes de sortie,

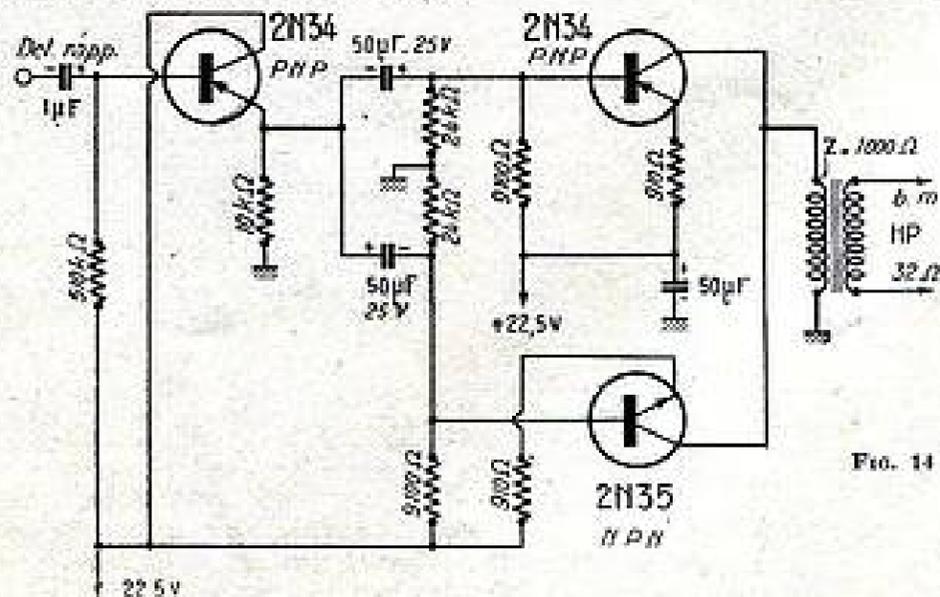
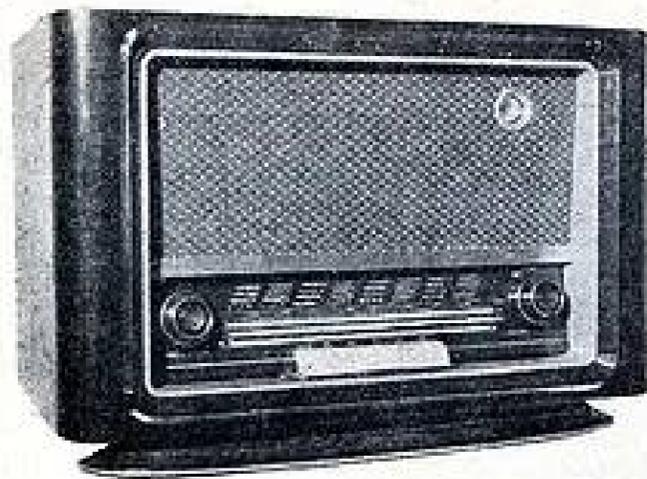


FIG. 14



# LE TCHAIKOVSKI P.P.8

Récepteur de luxe à cadre antiparasites  
Étage push-pull - Gammes OC. PO. GO. BE.

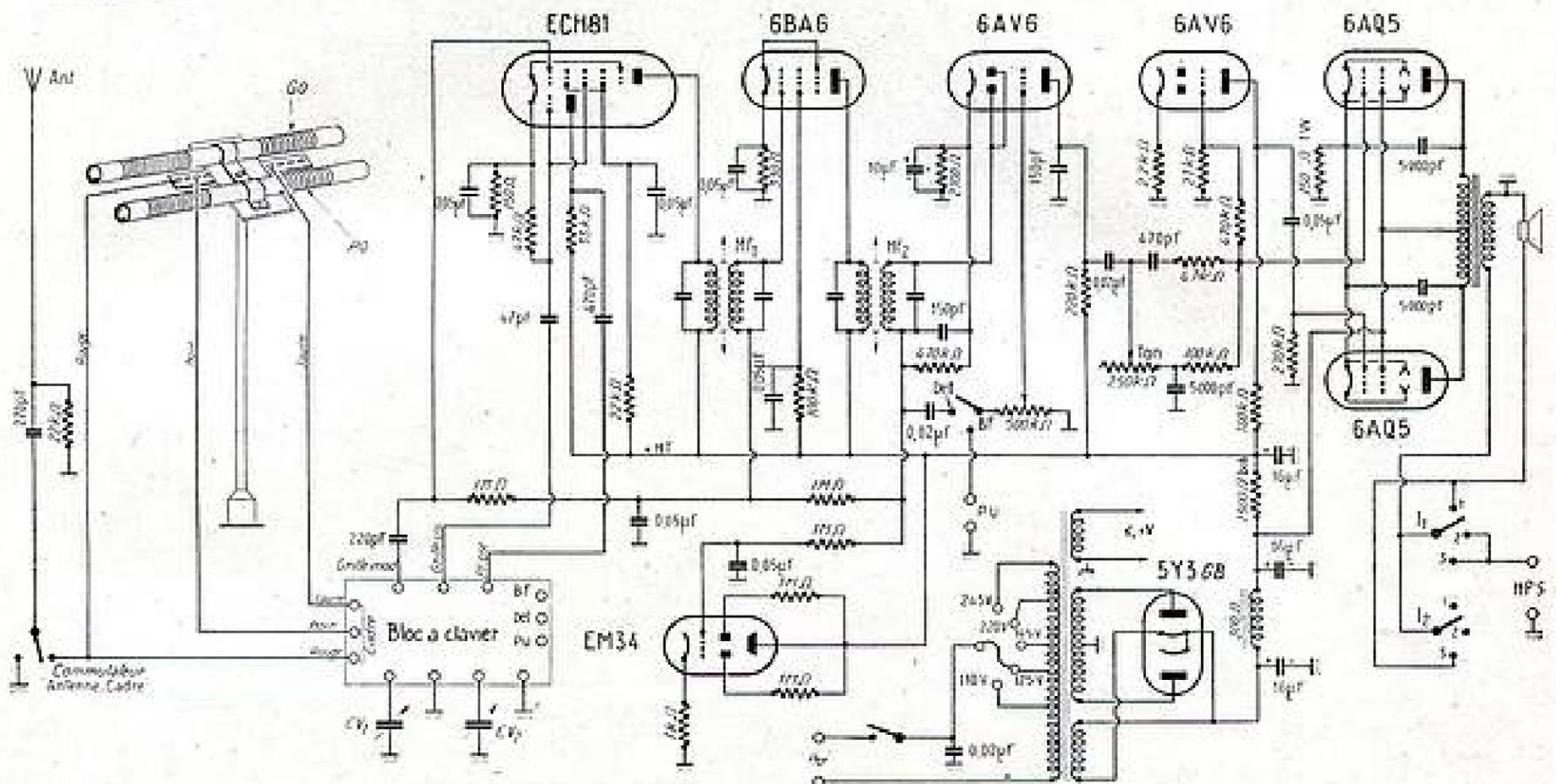


FIG. 1

Le « Tchaïkovski P P 8 » est un récepteur de luxe dont la présentation est au goût du jour et dont la réalisation est rapide et économique. Ses caractéristiques essentielles sont les suivantes :

— Réception des trois gammes normales OC, PO, GO et de la bande étalée 49 mètres, de 6,4 à 5,9 Mc/s.

— Commutation du bloc accord oscillateur par clavier à 6 touches : arrêt, pick-up, GO, PO, OC, BE.

— Réception des gammes PO et GO sur cadre ferroxcube orientable, comprenant deux bâtonnets de 140 mm de longueur. En fin de rotation du cadre, la commutation d'antenne est assurée. L'angle de rotation du cadre est indiqué par un voyant.

— Contrôle efficace de tonalité par bouton double concentrique, le deuxième bouton

étant celui de volume contrôle. Un deuxième bouton double permet l'orientation du cadre et la recherche des stations.

— Musicalité excellente, grâce à l'utilisation d'un étage amplificateur push-pull de 6AQ5, délivrant une puissance modulée de l'ordre de 10 watts.

Le haut-parleur incorporé est un elliptique 16 × 24 cm, à aimant permanent, dont le rendement acoustique est élevé en raison de sa fixation sur un baffle en bois, sur le panneau avant de l'ébénisterie du récepteur. Ce baffle est indépendant du châssis et du cadran, ce qui facilite le montage.

La puissance modulée délivrée par ce récepteur est suffisante pour alimenter un autre haut-parleur branché aux bornes H.P.S. Un commutateur à l'arrière du châssis offre la

possibilité de recevoir sur le haut-parleur incorporé, sur un haut-parleur extérieur ou sur les deux haut-parleurs.

Comme tous les récepteurs de la même série, le Tchaïkovski P P 8 est équipé d'une platine express, pouvant être fournie précablée, qu'il suffit de relier aux autres éléments du châssis par 17 connexions. Les lampes utilisées sont des séries miniature et noval. La valve et l'indicateur cathodique sont de la série octal.

## SCHEMA DE PRINCIPE

Sur le schéma de principe de la figure 1, le cadre à double bâtonnet ferroxcube est représenté avec ses trois fils de liaison au bloc accord oscillateur. Les sorties se font sur une petite barrette à 8 coses, parallèle aux bâtonnets. Deux coses de sortie (fils rouge et noir) sont sur la par-

tie gauche et une sur la partie droite. Pour repérer ces coses, disposer les enroulements PO et GO du cadre comme indiqué sur le schéma, l'enroulement GO comportant le plus grand nombre de spires. L'un des fils du cadre est, en outre, relié au commutateur antenne-cadre branchant l'antenne en fin de rotation du cadre. Lorsque le récepteur fonctionne sur cadre, l'antenne est court-circuitée.

Le bloc accord-oscillateur, ou plus exactement accord OC et oscillateur OC, PO, GO, le cadre ferroxcube remplaçant les noyaux d'accord PO et GO, comporte les coses de sorties classiques : grille modulatrice, grille oscillatrice, plaque oscillatrice, lames fixes du condensateur d'accord CV1, lames fixes du condensateur oscillateur CV2, masse accord et masse oscillateur.

La commutation du pick-up

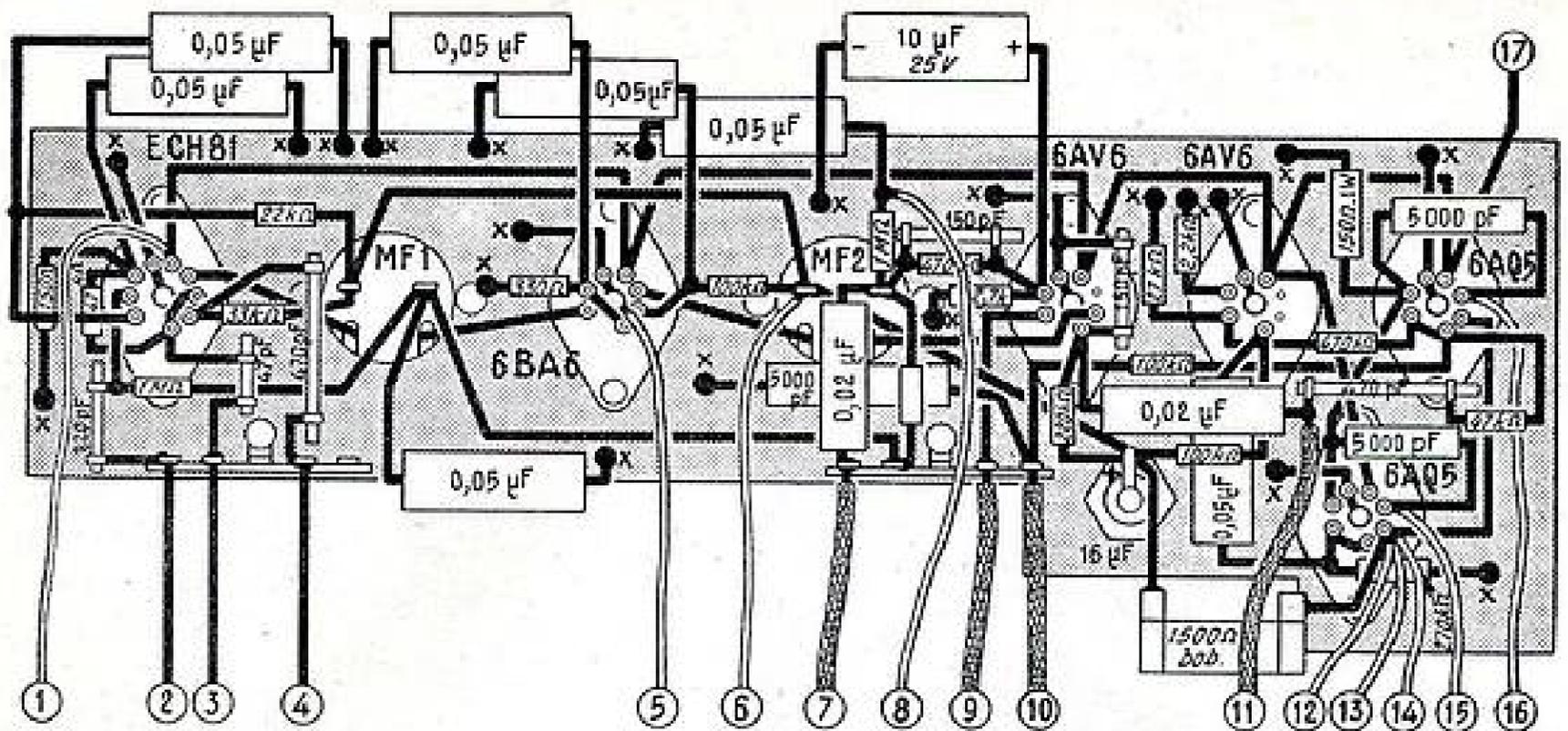


FIG. 2

étant obtenue par une touche du clavier, une cosse est reliée à la borne pick-up, une seconde à la sortie détectrice et une troisième au potentiomètre de volume contrôle.

La triode heptode noval ECH81 a sa partie triode montée en oscillatrice et sa partie heptode en modulatrice, avec résistance série d'alimentation d'écran de 22 kΩ.

L'amplificatrice moyenne fréquence est une pentode miniature 6BA6 dont la forte pente assure une grande amplification MF. Le jeu de transformateurs est spécial pour lampe 6BA6. Cette précaution est indispensable pour obtenir le gain maximum tout en évitant l'instabilité.

L'antifading est appliqué sur la grille de commande de l'heptode modulatrice et sur celle de l'amplificatrice moyenne fréquence, travaillant sur 455 kc/s.

La première duodiode triode 6AV6 est montée en détectrice et préamplificatrice basse fréquence. Un ensemble cathodique de 2700 Ω-10 μF sert à la polarisation de la partie triode. Une seule diode est utilisée pour la détection, les tensions détectées apparaissent aux bornes de la résistance de 470 kΩ.

Après leur préamplification les tensions BF sont appliquées au dispositif de commande de limbre et à la grille de commande de l'une des lampes de sortie du push-pull. La résistance de fuite de cette grille comprend une résistance de 470 kΩ, en série avec une résistance de 27 kΩ. Le point de jonction de ces deux résistances est relié à la grille de

commande de la deuxième 6AV6 déphaseuse, à laquelle on applique ainsi une fraction des tensions disponibles. La lampe 6AV6 amplifie et déphase les tensions, de telle sorte que l'on recueille sur sa plaque des tensions dont l'amplitude est la même que celle des tensions de grille de la première 6AQ5, mais déphasées de 180° par rapport aux précédentes. L'amplification de la lampe compense la divi-

sion de tension due au pont des deux résistances de 470 kΩ et 27 kΩ. Les tensions déphasées sont appliquées sur la grille de commande de la deuxième 6AQ5.

Le push-pull de 6AQ5 est monté en classe AB1 de façon classique, avec polarisation par résistance commune de cathodes de 150 Ω-1 watt. Les écrans et les plaques, ces dernières par l'intermédiaire du primaire du transformateur de

sortie (point milieu) sont alimentées après la première cellule de filtrage par la self de 300 Ω.

La haute tension alimentant toutes les autres lampes est prélevée à la sortie de la deuxième cellule de filtrage, par résistance bobinée de 1500 Ω et condensateur électrolytique de 16 μF-500 V.

La valve redresseuse est une 5Y3GB montée de façon classique. L'électrolytique de la première cellule de filtrage est un modèle double de 2×16 μF sous boîtier d'aluminium.

#### MONTAGE ET CABLAGE

Fixer au préalable tous les éléments du châssis sauf ceux de la platine, c'est-à-dire le transformateur d'alimentation, le support de la valve, la self de filtrage, le transformateur de sortie, l'électrolytique de 2×16 μF, le condensateur variable. Ce dernier doit être fixé avant le bloc associé à son clavier. On montera en dernier lieu le cadre ferrocube pour ne pas le détériorer au cours du câblage.

Le cadran, avec son dispositif d'entraînement du CV comporte une partie arrière sur laquelle est fixé le potentiomètre double de volume contrôle et de tonalité. Le mécanisme de rotation du cadre et d'entraînement du CV par bouton concentrique fait partie du cadran et est livré tout monté. Il suffit simplement de relier le flexible d'orientation du cadre à l'axe de commande. L'indication « antenne » du voyant correspond à la commutation de fin de rotation du cadre.

**Dépanneurs!**

Vous trouverez chez  
**NEOTRON**  
tous les anciens types de tubes européens, américains, les rimlock, les miniatures, et en particulier les types suivants :

2 A 3	6 G 5	48	81
2 A 5	6 L 7	50	82
2 A 6	10	58	83
2 A 7	24	57	84
2 B 7	25AA	58	89
6 B 7	28	78	1541
6 B 8	27	77	1451
6 C 6	35	78	E 448
6 D 6	41	80 B	E 447
6 F 7	43	80 B	

**S. A. DES LAMPES NEOTRON**  
3, RUE GESNOUIN - CLICHY (Seine)  
TÉL. : PÉRIC 30-87

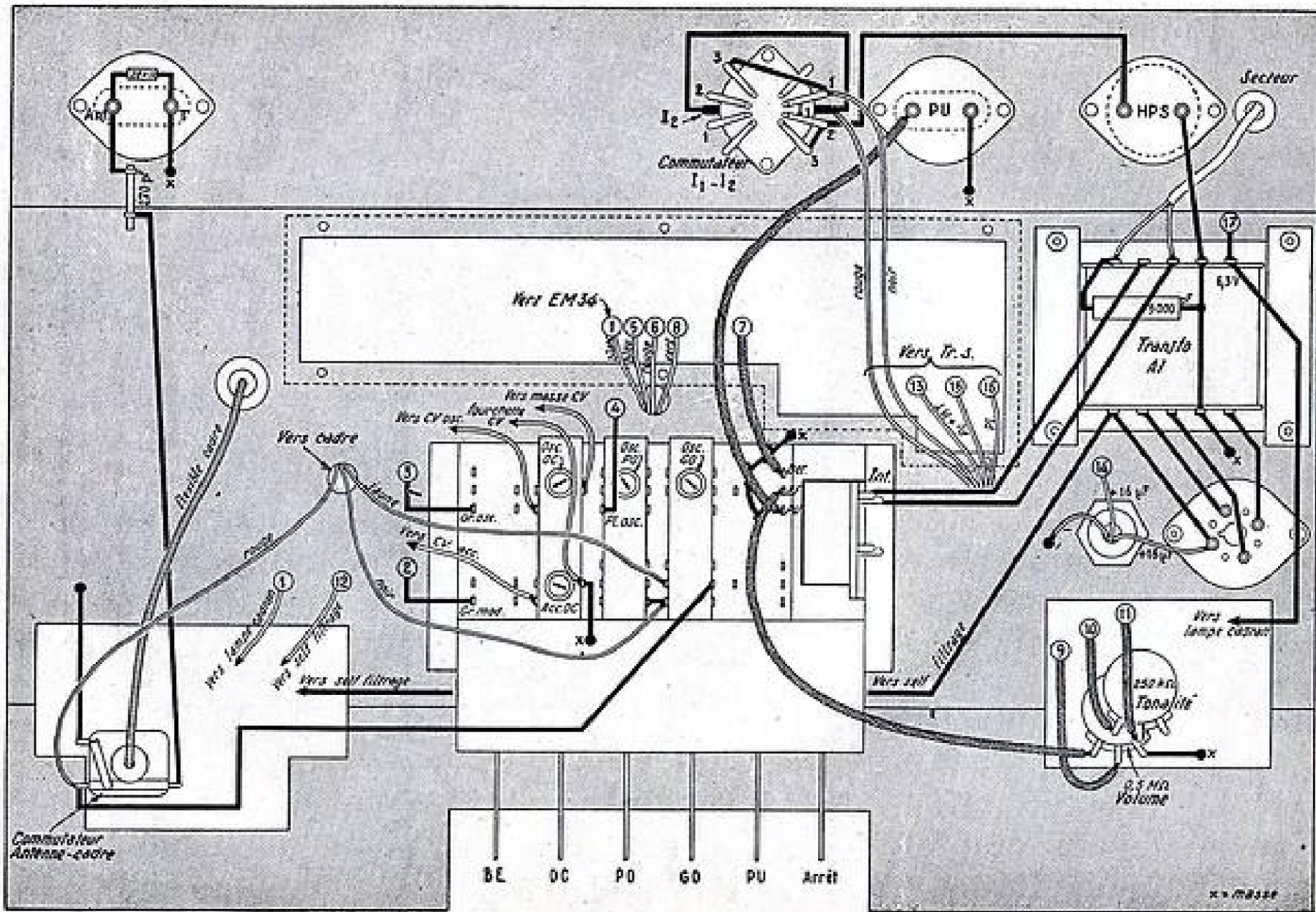


Fig. 1

Le cadran et ses éléments associés sont maintenus presque verticalement par deux équerres fixées sur la partie supérieure du châssis.

**Câblage du châssis :** Les cosse de branchement du bloc accord oscillateur sont très faciles à repérer sur le plan étant donné qu'elles sont accessibles sur la partie supérieure du bloc. Les deux cosse de l'interrupteur secteur sont superposées. Le câblage du commutateur de haut-parleur L<sub>1</sub> L<sub>2</sub> ne présente aucune difficulté. Les paillettes des communs L<sub>1</sub> et L<sub>2</sub>, à l'arrière de la galette, sont représentées en noir.

**Câblage de la platine :** Le plan de câblage de la platine est celui de la figure 2. Ce câblage est facilité la platine n'ayant pas de côtés coudés. Les points de masse sont effectués directement sur la platine étamée, à l'aide d'un fer assez chaud. Respecter le câblage des sorties des transformateurs MF1 et MF2 en repérant sur la vue de dessus l'emplacement des noyaux de réglages. Les deux boîtiers des transformateurs sont cylindriques.

**Fixation de la platine :** Fixer ensuite sur le châssis principal, à l'emplacement prévu la platine toute câblée et relier les connexions numérotées aux connexions du châssis portant le même numéro. Le détail de ces connexions est le suivant :

1. vers ampoule cadran et filament EM34 (fil blanc),
2. vers cosse grille modulatrice du bloc,
3. vers cosse grille oscillatrice du bloc,
4. vers cosse plaque oscillatrice du bloc,
5. vers EM34 (masse, fil bleu),
6. vers EM34 (+ HT, fil rouge),
7. vers cosse « détection » du bloc, par fil blindé,
8. vers EM34 (grille de commande, fil vert),
9. vers curseur potentiomètre de volume contrôle de 0,5 MΩ,
10. vers extrémité potentiomètre de tonalité,
11. vers curseur potentiomètre de tonalité,
12. vers sortie self de filtrage,
13. vers cosse + HT du primaire du transformateur de sortie (point milieu),
14. vers + 16 μF de l'électrolytique double 2x16 μF,
- 15, 16. vers primaire du transformateur de sortie (extrémités plaques),
17. vers enroulement 6,3 V. du transformateur d'alimentation.

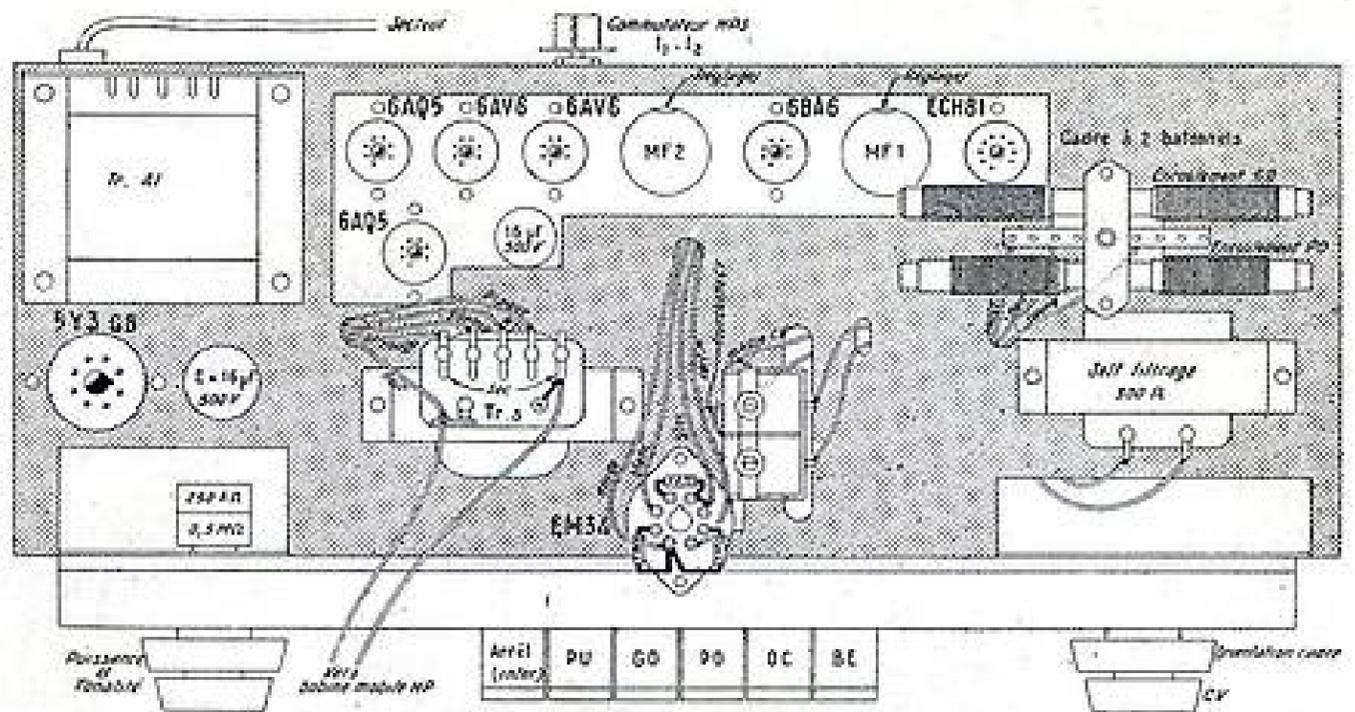


FIG. 4

## "RECTA"

VOUS PRESENTE  
SA NOUVELLE CREATION

# TCHAIKOVSKY

## P. P. B

CLAVIER 6 TOUCHES  
GRAND MODELE  
« OREGA - HERMES »

### PRÉSENTATION DE GRANDE CLASSE MUSICALITÉ • PUISSANCE

CADRE INCORPORE 8 LAMPES PUSH-PULL

COMPOSITION DU CHASSIS	
Châssis cadran spéc. + plat.	890
Cadran Star, clavier + CV + glace	2.150
Bloc Orega-Hermès + MF + Cont. + Isocadre à double bâton	4.490
Transfo 120 AP 5 v	2.090
Self filt. géant 300 oh (F4)	850
Transf. sortie géant PP 10000	950
Pot. double SI (0,5+0,25)	350
Confection de la Platine Express pré-câblée (BF) sur demande (facultatif)	1.200
Cond. : 2x16+16 minl.	490
21 cond. + 24 résistances	820
Sup. : 5 min. + 1 nov. + 2 oct. + 3 plq.	225
Cont. HPS 1.23	190
Jeu boutons luxe	190
Via/éc. + P.f. + 2 rel.	95
2 amp. + cord. + fils div.	350
<b>CHASSIS EN PIÈCES DÉTACHÉES :</b>	<b>13.990</b>

Toutes ces pièces peuvent être vendues séparément

Tubes : ECH81, 6BA6, 2-6AV6, 2-6AQ5, 5Y3GB, EM34 (au lieu de 4.670)	3.500
H.P. 16x24 PA12 Audax sans transfo.	2.990
Habillage au choix :	
Ebénisterie, noyer foncé, soignée, très belle présentation avec décoration (490x300x250)	5.790
Ebénisterie grand luxe palissandre (530x250x330)	6.590
Dos de poste	120
Combiné Radio-Phono : Prix sur demande	

grâce à la

**PLATINE EXPRESS PRECABLEE**

Brevetée S.G.D.G.

IL NE RESTE QUE...

## 2 CAPACITÉS + 4 RÉSISTANCES

A LOGER DANS LE CHASSIS ET

## LE MONTAGE EST TERMINÉ

Ça ! C'est vraiment autre chose...

OUTRE-MER

3 MINUTES 3 GARES



DIDrot 84-14

SOCIÉTÉ RECTA : 37, av. Ledru-Rollin  
PARIS-XII°

S.A.R.L. AU CAPITAL DE UN MILLION

Fournisseur de la S.N.C.F., du MINISTRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE, etc., etc.

EXPORTATION



C.C.F. 6963-99

Notre cliché de couverture :

## RAYONS X ET TELEVISION

La grande presse a attiré récemment l'attention sur des essais d'association d'un intensificateur d'images radioscopiques et d'une caméra de télévision pour l'agrandissement et la vision facile des images. Ce prolongement de la télévision reste bien dans le cadre de notre revue pour que nous lui consacrons quelques lignes.

Il s'agit d'essais concluants et très prometteurs mais dont le développement n'est pas encore envisagé sur le plan pratique, contrairement à ce qui a été dit. Cette extension des applications de la télévision à la médecine nous semble très intéressante pour l'avenir, car elle est appelée à compléter le rôle d'aide qui lui a déjà été assigné dans ce domaine : transmission des opérations pour la formation des étudiants en chirurgie ; agrandissement et reproduction sur grand écran des images d'un microscope électronique ou optique.

Si la transmission des images relève d'une technique bien connue de nos lecteurs, les tubes intensificateurs d'images radioscopiques, dont l'emploi se révèle aussi précieux en médecine que dans l'industrie, sont de réalisation plus récente. Nous croyons intéressant de fournir quelques précisions à leur sujet.

L'intensificateur d'images a pour but d'apporter un remède à la faible luminance des images radioscopiques ordinaires. Cette luminance pourrait être accrue en augmentant l'intensité des rayons X traversant le corps du sujet à examiner car elle lui est proportionnelle. Cependant, même en poussant l'intensité au niveau le plus élevé compatible avec la sécurité, la luminance reste insuffisante.

L'électronique a permis de sortir de ce dilemme, car si la lumière elle-même ne peut être intensifiée, nous savons que les cellules photoélectriques permettent de la transfor-

mer en électrons susceptibles d'être accélérés et concentrés. Ensuite, comme dans un tube cathodique, ces électrons peuvent fournir une image visible sur un écran fluorescent. Le diamètre de l'image sur l'écran de vision d'un tube intensificateur d'images radioscopiques est de 12 à 16 mm et doit être observé au microscope.

En raison de la grande accélération donnée aux électrons par la haute tension (22 000 V) l'image fournie par un tube intensificateur électronique est au moins mille fois plus brillante que celle d'un écran radioscopique normal ; d'autre part, la séparation des détails de l'image s'effectue beaucoup plus facilement. Cet appareil permet donc un examen plus approfondi et moins précipité du malade du fait de la réduction de la dose des rayons X. Il ouvre aussi de nouvelles possibilités à la cinématographie radiologique.

A première vue, les problèmes posés par la réalisation de cet appareil semblent simples. Néanmoins, ils ont été très difficiles à résoudre. Leur solution a été possible

grâce aux connaissances acquises dans la recherche des revêtements internes des lampes fluorescentes, la réalisation des cellules photoélectriques, des tubes-images et des télescopes.

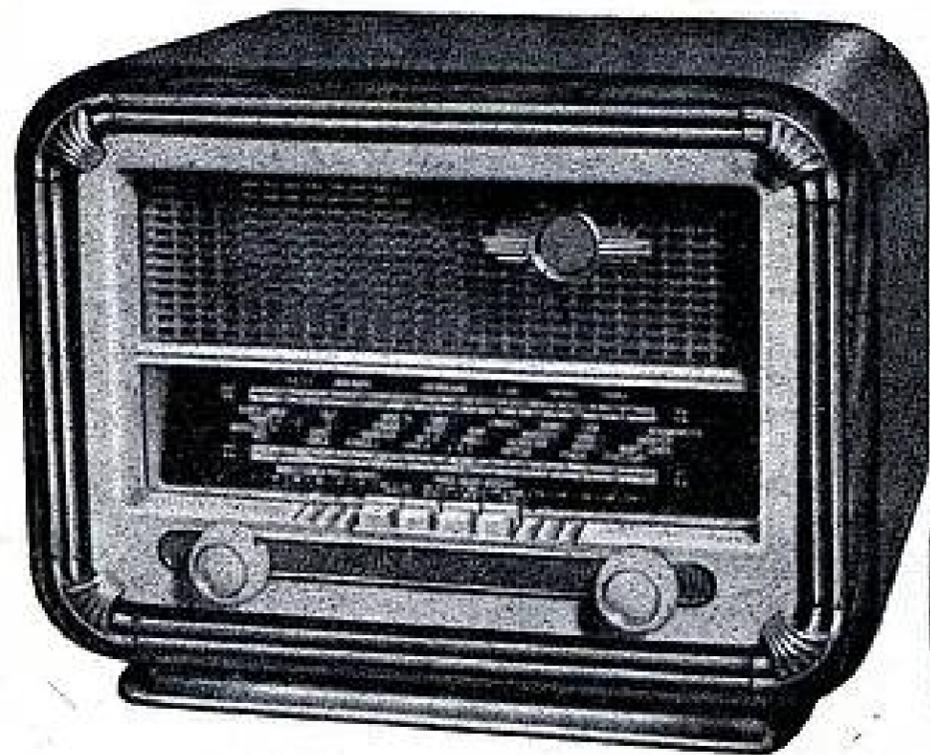
Dans l'expérience réalisée par Philips-Métalix, l'image sur l'écran du tube intensificateur d'images radioscopiques était reprise par une caméra de télévision et transmise en vidéo au récepteur. L'intensificateur d'images radioscopiques et l'équipement de télévision industrielle sont du matériel classique. Si des problèmes d'optique ont dû être résolus pour la prise de vues par la caméra afin d'obtenir une excellente image sur l'écran du téléviseur, cet essai est surtout remarquable par l'idée de combinaison de deux techniques qui ouvre de nouvelles perspectives d'utilisation de la télévision dans de multiples applications.

Plus de soixante ans après la découverte des rayons X par Roentgen, nous assistons à un étonnant développement de la science dont l'origine remonte à ce grand savant.

### Attention!

Vient de paraître le nouveau catalogue d'ensembles prêts à câbler, référence SC 55. Cette magnifique documentation, consacrée à 15 nouveaux montages à clavier (4, 5, 6 et 7 touches), vous orientera vers une étape à la fois pratique par l'emploi du clavier, technique par sa tendance à généraliser l'emploi du cadre rotatif à air, plus sensible, plus sélectif, plus antiparasite que le Ferrocube.

CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES : 150 francs, en timbres. CATALOGUE S.C. 55 D'ENSEMBLES PRÊTS À CÂBLER : 100 francs en timbres.



### CLAVIER 178 A →

Ebénisterie noyer foncé.

DIMENSIONS : L. 46 cm., H. 31 cm., P. 23 cm.

CARACTERISTIQUES : 6 lampes alternatif, série Noval. Clavier 7 touches, commandant 4 gammes d'ondes, l'antenne, le cadre de type rotatif à air et le Pick-up. Haut-parleur 17 cm. à aimant permanent.

Pour sa réalisation, nous fournissons un schéma et un plan de câblage très détaillés.

PRIX NET, absolument complet en pièces détachées.. 16.561

## ETHERLUX-RADIO

9, Bd Rochechouart, PARIS 9<sup>e</sup> - Tél. TRU. 91-23 - C.C.P. Paris 1299-62

Métro : Anvers ou Barbès-Rochechouart - A 5 min. des Gares de l'Est et du Nord - Autobus : 54 - 85 - 90 - 56

Envois contre remboursement — Expédition dans les 24 heures franco de port et d'emballage pour commande égale ou supérieure à 25.000 francs (Métropole).

PUBL. RAPH.

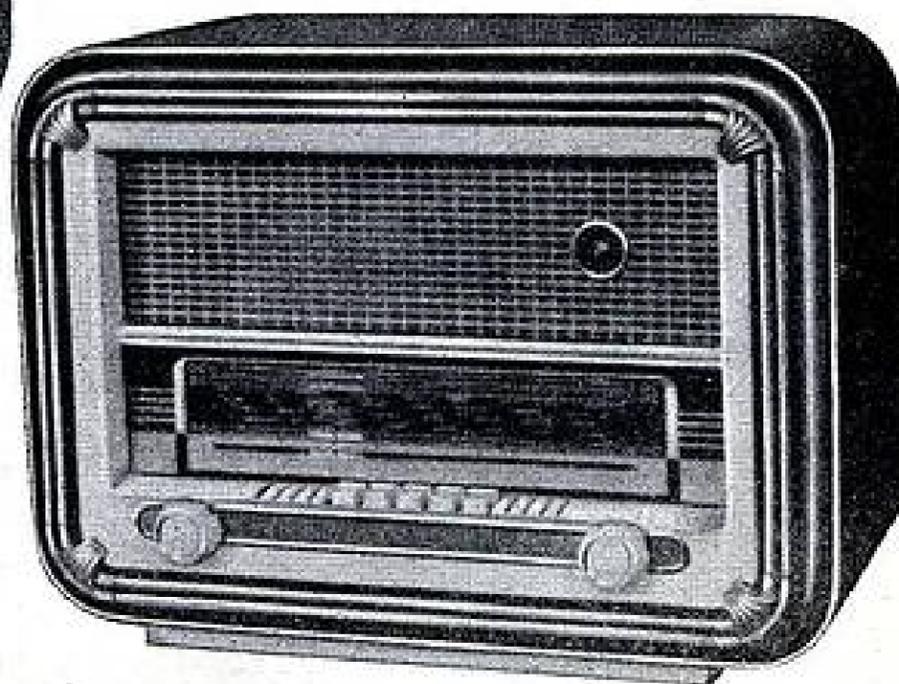
### ← PETIT TRIANON

Ebénisterie noyer clair.

DIMENSIONS : L. 29 cm., H. 20 cm., P. 17 cm.

CARACTERISTIQUES : récepteur 6 lampes, alternatif, série Noval, 4 gammes commandées par clavier. Cadre anti-parasites FERROCUBE incorporé. Haut-parleur 12 cm. PRINCEPS POUR SA RÉALISATION nous fournissons un schéma détaillé avec plan de câblage des bobinages.

PRIX NET, absolument complet, en pièces détachées.. 13.714



# ACTIVITÉ DES CONSTRUCTEURS

## LES NOUVEAUX APPAREILS DE TABLEAU DE LA CIE GENERALE DE METROLOGIE

La Cie générale de Metrologie spécialisée dans la fabrication d'appareils de mesure de précision et de grande robustesse propose une gamme très importante de nouveaux appareils de tableau Metrix.

Réalisés en boîtiers bakélite noire carrés, élanches, à encastrer, leur encombrement et leur fixation sont conformes aux normes U.T.E. Cette gamme comprend des microampèremètres continus de 50 à 500 µA et alternatif de 100 à 500 µA ; des milliampèremètres continus et alternatifs de 1 à 500 mA ; des ampèremètres continus et alternatifs de 1 à 50 A ; des ampèremètres sur shunt ou transformation d'intensité extérieur de 10 à 500 A, continus

et de 50 à 1500 A, alternatif ; des millivoltmètres continus de 10 à 100 mV ; des voltmètres continus de 1,5 V à 750 V et alternatifs de 7,5V à 750 V. Appareils spéciaux sur demande.

Les appareils magnétoélectriques pour courant continu, type M sont du type à cadre mobile, munis d'un équipage ultra-léger et d'un aimant tétragonal. Les appareils magnétoélectriques à redresseur pour courant alternatif, type R, sont équipés d'un mouvement identique et comprennent un redresseur très sensible. Les appareils ferromagnétiques pour courant alternatif, type F, sont électromagnétiques, avec un équipage constitué par un alliage à haute perméabilité et caractérisé par une grande sensibilité et une bonne stabilité.

Cie générale de Metrologie, Metrix, - Chemin de la Croix Rouge, Annecy, (Hte. Savoie). Tél. 8-60 ; 8-61.

## LES NOUVEAUX TYPES FRANÇAIS DE TUBES A ECLATS

La gamme déjà très complète des tubes à éclats de fabrication française pour la photographie au flash électronique, vient d'être revue sous une forme logique et normalisée par la Compagnie des Lampes. Celle-ci, sous la marque MAZDA, fournit désormais les tubes ci-dessous.

Les modèles TE. 30, 50, 100, 200

et 400 ne seront plus fournis que pour le rechange d'appareils existants. Les nouveaux modèles qui peuvent être livrés en tubes nus ou sous cloche protectrice (et réfléchissante pour le TE. 123 et le TE. 155), répondent aux exigences des nouvelles « émulsions couleurs ». Leurs caractéristiques et leur prix permettront aux constructeurs français de tenir facilement leur place dans les meilleures conditions devant la concurrence étrangère sur le plan de la robustesse et de la qualité.

TE 123	120 joules sous	300 V.	tube nu
TE 123 R	120 — —	300 V.	à réflecteur
TE 155	150 joules sous	500 V.	tube nu
TE 155 R	150 — —	500 V.	à réflecteur
TE 305	300 joules sous	500 V.	tube nu
TE 305 T	300 — —	500 V.	ampoule claire
TE 305 S	300 — —	500 V.	ampoule satinée
TE 605	600 joules sous	500 V.	tube nu
TE 605 T	600 — —	500 V.	ampoule claire
TE 605 S	600 — —	500 V.	ampoule satinée
TE 1.010	1.000 joules sous	1.000 V.	tube nu
TE 1.010 T	1.000 — —	1.000 V.	ampoule claire
TE 1.010 S	1.000 — —	1.000 V.	ampoule satinée

## SOLDES AVANT INVENTAIRE

MATERIEL VENDU AVEC GARANTIE ET A PROFITER SAUF VENTE

### AMPOULES ECLAIRAGE (Type Standard Baïonnette)

CLAIR		OPALE	
75 W 230 V...	80	60 W 230 V...	50
100 W 230 V...	100	150 W 230 V...	150
150 W 115 V...	150	200 W 115 V...	200
150 W 230 V...	150	200 W 230 V...	200
200 W 115 V...	200	200 W 230 V...	200
200 W 230 V...	200		

### LUMIERE DU JOUR

75 W 230 V... 80 200 W 230 V... 200  
150 W 230 V... 150 200 W 200 V... 200

Type vis « EDISON »

CLAIR		OPALE	
40 W 135 V...	40	40 W 115 V...	40
60 W 115 V...	50	40 W 125 V...	40
60 W 125 V...	50	75 W 125 V...	80
60 W 230 V...	50	100 W 130 V...	100
60 W 240 V...	50	100 W 135 V...	100
75 W 115 V...	80	150 W 115 V...	150
75 W 230 V...	80	200 W 115 V...	200
200 W 115 V...	200		
200 W 125 V...	200		

### LUMIERE DU JOUR

40 W 135 V... 40 75 W 115 V... 80  
60 W 125 V... 50 75 W 125 V... 80

Antennes Téléscopiques, 0,60x2 m.	250
Antennes Téléscopiques, 0,42x2,50.	500
Antennes Téléscopiques avec trousse de 10 brins de 1 m.	500
Arrets automatiques de pick-up	300
Avertisseurs 24 V	500
Blocs 455 Kc 4 G HF avec cadre antiparasite à air	3.000
Blocs 455 Kc 4 C	800
Blocs 472 Kc 2 G OC PO, CO à révolvr	200
Bloc oscillateur D F 400 - 1000 - 4000 C/S	1.000
Boutons professionnels :	
diamètre 30 mm	20
diamètre 50 mm	40
diamètre 70 mm	40
Boutons noyer, diam. 38, axe de 6.	10
Casques 4000 ohms avec larynxop.	800
Casques H S 30	1.500
Casques ILNO 2000 ohms	750
Châssis 390x140x75 TT, avec CV MF	
support Transco Bloc 4G	500
Châssis 390x140x60 6 T Altern.	500
Châssis 430x184x70 7 T Altern.	500
Châssis 475x190x70 10 T Altern.	500
Châssis 480x185x82 8 T Altern.	500
Coffrets métal H.P.S. pour H.P. de 2j	500
Commutateurs 1 circuit 10 positions 10 AH	600

Compteurs enregistreurs avec relais.	500
Condensateurs de filtrage, type alum. 1x8 MFD 500 V	50
Condensateurs de filtrage, type alum. 1x12 MFD 500 V	50
Condensateurs de filtrage, type alum. 1x16 MFD 500 V	50
Condensateurs de filtrage, type alum. 2x16 MFD 500 V	100
Condensateurs de filtrage, type alum. 1x32 MFD 500 V	100
Condensateurs de filtrage, type alum. 2x50 MFD 165 V, sortie 4 fils	20
Condensateurs de filtrage, type alum. 2 MFD 500 V carton	20
Condensateurs de filtrage, type alum. 2500 MFD 6 V/8 V	100
Condensateurs céramiques Hescho 112 PF à 5000 cm, la pochette de 20 cond.	150
Condensateurs Mica 5 PF à 2000 PF, la pochette de 20 condensateurs assortis	150
Condensateurs variables 2x0,46	150
Condensateurs variables 2x0,50	200
Condensateurs variables 2x350-130	500
Condensateurs variables O C 50 cm	
Condensateurs papier :	
1500 V 250 cm et 1000 cm	5
1500 V 5000 cm et 10000 cm	7
1500 V 50000 cm 0,1 MFD	10
1500 V 4 MFD	200
Miniature 750 V 5000 - 7000 10000	10
12.500 V - 500 PFD	200
Condensateurs mica tropicalisés :	
1 % 1500 V 1000 PF	50
1 % 1500 V 15000 et 20000	100
2 % 1500 V 300 PF	20
2 % 1500 V 1000 et 1600	20
2 % 1500 V 20000	80
5 % 1500 V 15 et 30 PF	10
5 % 1500 V 120 - 125 - 150 PF	10
5 % 1500 V 300 - 400 - 650 PF	10
5 % 1500 V 800 et 900 PF	10
5 % 1500 V 1000 - 1100 - 1800	10
8000	300
5 % 1500 V 20.000 PF	50
10 % 5000 V de 200 PF à 500 PF	100
PF	150
10 % 7000 V 100 et 250 PF	150
300	300
Dijonneteurs 110 V 20 AH	
Diviseurs de tensions 20 W avec 3 colliers 10.000 - 15.000 - 20.000 - 30.000 - 50.000	50
Doilles voleuses	30

Doilles Edison	10
Ensemble sur platine 78 T, moteur 110/220 PU Cristal, arrêt autom.	3.500
Ensemble sur platine 78 T, moteur Universel 110/220 PU, magnétique.	5.000
Ebénisteries téléviseurs pour 31	1.000
Ebénisteries radio-phono PM pour Platine EDEN	1.500
Ebénisteries pour poste à lampes en bakélite	200
Fil souple 1 cond. sous plastique, le mètre	3
Fil câblage sous caoutchouc 6/10, le mètre	100
Fil cuivre 1 cond. 30/10, cuivre, le mètre	20
Fil cuivre 1 cond. 15/10 cuivre, le mètre	100
Fil aluminium 20/10, le mètre	100
Fil 2 cond. 9/10, sous tresse, le mètre	150
Geedem résistant 125 ohms au mètre (1 cond.+1 résist.), le mètre	150
Feutres marrons, diam. 20 mm/m, les 25	150
Fixation de CV caoutchouc 16x10 trou de 7	200
Muflots, diam. 22 se fixant par 2 vis	500
Interrupteurs lumière encastrée	5
Interrupteurs Siemens 15 AH	7
Interrupteurs Siemens 25 AH	10
Isolateurs THT 150x60 avec collier de serrage câble	200
Isolateurs THT 250x80 avec collier de serrage câble	10
Larynxophone	200
Lampes allemandes: 4CC1, CK1005, DDD25, DF25, RGI202, RLIP2, RL2P3, RL2T2, RL12P10, RL12T1, RL12T15, RV24P500	1.500
Moteurs 24 V 3.500 tm et 5.000 tm	500
Commutatrices 12 V 625 V	500
Génératrices à main 6 V 3 AH/500 V 140 millis	500
Micr., type Charbon	500
M F 472 Kc, le jeu	450
Mandras stéatite, type Erolle, de 80	100
Pène acide	200
Plaquettes rectangulaires 3 trous 57x20	50
Potentiomètre 100000 ohms avec int. axe court	5
Potentiomètre 10000 et 50000 sens int., axe de 60	30
Prises Geiger 12 et 19 contacts	500
Redresseurs secs 60 millis 120 V	450
Résistances :	
la pochette de 20 résist. 1/4	80

la pochette de 20 résist. 1/2	100
la pochette de 20 résist. 1 W	120
la pochette de 10 résist. 2 et 3 W	150
Sells ext. de HP 21 600 ohms comprenant 300 gr. fil émail 20/100.	100
Sells de filtrage circuit de 50x60 sur étrier comprenant 80 gr. fil émail 20/100	100
Sells 50x60 sur étrier compr. 65 gr. fil émail 19/100	100
Sells 37x44 sur étrier compr. 20 gr. fil émail 14/100	100
Survolteurs dévolteurs 220 V 125 W et 220 W	1.500
Téléviseurs en pièces détachées, sans le tube, avec lampes	37.800
Téléviseurs en pièces détachées avec tube de 43	54.300
Télévision : bobines de déflexion. 44 I L blocs T H T	200
Transfos de ligne	200
Transfos :	
Pour micro charbon	100
HP circuit 37x44 PP 5.000 ohms sortie 2 ohms 5	100
Alimentation type 3329 110/220, 2x350 V 5 et 6 V	600
50 P 57 millis 2x300 V 5 et 6 V	600
Alimentation type 2269 110/220, 2x350 V 5 et 6 V	600
Alimentation, type R 2 P 110/220, 2x280 V 4 et 6 V	500
Alimentation, type 2127, 110/220 2x300 V 4 et 6 V	500
Alimentation, type R2P, 110/220 2x280 V 4 et 6 V	500
Alimentation, type A 555 110/220 25 P 55 millis 2x300 V, 5 et 6 V	600
Alimentation, type A 575, 110/220 25 P 55 millis 2x350 V, 5 et 6 V	700
Alimentation, type B 655, 110/220 25 P 65 millis 2x350 V, 5 et 6 V	700
Tubes cathodiques électromagnétiques de 23	2.500
Tubes cathodiques électromagnétiques de 26 avec piège à ions	3.500
Alimentation par vibreur 6 V 250 V 200 millis	5.000
Vibreur 6 V	500
Visserie de 3x17, 3x10, 3x7, 3x6, 3x5, 4x8, 4x6 et vis pointeau 3x5, 4x6, 4x8, etc. : assortiment en pochette de 250 grammes	200

### TOUJOURS EN STOCK :

- Toutes pièces détachées de Radio et Télévision.
  - Tous les livres de Radio et de Télévision.
  - Tubes fluorescents Westinghouse (U.S.A.).
  - Transistors, Lampes françaises et U.S.A.
- Consultez-nous avant tout achat !

## GENERAL-RADIO

1, bd Sébastopol, PARIS-1<sup>er</sup>, Métro : CNStélet.  
Autobus: 21, 38, 47, 58, 67, 69, 72, 76, 81, 85, 96  
Tél. : GUT. 03-07. C.C.P. PARIS 7437-42.

### SERVICE RAPIDE PROVINCE

En raison des frais entraînés, nous n'expédions qu'à partir d'un montant de 500 francs  
Expéditions immédiates contre mandat à la commande ou contre remboursement.  
Frais de port et d'emballage en sus.

# Les SECRETS DE LA RADIO ET DE LA TÉLÉVISION dévoilés aux débutants

N° 34

## Cours de radio élémentaire

(voir précédent numéro)

### § 2. — Les piles

Comme l'accumulateur, la pile est une source de courant continu par phénomène chimique. Il existe cependant une différence essentielle entre ces deux organes : C'est que la pile ne se recharge pas. Lorsque l'action chimique est épuisée, elle n'est pas réversible ; lorsque la pile ne fournit plus de courant, ou plus exactement, lorsque la tension à ses bornes devient anormalement faible, il ne reste plus qu'à installer une pile neuve.



FIG. III. — 1

Il existe divers principes de fabrication des piles ; nous nous limiterons à un seul : la pile Leclanché, dont le principe est maintenant adopté par tous les fabricants.

Un élément de pile Leclanché se compose de la façon suivante : Nous avons un tube de zinc constituant le pôle négatif ; ce tube reçoit une solution de sel ammoniac dont le liquide est absorbé et « solidifié » par un procédé quelconque (gelée, sciure, etc.). Au milieu de cela, nous avons une tige de carbone constituant le pôle positif. Cette tige est elle-même enfermée dans un petit sachet de toile contenant du bioxyde de manganèse. Ce produit a pour effet d'absorber l'hydrogène qui se dégage du pôle positif hors de l'utilisation de la pile ; si l'on ne prenait pas cette précaution, l'hydrogène formerait une sorte de gaine gazeuse isolante autour de la tige de carbone et la pile serait rapidement incapable de continuer son service.

Pour conserver longtemps une pile, il faut la ranger en un endroit à l'abri de la chaleur et de l'humidité.

Comme nous l'avons dit, après son montage, une pile ne fonctionne que pendant un temps donné ; après, il faut la remplacer. D'autre part, une pile est incapable de fournir une intensité élevée, même durant un temps très court ; ceci à cause de sa résistance interne propre relativement élevée (résistance interne beaucoup plus grande que celle d'un accumulateur).

Un élément de pile Leclanché présente une tension de 1,5 volt à ses bornes. C'est ainsi que la classique « pile de poche » de 4,5 volts, comporte trois éléments ( $1,5 \times 3 = 4,5$  V). En vérité, cette tension de 1,5 V est la tension de départ ; elle tombe rapidement à 1,4 V pour s'y maintenir pendant la plus grande période d'utilisation. Après quoi, cette tension baisse encore, mais très rapidement, et la pile est hors d'usage.

### § 3. — Groupement des sources

Qu'il s'agisse d'une pile ou d'un accumulateur, un élément est représenté comme il est indiqué sur la figure III-1 : pôle positif = trait fin et long ; pôle négatif = trait court et épais.

Ceci posé, les sources (piles ou accumulateurs) sont, le plus souvent, constituées par un groupement d'éléments, groupement que l'on effectue soit en série, soit en parallèle, voire en série-parallèle. Ce groupement s'appelle batterie (de piles ou d'accumulateurs).

#### 1° Montage en série :

Ce groupement est illustré par la figure III-2. On voit que le pôle + d'un élément est toujours relié au pôle - de l'élément voisin, etc... Ainsi, les forces électromotrices des éléments s'ajoutent. Nous avons donc :

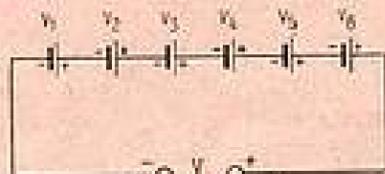


FIG. III. — 2

Tension  $V$  disponible aux bornes de la batterie =  $V_1 + V_2 + V_3 + V_4 + V_5 + V_6$ .

Mais, pratiquement, chaque élément fournit la même tension ; en conséquence, la tension  $V$  de la batterie est égale à la tension d'un élément multipliée par le nombre d'éléments.

Dans le montage de la figure III-2, s'il s'agit de piles, la tension  $V$  sera de 9 volts ( $1,5 \times 6 = 9$  V). S'il s'agit d'accumulateurs, la tension  $V$  sera de 12 volts ( $2 \times 6 = 12$  V).

Autres points à signaler : Dans

le groupement en série, les résistances internes des éléments s'ajoutent. Ceci à peu d'importance avec les accumulateurs pour lesquels la

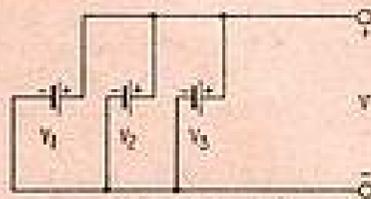


FIG. III. — 3

résistance interne est négligeable. Par contre, il faudra souvent en tenir compte dans un groupement d'éléments de piles à la résistance interne notable. Enfin, si chaque élément présente une certaine capacité donnée en ampères-heure, le groupement présentera la même capacité.

#### 2° Montage en parallèle :

Voir figure III-3. Dans ce montage, tous les éléments ont leurs pôles positifs reliés ensemble d'une part (pôle + de la batterie) et leurs pôles négatifs reliés ensemble d'autre part (pôle - de la batterie).

Il en résulte que :

$$V_1 = V_2 = V_3 = V$$

c'est-à-dire que la tension  $V$  du groupement est égale à la tension d'un élément.

Par ailleurs, la résistance interne du groupement est égale à la résistance interne d'un élément divisée par le nombre d'éléments.

Enfin, la capacité en ampères-heure du groupement est égale à la somme des capacités de chaque élément. Ou encore, comme pratiquement il s'agit d'éléments identiques, la capacité de la batterie est égale à la capacité d'un élément multipliée par le nombre d'éléments.

#### 3° Montage série-parallèle :

Toutes les combinaisons sont évidemment possibles. Pour fixer les idées, la figure III-4 montre un groupement parallèle de trois groupements en série de deux éléments chacun.

Dans tous les cas cependant, la tension  $V$  de la batterie est égale à celle de l'un des groupements en série.

Quand aux autres caractéristiques de la batterie (résistance interne et capacité), elles seront déterminées de ce que nous avons vu précédemment, selon la forme du minées par des calculs simples groupement mixte adopté.

Dans l'exemple illustré sur la figure III-4, nous avons :

a) tension  $V$  de la batterie =  $V_1 + V_2$  ;

b) résistance interne de la batterie = résistance de  $V_1 +$  résistance de  $V_2$ , le tout divisé par 3 ;

c) capacité de la batterie = capacité d'un élément multiplié par 3.

Nous avons évidemment supposé des éléments constitutifs  $V_1, V_2, \dots, V_6$  identiques.

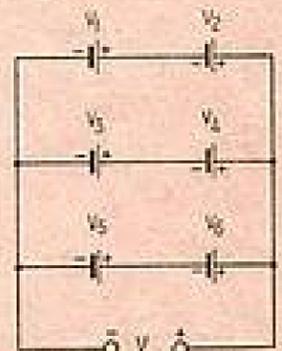


FIG. III. — 4

### PROBLEMES SE RAPPORTANT AUX LEÇONS PRECEDENTES

Problème n° 9. — Un accumulateur au plomb utilisé sur une automobile comporte 6 éléments associés en série. Cet accumulateur alimente divers organes (phares, bobine, dégivreur, etc...) et l'intensité de décharge lue à l'ampèremètre du tableau de bord est de 16 ampères. On demande la résistance globale offerte par tous les circuits d'utilisation.

Si les phares consomment, à eux seuls, 10 ampères, quelle est la résistance offerte par les autres circuits d'utilisation ?

Quelle est, enfin, la résistance présentée par les phares ?

Problème n° 10. — Une batterie de piles utilisée pour l'alimentation HT d'un récepteur portatif comporte 45 éléments Leclanché de 1,5 V connectés en série. Chaque

APPRENEZ facilement  
LA RADIO PAR LA  
MÉTHODE  
PROGRESSIVE

POUR LE DÉPANNAGE ET LA  
CONSTRUCTION DES POSTES  
DE RADIO & DE TÉLÉVISION

tous les jeunes  
gens devraient  
connaître l'élec-  
tronique, car ses  
possibilités sont  
infinies. L'I.E.R.  
met à votre dispo-  
sition une métho-  
de unique par sa  
clarté et sa simplicité. Vous pouvez  
la suivre à partir de 15 ans, à toute  
époque de l'année et quelque soit  
votre résidence en France ou à  
l'étranger



Quatre cycles pratiques per-  
mettent de réaliser des centai-  
nes d'expériences de radio et  
d'électronique. L'outillage et  
les appareils de mesures sont  
offerts GRATUITEMENT  
à l'élève.



**Institut  
ÉLECTRO RADIO**  
6, RUE DE TÉHÉRAN - PARIS

GRATUIT  
Demandez le pro-  
gramme gratuit  
IMMÉDIATEMENT

élément présente une résistance  
interne de 1 ohm.

Calculer :

1° la force électromotrice de  
cette batterie (tension à vide) ;

2° la différence de potentiel aux  
bornes de cette batterie, lorsque  
l'intensité qui lui sera demandée  
par le récepteur à alimenter sera  
de 20 mA.

Problème n° 11. — On dispose  
d'éléments d'accumulateurs d'une  
tension de 2 volts et d'une capa-  
cité de 20 ampères-heure. On veut  
réaliser un éclairage de secours à  
l'aide d'une ampoule de 12 volts  
consommant une intensité de 5,5 A.

Sachant que l'on ne veut pas dé-  
passer l'intensité de décharge maxi-  
mum dite du 1/10, on demande :

1° Combien d'éléments d'accu-  
mulateurs nous faudra-t-il et quel  
sera le montage à réaliser (faire le  
schéma).

2° Quelle est la puissance con-  
sommée par l'ampoule d'éclairage.

3° Pour la recharge du groupe-  
ment d'accumulateurs réalisé, on  
dispose d'un chargeur ne pouvant  
délivrer qu'une intensité maximum  
de 3 ampères. Quel temps mini-  
mum faudra-t-il pour obtenir la  
charge complète des accumula-  
teurs ?

Solution des problèmes  
du mois précédent (HP n° 973)

Problème n° 1. — Résistance de  
l'élément chauffant :

$$R = \frac{V}{I} = \frac{120}{0,8} = 150 \Omega$$

Puissance consommée :

$$W = E.I = 120 \times 0,8 = 96 \text{ watts}$$

On aurait pu également appli-  
quer la formule

$$W = R.I^2 = 150 \times 0,8 \times 0,8 = 96 \text{ watts}$$

Problème n° 2. — Il suffit d'ap-  
pliquer la formule :

$$I = \sqrt{\frac{W}{R}}$$

Nous avons donc :

$$I = \sqrt{\frac{0,5}{50\,000}} = 3,3 \text{ mA}$$

0,0033 A environ, soit 3,3 mA

Problème n° 3. — Problème  
rencontré fréquemment en radio  
(comme le précédent également,  
d'ailleurs) et qui trouve sa réponse  
par la simple application de la for-  
mule  $W = R.I^2$ . Nous avons  $W =$   
 $250 \times 0,04 \times 0,04 = 0,4 \text{ watt}$   
(0,04 A étant égal à 40 mA).

Comme il n'existe pas de résis-  
tance de 0,4 watt en radio, on  
prendra une résistance dans la série  
de puissance immédiatement supé-  
rieure, c'est-à-dire 0,5 watt.

Problème n° 4. — La formule  
permettant de calculer la résistance  
équivalente au groupement R1, R2  
et R3 est la suivante :

$$\frac{1}{R_{\text{éq.}}} = \frac{1}{R_1} + \frac{1}{R_2} + \frac{1}{R_3}$$

$$\text{soit } \frac{1}{R_{\text{éq.}}} = \frac{1}{60\,000} + \frac{1}{6\,000} + \frac{1}{12\,000}$$

$$= \frac{1}{60\,000} + \frac{10}{60\,000} + \frac{5}{60\,000} + \frac{16}{60\,000}$$

(après réduction au même dénomi-  
nateur).

$$\text{Donc } R_{\text{éq.}} = \frac{60\,000}{16} = 3\,750 \Omega$$

Intensité du courant demandé à  
la source :

$$I = \frac{V}{R} = \frac{120}{3\,750} = 0,032 \text{ A}$$

$$= 32 \text{ mA}$$

Intensité traversant R1

$$I = \frac{V}{R_1} = \frac{120}{60\,000} = 0,002 \text{ A}$$

$$= 2 \text{ mA}$$

Intensité traversant R2

$$I = \frac{V}{R_2} = \frac{120}{6\,000} = 0,02 \text{ A}$$

$$= 20 \text{ mA}$$

Intensité traversant R3

$$I = \frac{V}{R_3} = \frac{120}{12\,000} = 0,01 \text{ A}$$

$$= 10 \text{ mA}$$

Problème n° 5. — Calculons la  
résistance équivalente au groupe-  
ment parallèle composé de R1 et  
R2.

$$\frac{1}{R_{\text{éq.}}} = \frac{1}{R_1} + \frac{1}{R_2} =$$

$$\frac{1}{10\,000} + \frac{1}{20\,000}$$

En réduisant au même dénomi-  
nateur et en additionnant :

$$R_{\text{éq.}} = \frac{2}{20\,000} + \frac{1}{20\,000} = \frac{3}{20\,000}$$

$$\text{D'où } R_{\text{éq.}} = \frac{20\,000}{3} = 6\,666 \Omega$$

Il faut ajouter maintenant la  
résistance en série R3, soit :

$$6\,666 + 30\,000 = 36\,666 \Omega$$

$$I = \frac{V}{R} = \frac{366,66}{36\,666} = 0,01 \text{ A}$$

$$= 10 \text{ mA}$$

Il est bien évident que la résis-  
tance R3 sera traversée par cette  
intensité de 10 mA. Quant aux  
résistances R1 et R2, elles seront  
traversées par une intensité inver-  
sement proportionnelle à leur va-  
leur respective ; ce qui donne 6,66  
mA pour R1 et 3,33 mA pour R2  
(au centième de milliampère près).

Problème n° 6. — C'est un pro-  
blème qui se rencontre souvent  
avec les récepteurs dits « tous cou-  
rants » ne comportant pas de  
transformateur d'alimentation.

La résistance que l'on doit inter-  
caler en série devra provoquer une  
chute de tension de :

$$134 - 110 = 24 \text{ volts}$$

Valeur de la résistance :

$$R = \frac{V}{I} = \frac{24}{0,3} = 80 \Omega$$

Puissance de cette résistance :

$$W = V.I = 24 \times 0,3 = 7,2 \text{ watts}$$

soit pratiquement : 10 watts

Problème n° 7. — La résistance  
R1 doit donc être capable de lais-  
ser écouler une intensité de 150  
— 150 = 50 mA, le circuit étant  
parcouru par une intensité de 150  
mA et le tube A ne pouvant ad-  
mettre qu'une intensité de 100 mA.  
Cette résistance R1 étant soumise  
à la même tension que la tension  
de chauffage du tube A, soit 25  
volts nous avons :

$$R_1 = \frac{25}{0,05} = 500 \Omega$$

Puissance de R1 :

$$W = E.I = 25 \times 0,05 = 1,25 \text{ watts}$$

soit pratiquement 2 watts

La tension globale de chauffage  
est de :

$$25 + 25 + 12 + 12 + 12 = 86 \text{ volts}$$

La résistance R2 devra donc  
effectuer une chute de tension de :

$$120 - 86 = 34 \text{ volts}$$

Le circuit de chauffage étant par-  
couru par une intensité de 150 mA,  
soit 0,15 A, la valeur de la résis-  
tance R2 sera de :

$$R_2 = \frac{V}{I} = \frac{34}{0,15} = 226 \Omega \text{ env.}$$

Puissance de R2 :

$$W = E.I = 34 \times 0,15 = 5,1 \text{ watts}$$

soit pratiquement 5 watts, la sur-  
charge ne sera pas dangereuse !

Problème n° 8. — Lorsque l'in-  
tensité est de 100 mA dans le cir-  
cuit, il ne doit circuler que 2 mA  
dans l'appareil de mesure. Ceci  
revient à dire que 98 mA doivent  
passer dans la résistance-shunt Rs.

La tension aux bornes du milli-  
ampèremètre pour la déviation  
totale de 2 mA est de :

$$V = R.I = 100 \times 0,002 = 0,2 \text{ volts}$$

Cette même tension existera évi-  
demment aux bornes de la résis-  
tance Rs connectée en parallèle.  
Or, comme cette résistance doit  
laisser passer 98 mA, sa valeur  
sera de :

$$R_s = \frac{V}{I} \times \frac{0,2}{0,098} = 2 \text{ ohms env.}$$

(A suivre.)

## ABONNEMENTS

Les abonnements ne peuvent être  
mis en service qu'après réception  
du versement.

Dans le cas où nos fidèles abonnés  
auraient procédé au renouvellement de  
leur abonnement, nous les prions de  
ne pas tenir compte de la bande verte  
qui leur est adressée. Le service de  
leur abonnement ne sera pas inter-  
rompu à la condition toutefois que ce  
renouvellement nous soit parvenu dans  
les délais voulus.

Tous les anciens numéros sont  
fournis sur demande accompagnée de  
50 fr. en timbres par exemplaire.

D'autre part, aucune suite n'est  
donnée aux demandes de numéros  
qui ne sont pas accompagnées de la  
somme nécessaire. Les numéros sui-  
vants sont épuisés : 747, 748, 749,  
760, 762, 763, 778, 796, 797, 816,  
818, 917, 934, 941, 942, 943, 945  
et 946.

# Les appareils de mesure du débutant :

## CONCEPTION, RÉALISATION, ÉTALONNAGE D'UNE HÉTÉRODYNE MODULÉE

### POURQUOI UNE HÉTÉRODYNE ?

**R**APPELONS brièvement ce qu'est une hétérodyne. Cet appareil est essentiellement un petit émetteur de table, de très faible puissance évidemment, et dont vous êtes absolument maître de commander la puissance et la fréquence d'émission.

Il vous fournit toutes les émissions dont vous pouvez avoir besoin pour le réglage, l'alignement et le dépannage des récepteurs de radio.

C'est un émetteur de haute fréquence, qui émet sur les gammes usuelles de la Radiodiffusion : ondes courtes, petites ondes et grandes ondes. En manœuvrant le bouton de commande du cadran, vous pourrez donc disposer d'une émission sur telle fréquence dont vous pourrez avoir besoin, comprise dans ces gammes. L'hétérodyne HF.4 émet également une gamme dite de moyenne fréquence, qui permet de régler les circuits de moyenne fréquence des récepteurs superhétérodynes.

### PERFORMANCES

Notre hétérodyne HF.4 va donc nous fournir les performances suivantes :

Elle émet en ondes entretenues pures ;

Ondes entretenues modulées ; sur les trois gammes normales :

Ondes courtes :

de 16,5 Mc/s à 6 Mc/s, soit de 18,18 m à 50 m.

Petites ondes :

de 1 600 kc/s à 500 kc/s, soit de 187,5 m à 600 m.

Grandes ondes :

de 300 kc/s à 150 kc/s, soit de 1 000 m à 2 000 m.

et sur la gamme de moyenne fréquence sur laquelle sont spécialement repérés les points 455, 472 et 480 kc/s. Ces dernières valeurs correspondent aux fréquences sur lesquelles sont accordés les transformateurs moyenne fréquence des récepteurs actuellement en service.

Cette hétérodyne nous fournit également une émission en basse fréquence qui facilite l'essai et le dépannage des amplificateurs et des étages B.F. des récepteurs.

### DESCRIPTION

Examinons le schéma de principe, de la figure 1. La partie essentielle en est le tube noval ECH81 et ses circuits oscillateurs.

L'élément triode est monté en oscillateur haute fréquence E C O, montage qui assure la plus grande stabilité à l'émission obtenue. Le circuit oscillant est le siège d'oscillations H.F. dont on peut à tout

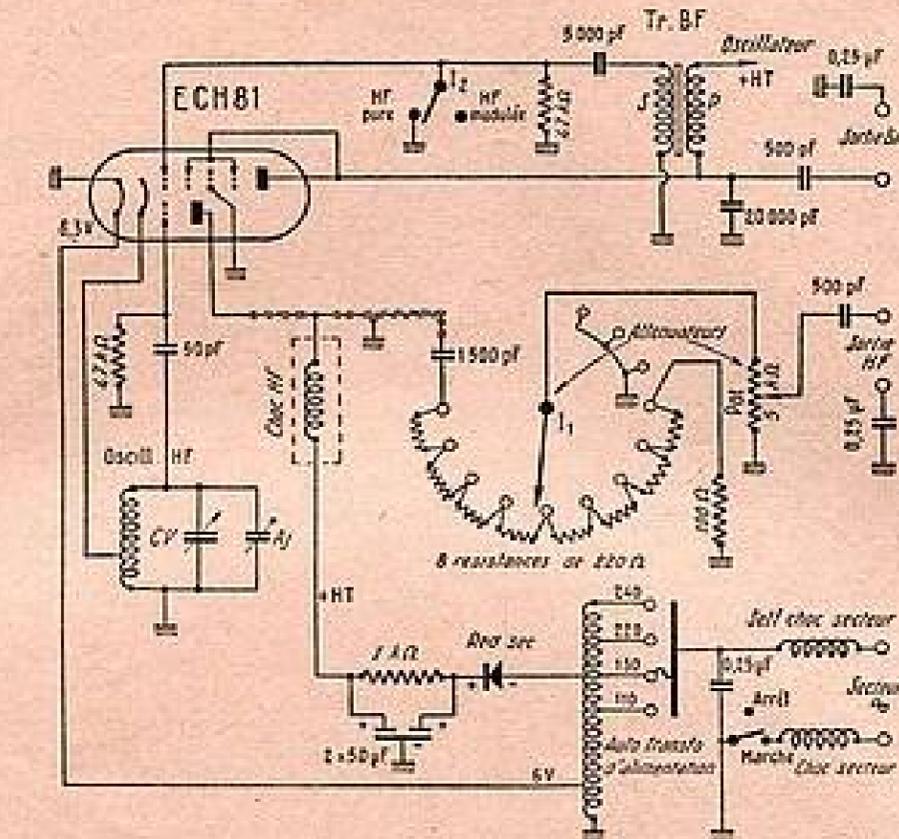


FIG. 1. — Schéma de l'hétérodyne modulée type HF.4.

instant commander la fréquence par la manœuvre du condensateur variable. Un commutateur à plots (non représenté ici dans un but de simplification) permet de mettre différents bobinages en dérivation sur le condensateur variable suivant la gamme désirée.

La tension de haute fréquence obtenue est envoyée aux deux bornes marquées « Sortie H.F. » par l'intermédiaire de deux atténuateurs très efficaces, l'un à plots et l'autre progressif, et qui permettent de doser à volonté la tension disponible aux bornes de sortie. On obtient ainsi un dosage très souple de la puissance de l'émission.

L'élément pentode du tube ECH81 est monté en oscillateur basse fréquence, par l'emploi d'un transformateur B.F. type à fer. Dans le circuit de grille se trouve un inverseur à deux positions.

Dans la position « H.F. Modulée », l'oscillation B.F. se produit normalement, et l'émission H.F. se trouve modulée par la B.F. On se trouve alors dans les conditions normales des émissions de la Radiodiffusion.

Dans la position « H.F. pure », le primaire de l'oscillateur B.F. est court-circuité, l'oscillation B.F. n'a plus lieu, l'émission H.F. n'est plus modulée, on est en onde entretenue pure. C'est comme si, par exemple, un émetteur de la Radiodiffusion émettait normalement sans que personne ne parle devant le microphone.

Aux douilles de sortie H.F. et B.F., les condensateurs de 0,25 µF

ont pour but d'éviter que la masse de l'appareil ne soit reliée directement au châssis du récepteur qu'on aligne, ce qui pourrait provoquer un court-circuit dans le cas de postes tous courants.

Les circuits d'alimentation sont très simples :

— un autotransformateur qui permet le fonctionnement sur toutes les tensions de 110 à 240 volts.

— un redresseur sec qui redresse le courant alternatif.

— une cellule de filtrage classique, qui transforme le courant ondulé en courant continu.

Remarquons sur l'arrivée du secteur deux bobines d'arrêt spéciales ayant pour but de bloquer la haute fréquence pour éviter qu'elle se trouve rayonnée par les fils du secteur.

Ce schéma de principe ne présente pas à première vue de bien grandes particularités...

Si cet appareil est réalisé en suivant scrupuleusement nos indications, il fournira entre autres les performances suivantes :

1° Les deux atténuateurs sont absolument efficaces. C'est-à-dire qu'ils permettent de doser réellement la tension de haute fréquence que l'on injecte dans le récepteur à aligner.

C'est là un point qui est très important comme on pourra le constater en pratique, et qui est trop souvent négligé dans les appareils similaires.

2° Cette hétérodyne « ne fuit pas », elle ne présente pas « de fuites »... C'est-à-dire que l'émission qu'elle fournit est disponible

uniquement aux bornes de sortie H.F., au bout du cordon blindé et uniquement là. Cela permet d'injecter de la haute fréquence exactement où l'on veut, strictement dans un circuit bien déterminé et nulle part ailleurs.

Une hétérodyne qui fuit émet également par exemple par le cordon secteur. Elle émet aussi par rayonnement direct. Même si les atténuateurs sont ramenés à zéro, on entend toujours son émission dans le poste à régler.

3° Cette hétérodyne n'émet pratiquement que sa fréquence fondamentale, uniquement.

Bien souvent, lorsqu'un montage oscillateur est accordé sur une certaine fréquence, dite fréquence fondamentale, il émet non seulement sur cette fréquence, mais également sur les fréquences harmoniques doubles, triples, etc... de la fréquence fondamentale. Ces autres fréquences sont gênantes lorsqu'on veut aligner un superhétérodyne.

Ici, ces harmoniques sont nettement atténuées, et pratiquement ne sont pas gênantes. L'émission fournie par la fréquence fondamentale est bien plus puissante et se différencie nettement des émissions harmoniques.

### REALISATION PRATIQUE

Les figures 2 et 7 vous donnent la disposition des éléments et le câblage de notre hétérodyne.

Nous attirons votre attention sur le fait que la disposition que nous avons adoptée doit absolument être respectée ; le même schéma réalisé différemment ne pourra qu'aboutir à des résultats décevants. Vous pourrez constater notamment de nombreux compartimentages, de nombreux blindages. Toutes ces précautions sont absolument nécessaires si l'on désire obtenir réellement les performances indiquées plus haut.

Le boîtier et le châssis sont en tôle étamée, ce qui permet facilement la soudure directe entre éléments. Les points de masse peuvent aussi se faire par soudure sur la tôle.

De même les compartimentages sont faits de bandes de tôle étamée soudée directement sur le boîtier et le châssis. Signalons à ce sujet que certains éléments comme le commutateur de l'atténuateur, par exemple, doivent d'abord être mis en place et câblés, et que c'est ensuite seulement qu'il faudra souder les différents blindages.

Le châssis et le boîtier dans lesquels est effectué le montage sont à la fin mis dans un second boîtier qui renferme le tout et ils y sont

Voici pour vous la possibilité de vous équiper en appareils de mesures **SERIEUSEMENT ET A BON COMPTE** en montant vous-même le

## GÉNÉRATEUR H. F. MODULÉ TYPE HF4

décrit ci-contre. Dim. : 26x20x10 cm. Poids : 4 kgs

Coffret complet, blindage et cordon secteur .....	3.740	Transfo d'alimentation et redresseur sec .....	2.300
Tube oscillateur, bobinages oscillateurs HF et BF .....	3.230	Interrupteurs à bouton basculant, douilles, boutons, décolletage, fils et soudure .....	850
Selbs de choc et blindage .....	520	Condens. et résistances .....	490
Deux atténuateurs .....	500		
Condensateur variable d'accord .....	550		
Condensateur de filtrage .....	310	Total .....	12.490
Tous frais d'envoi pour la métropole .....	500		
Accessoires : Cordon blindé de raccordement avec pinces ..	150		
Tournevis de réglage en matière isolante, embout métallique réduit, longueur 20 cm .....	110		

**NOUS VOUS RAPPELONS EN OUTRE LES**

**RADIO-CONTROLEURS** qui ont été décrits dans les numéros 971 et 972 du Haut-Parleur Prix **4.490** et **6.340** (Schémas et instructions de montage contre 30 frs en timbres)

### CONTROLEUR CENTRAD TYPE 414 - 32 SENSIBILITÉS

6 en voltmètre continu 0-6-30-60-300-600-3.000 V.  
6 en voltmètre alternatif 0-12-60-120-600-1.200-3.000 V.  
5 en outputmètre 0-12-60-120-600-1.200 V.  
3 en décibelmètre de -14 db à +46 db.  
4 en intensités continues -0-0,2-3-30-300 millis.  
4 en intensités alternatives -0-0,4-15-150 mA, 1,5 Amp.  
2 en ohmmètre 0 à 10.000 ohms -0 à 2 mégohms.  
Dimensions : 100x150x45 mm.  
Prix .....

10.500  
Housse plastique ..... 1.000  
Notice sur demande

**TOUT PARTICULIEREMENT RECOMMANDE**

Le Testeur au néon NEO-VOC vous permettra de vérifier la présence ou l'absence de tension sur postes, voitures, réseaux, etc. De multiples possibilités d'emploi sous le plus petit volume. Appareil en matière plastique transparente, muni par ailleurs d'un excellent tournevis. Prix franco .....

NOTICE DÉTAILLÉE CONTRE 20 FRANCS

Spécialement recommandé pour les Fêtes

### NOS GUIRLANDES LUMINEUSES

Boîtes illustrées en couleurs contenant une guirlande de 9 lampes, plus une lampe de rechange.

Pour :  
110/130 V. 1.000  
220/240 V. 1.200  
Clignoteur thermique pour allumages et extinctions successifs des illuminations.  
Pour 110 V 350  
Pour 220 V 400



### Et voici 2 appareils de classe LE PRELUDE

6 lampes alternatif, équipé d'un cadran à grande visibilité permettant un grand étalonnage des stations et une meilleure sélectivité.  
Châssis complet .... 11.800  
Jeu de lampes ..... 2.650  
Ebénisterie complète (55x35x33) ..... 5.500  
Schémas et instructions : 30 fr.

### LE RECITAL ROTOCADRE

6 lampes alternatif. Cadran à grande visibilité. Gde sensibilité permettant la réception des émissions éloignées sur cadre.  
Le châssis complet. 12.700  
Jeu de lampes ..... 2.780  
Ebénisterie complète 5.600  
Schémas et instr. 60

ET... N'OUBLIEZ PAS LA FAMILLE DES LUTINS (Voir H.P. du 15 novembre 1955)

**IMPORTANT !** Nous assurons la réparation de tous les appareils de mesures de toutes marques

ATTENTION TOUTS NOS PRIX S'ENTENDENT « TOUTES TAXES COMPRISSES »

# PERLOR-RADIO

« Au service des amateurs radio »

16, rue Hérodote, Paris-1<sup>er</sup>. — Téléphone : CENTRAL 65-50

Ouvert tous les jours de 13 h. à 19 h., le samedi de 9 h. à 12 h. et de 13 h. à 19 h. Fermé le dimanche.

### GALVANOMETRES

Milliampèremètre de 0 à 1 milli. Cadran de 70x70 mm. Echelle de 60 mm. Prix ..... 3.640  
Microampèremètre de 0 à 500 microampères. Cadran de 90x80 mm. Echelle de 80 mm. Muni d'une ampoule pour l'éclairage du cadran. Prix ..... 5.500

Voltmètre spécial pour accus, boîtier nickelé. Prix ..... 1.500

Détecteurs au germanium. Remplacent avantageusement la galène ou les diodes en radio et télé. Vendus au prix exceptionnel de 350 (Franco 365), au lieu de 650. Quantité limitée.

### EN STOCK, TOUTE LA GAMME DES APPAREILS DE MESURE ET DE CONTROLE E.N.B.

Nous vous rappelons en particulier **LES MULTIMETRES DE PRECISION E.N.B.**

Contrôleurs universels équipés d'un microampèremètre de précision à cadre mobile avec remise à zéro et aiguille à couteau.

MODELE M 25 à 38 sensibilités 14.560

MODELE MP 30 à 41 sensibilités 16.640

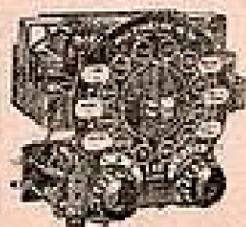
MODELE M 26 à 44 sensibilités 17.680

MODELE M 30 à 48 sensibilités 19.760



### LE MULTI-BLOC BM30

Pour réaliser un contrôleur universel de précision à 10 sensibilités, mesurant de 0 à 750 V et de 0 à 3 A cont. et alt. résistances de 0 à 2 mégohms et capacités de 0 à 20 microfarads. Prix ..... 8.320



Vous trouverez les caractéristiques détaillées de ces excellents appareils dans NOTRE CATALOGUE GENERAL « APPAREILS DE MESURE » qui vous sera adressé contre 75 francs en timbres. Ce catalogue comporte la description de près de 80 appareils de mesures et de contrôle avec 50 photographies

reliés par des points de soudure. Toutes ces précautions ont pour but d'éviter le rayonnement direct. A la fin, on ferme également le dessous de l'appareil par un panneau qui sera soudé au boîtier. Ce n'est qu'à ce moment qu'on pourra procéder à l'étalonnage ; à cet effet, des trous sont pratiqués dans ce panneau pour permettre le passage du tournevis.

### ETALONNAGE

Lorsque seront terminés le montage et le câblage de notre appareil, il y aura lieu de procéder à son étalonnage.

Pourquoi cette opération ?

Si, par exemple, l'aiguille du cadran qui entraîne le condensateur variable est en face de la graduation 900 kc/s du cadran, il faut être vraiment sûr que l'hétérodyne émet réellement sur 900 kc/s...

Le cadran est gradué en fréquence, en kilocycles pour les gammes P.O., G.O. et M.F., et en mégacycles pour la gamme O.C. Le bloc de bobinages oscillateurs

de façon à obtenir le maximum de son lorsqu'elle sera exactement sur 550 kc/s. Vous pourrez ensuite refaire ces deux réglages pour les « figurer » et vous assurer qu'ils concordent bien.

Vous ferez ensuite la même chose pour les gammes G.O. et O.C.

En grandes ondes, vous réglerez le trimmer G.O. sur 280 kc/s, soit 1 071,4 m, et le noyau G.O. sur 160 kc/s, soit 1 875 m.

En ondes courtes, vous réglerez le trimmer O.C. sur 16 Mc/s, soit 18,75 m, et le noyau O.C. sur 6,5 Mc/s, soit 46,15 m.

### QUELQUES EXEMPLES D'UTILISATION

L'hétérodyne est un appareil qui est couramment utilisé pour le réglage et l'alignement des récepteurs. Mais, en outre, judicieusement utilisé, il facilite grandement le dépannage des récepteurs et amplificateurs en permettant de localiser plus facilement le circuit défectueux.

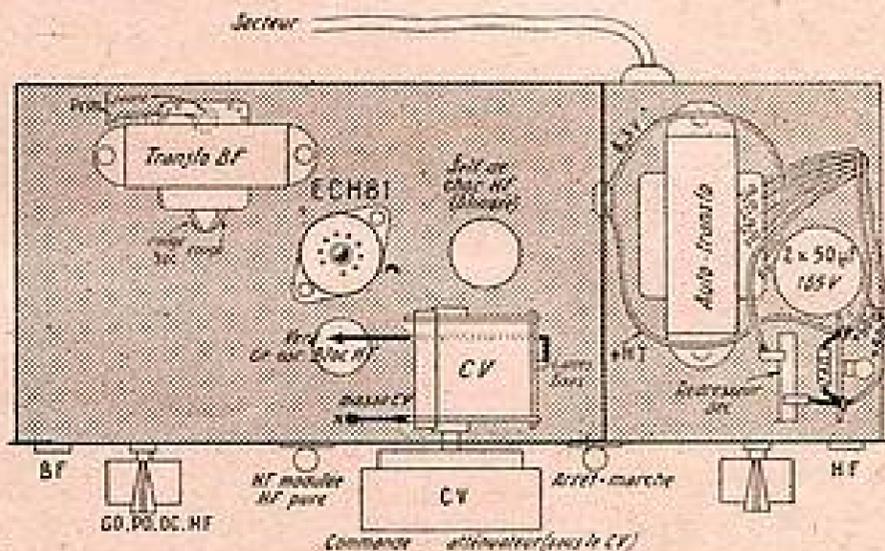


Fig. 2. — Vue de dessus après avoir enlevé les blindages.

H.F. comporte trois noyaux de réglage et trois trimmers (figure 3).

Brancher un cordon blindé entre les bornes A et T d'un récepteur quelconque, correctement réglé et aligné. C'est la gaine métallique du cordon qui sera reliée aux douilles de masse et T des deux appareils (figure 4).

Mettre l'inverseur sur la position « H.F. Modulée » ; commuter les deux appareils sur la gamme P.O. Amener le cadran du récepteur sur 1 500 kilocycles, soit 200 mètres. Amener également le cadran de l'hétérodyne vers 1 500 kilocycles ; à ce moment vous devez entendre dans le haut-parleur du poste l'émission modulée de l'hétérodyne.

Vous allez agir sur le trimmer de réglage P.O. de façon à entendre l'émission lorsque l'aiguille de l'hétérodyne sera exactement sur 1 500 kc/s ; réglez le trimmer jusqu'à obtenir le maximum de puissance du son dans le haut-parleur.

Amener ensuite l'aiguille du récepteur sur 550 kc/s, soit 545,5 m. Amener l'aiguille de l'hétérodyne vers ce point de son cadran, et agir sur le noyau de réglage P.O.

### POUR REGLER LES TRANSFORMATEURS M. F.

Régler l'hétérodyne sur 455 kc/s et à l'aide du cordon blindé, injecter cette tension à la grille de la changeuse de fréquence (ECH81, ECH42, 6BE6...), le blindage du cordon étant relié à la masse du poste (figure 5). Sur la position « H.F. Modulée », vous entendrez la modulation dans le haut-parleur du poste et vous pourrez alors faire le réglage « au son » en vous basant sur le maximum de puissance sonore.

Comme indicateur d'accord, vous pourrez encore observer l'œil magique du récepteur s'il en comporte un, ou encore brancher un voltmètre sur la polarisation de la lampe amplificatrice M.F. Ces deux derniers dispositifs fonctionnent également si l'inverseur est sur la position « H.F. Pure ».

Vous agirez successivement sur les quatre noyaux de réglage des transformateurs moyenne fréquence en recherchant à chaque fois l'accord maximum qui vous sera indiqué suivant les cas par :

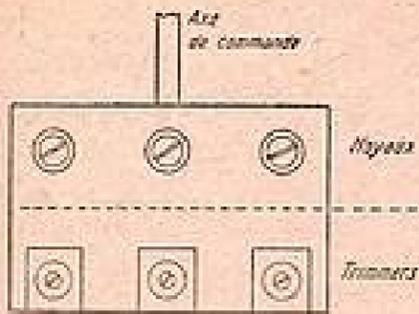


FIG. 3. — Le bloc oscillateur et ses réglages.

— le maximum de puissance au haut-parleur.

— l'épanouissement maximum des secteurs verts de l'œil magique.

— le minimum de déviation du volimètre (tension de polarisation la plus faible).

C'est en agissant sur le trimmer de la cage oscillatrice du condensateur variable que vous déplacerez l'émission pour la caler exactement sur 1400 kc/s sur le cadran du poste. Vous rechercherez ensuite le maximum d'accord en agissant sur le trimmer de la cage d'accord du condensateur variable.

Réglez l'hétérodyne sur 574 kc/s, soit 523 m, et amenez également l'aiguille du poste vers ce point. En agissant sur le noyau oscillateur P.O. du bloc d'accord, vous déplacerez l'émission pour la caler exactement sur 574 kc/s sur le cadran du poste. Vous réglerez ensuite le noyau d'accord P.O. du bloc d'accord pour rechercher l'accord maximum.

Vous procéderez ensuite de même pour les autres gammes d'ondes à régler.

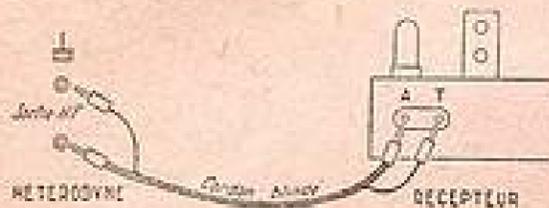


FIG. 4. — Liaisons entre l'hétérodyne et le récepteur.

### POUR REGLER LES CIRCUITS DU BLOC ACCORD-OSCILLATEUR

Relier cette fois le cordon blindé aux douilles A et T du récepteur, comme en figure 4; vous pourrez bien entendu conserver les mêmes

En grandes ondes, vous prendrez comme points d'alignement :

— en bas de gamme, 265 kc/s, soit 1.150 m.

— en haut de gamme 160 kc/s, soit 1.875 m.

En ondes courtes, vous prendrez comme points d'alignement :

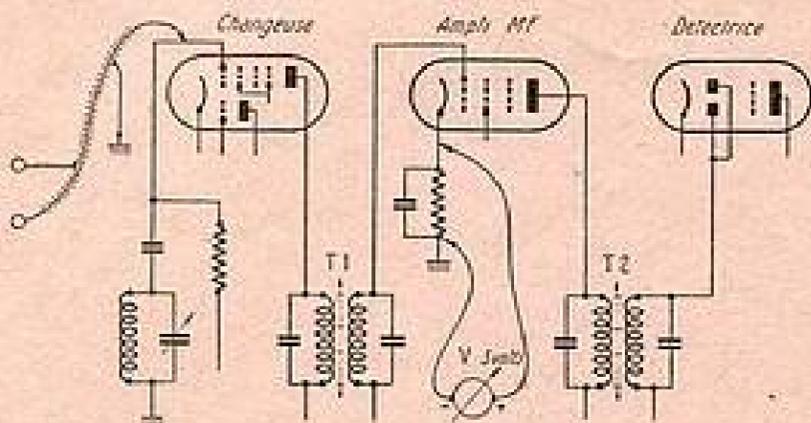


FIG. 5. — Réglage des transformateurs moyenne fréquence.

systèmes indicateurs d'accord. Régler l'hétérodyne sur 1400 kc/s, soit 214 m, et amener également l'aiguille du cadran du poste vers ce point. Il est fort probable que vous n'entendrez pas l'émission exactement à sa place sur le cadran du poste.

— en bas de gamme 16 Mc/s, soit 18,75 m.

— en haut de gamme 6 Mc/s, soit 50 m.

Les points d'alignement sont d'ordinaire indiqués dans les notices de constructeurs de blocs accord-oscillateur.

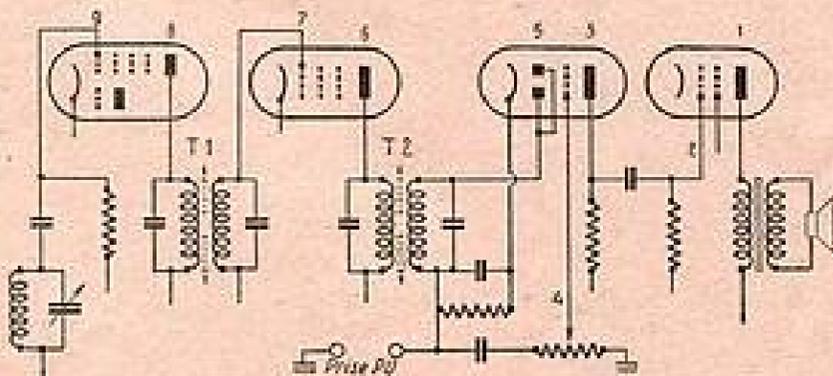
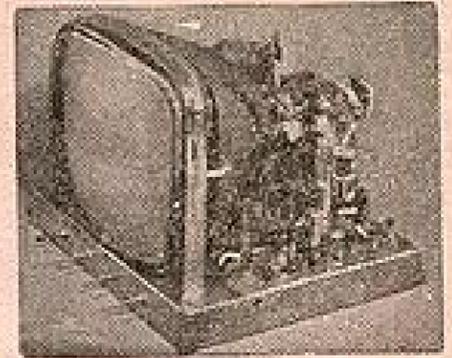


FIG. 6. — L'hétérodyne en dépannage.

## VOTRE TÉLÉVISEUR AUX MEILLEURES CONDITIONS POUR LES FÊTES

Appareil de grande classe. Matériel OREGA; récepteur fonctionnant jusqu'à 60 km du poste émetteur. Synchro lignes et image par double séparateur. Bande passante 9 Mc/s. 5 T.H.T. 15.000 volts. Sensibilité 60 microvolts. VÉRITABLE ALTERNATIF. Multicanaux équipé d'un rotacteur 6 canaux, permettant suivant la région, la réception de tous les canaux français, y compris « CANAL 2 » et « RADIO-LUXEMBOURG ». Le châssis complet, avec haut-parleur et lampes, en ordre de marche.

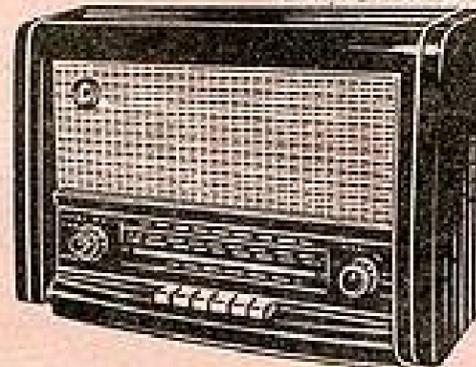


Avec tube 43 cm .... 75.000  
» » 54 cm .... 89.000

MATERIEL GARANTI UN AN.

### STARMATIC 56

Récepteur à clavier 5 touches, 7 lampes Noval avec HP 19 cm. Audax. Bobinage et cadre OREGA.



Dim. : H. 34. - L. 49. - P. 24. Continuation de la technique du STARMATIC 56 avec en plus les derniers perfectionnements.

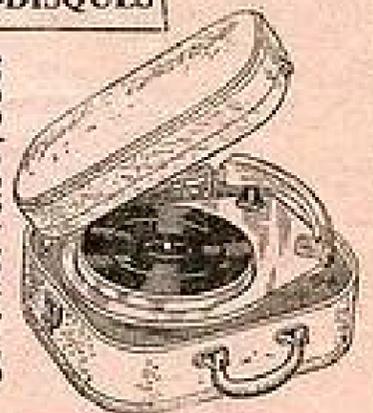
- véritable bloc clavier à commande directe.
- nouveau cadran à boutons doubles dans la glace.
- ébénisterie luxe avec ornements laiton.

L'ensemble complet, en pièces détachées, avec ébénisterie, lampes, etc. .... 20.950  
Chaque élément peut être vendu séparément

Le poste, en ordre de marche ..... 25.900

### GRAND CHOIX DE TOURNE-DISQUES

PATHE - MARCONI. Platine 3 vitesses, réf. 115, net ..... 7.300  
Platine changeur, 3 vit. réf. 315 ..... 12.900  
Valise toilée 2 tons ..... 9.800  
Valise façon sellier cordouan beige, finitions luxe (photo ci-contre) .. 10.150  
EDEN. Platine 3 vit. .... 6.760  
Valise Luthée ..... 8.975  
STARE. Platine nouveau modèle, présentation exceptionnelle (photo ci-contre). Prix ..... 7.250  
LUXOR. Platine 3 vit. (saphir tournant automatiquement en changeant la vitesse, bras pouvant se poser à n'importe quel point du disque et revenant de lui-même au premier sillon, net ..... 8.800



### ELECTROPHONES



Montage alternatif, haut-parleur 21 cm. inverse AUDAX, tourne-disques 3 vitesses, valise toilée, 3 tons au choix, gris, vert ou bordeaux ..... 19.500

Ces prix sont nets pour patentés.

### RASOIR THOMSON

licence Braun, Rasoir microtomie avec micro-grille .... 7.800

Remise habituelle aux professionnels



### Nouveau PISTOLET-SOUDEUR ENGEL-ECLAIR 100 watts

- Eclairage automatique par deux lampes phares, éclairant sans ombre.
- Chauffe immédiate.
- Transformateur basse tension, longue durée.
- Micro-rupteur à gachette.
- Boîtier plastique fibre inéextensible.

\* Panne amovible à pointe inoxydable. Modèle 120 volts et Modèle réglable 120 et 220 volts à commutateur. Prix : 7.480. Remise aux professionnels.

### FLUORESCENCE

Réglottes laquées blanches, transfo incorporé, 1<sup>re</sup> qualité :  
avec starter et tube : 1 m. 20 ..... 2.600  
» » » 0 m. 60 ..... 1.600  
Circuline 32 watts, complet « Sylvania » ..... 5.300  
Tube fluorescent américain, 0 m. 60 ..... 450  
» » » 1 m. 20 ..... 470  
Starter ..... 140

• Prix nets pour patentés •

## ASCRÉ

220, r. Lafayette, Paris-X<sup>e</sup>. BOT. 61-87  
Métro : Louis-Blanc-Jaurès - Bus 26-25

Magasins fermés samedi après-midi et ouverts le lundi

## ILLEL

38, r. de l'Eglise, Paris-XV<sup>e</sup> VAU. 55-70  
Métro : Félix-Faure et Charles-Michel

Magasins ouverts tous les jours de 9 h. à 19 h. 30 sauf le dimanche

Expéditions province contre remboursement PUBL. RAPPY

### POUR LE DEPANNAGE

Vous êtes devant un poste qui reste obstinément muet...

Injectez la tension basse fréquence de votre hétérodyne dans la prise pick-up de ce poste. Si vous entendez la modulation, c'est que la partie située entre la prise pick-up et le haut-parleur est saine, il faut donc rechercher « dans le haut », entre la prise et l'antenne (figure 6). Si vous n'entendez rien il faut rechercher entre la prise et le haut-parleur.

Pour déterminer plus exactement le point défectueux, vous pouvez procéder « en remontant » du haut-parleur vers l'antenne. Vous

pourrez, par exemple, commencer par injecter de la B.F. sur l'anode de la lampe finale, en 1. Puis vous remonterez en touchant successivement grilles et anodes, donc les points 2, 3, 4... Supposez que vous entendez la modulation en 3, puis plus rien en 4. Vous savez donc que c'est dans cette partie que réside la panne ; cela permet de circonscrire les recherches.

Aux points 5, 6, 7, 8 et 9, il faudra injecter de la moyenne fréquence, en n'oubliant pas que s'il s'agit d'un appareil ancien, ses transformateurs M.F. pourront être réglés sur 472 kc/s.

A titre d'expériences et d'entraî-

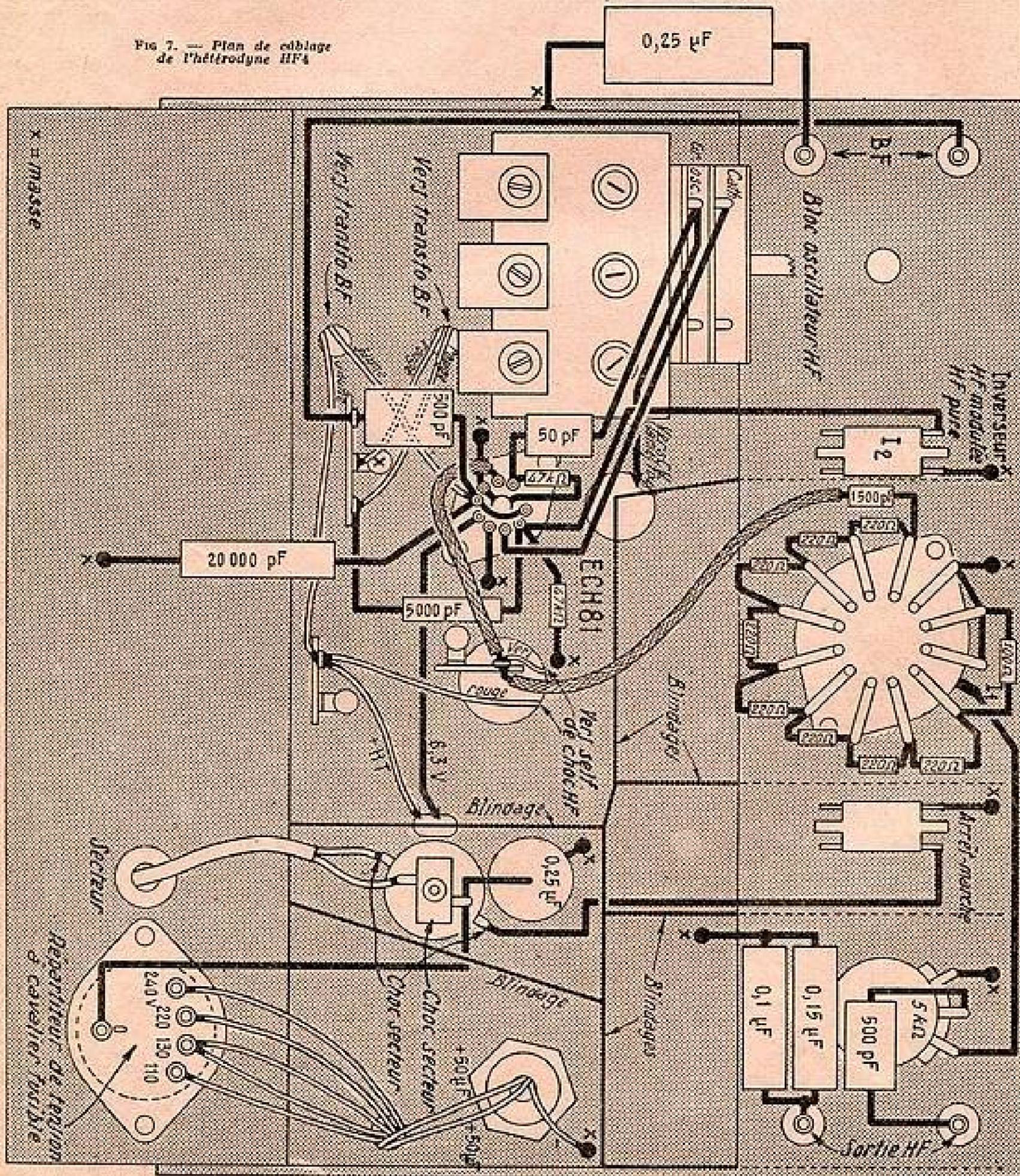
nement, il sera intéressant de faire une fois tous ces essais sur un poste en état de bon fonctionnement, pour vous permettre de juger la puissance sonore que l'on doit normalement entendre au haut-parleur suivant les points touchés par l'hétérodyne.

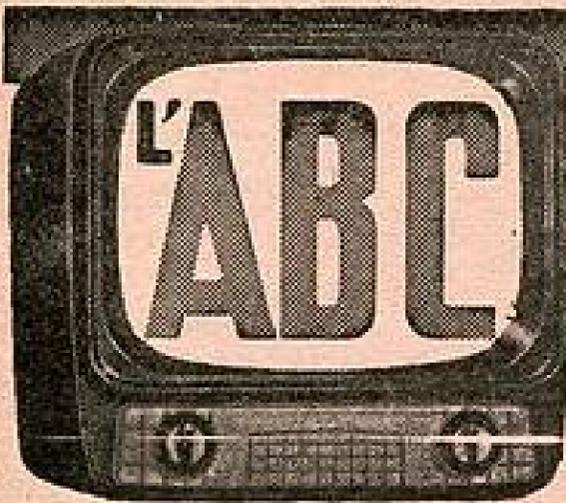
Supposez qu'en touchant le point 8, l'émission sort faiblement, insuffisamment ; c'est « mou », peu énergique... En branchant un indicateur d'accord et en agissant sur les noyaux de réglage du transformateur T 1, vous ne constatez aucune variation, vous n'obtenez aucune amélioration. C'est ce transformateur qui est défectueux, il ne

s'accorde plus, il est à changer. La localisation de telles pannes est grandement facilitée par l'emploi de l'hétérodyne qui évite alors bien des tâtonnements.

Cet appareil est non seulement un émetteur qui agit sur l'antenne de votre récepteur, comme tout émetteur normal de la Radiodiffusion, mais encore et surtout il vous permet de pouvoir injecter une émission de caractéristiques convenables et réglables en différents points de votre récepteur. C'est par l'emploi pratique et répété de cet appareil que vous pourrez juger tous les services qu'il est apte à vous rendre.

Fig 7. — Plan de câblage de l'hétérodyne HF4





# de la TELEVISION

## Balayage des tubes électrostatiques

Bien que peu utilisés actuellement, les tubes à déviation électrostatique sont toujours intéressants pour plusieurs raisons : d'abord parce qu'ils constituent l'élément principal des oscilloscopes de mesures, indispensables aux techniciens de la télévision, ensuite, parce qu'ils pourraient redevenir en vogue si un perfectionnement nouveau permettait de les rendre plus courts, tout en améliorant leur sensibilité.

Le défaut actuel des tubes à déviation et à concentration électrostatique réside dans la nécessité de fournir aux plaques de déviation, des tensions en dents de scie

à peu près un demi mégacycle par seconde. On se trouve très loin de la BF et on travaille réellement en vidéo-fréquence, mais cette dernière est encore « mollérée » par rapport à celle des amplificateurs des récepteurs image qui « montent » jusqu'à 10 Mc/s.

### QUELQUES INDICATIONS SUR LES TUBES ELECTROSTATIQUES

Rappelons d'abord la construction intérieure de ces tubes dont la figure 1 montre schématiquement les organes constitutifs.

Dans le col on dispose un ensemble à trois ou plusieurs électrodes tout comme dans une lampe de radio, mais les électrodes ont une forme particulière, différente de celle des lampes, de manière à produire le

faisceau cathodique. La déviation est obtenue électrostatiquement grâce aux quatre plaques de déviation disposées à l'intérieur du tube à peu près à l'extrémité du col côté ballon.

La concentration se règle en modifiant la tension de l'anode 1. Les quatre plaques sont portées à une haute tension du même ordre que l'anode finale (anode 3, ou bien anode 2, s'il n'y a pas de troisième anode).

Dans une même paire, si une plaque est plus positive que l'autre, le rayon est attiré par elle.

Si elle est plus négative, le rayon est repoussé.

En appliquant aux plaques d'une paire ( $X_1$  et  $X_2$ ) ou ( $Y_1$  et  $Y_2$ ) des tensions variables, le rayon dévie suivant le même rythme et le spot lumineux qui se forme sur l'écran effectue le même mouvement.

On peut ainsi donner au spot des mouvements en dent de scie qui reconstituent la trame, grâce aux tensions fournies par les générateurs (thyatron, multivibra-

teurs ou blockings), après amplification convenable.

Un tube électrostatique se caractérise par :

- a) le diamètre de l'écran ;
- b) le nombre des plaques de déviation accessibles de l'extérieur en vue des branchements aux circuits extérieurs ;
- c) la sensibilité des plaques de déviation.

D'autres caractéristiques : couleur de la lumière, concentration, etc., n'influent pas sur le montage des amplificateurs, de déviation électrostatique.

La figure 2 montre les trois cas possibles de l'accessibilité des quatre plaques de déviation. En a les quatre plaques sont accessibles et aucune n'est reliée à l'anode finale. En b une plaque  $X_2$  est reliée à l'anode finale. En c une plaque de chaque paire,  $X_1$  et  $Y_1$ , est connectée à cette anode.

Chaque base de temps peut être suivie d'un amplificateur. Les amplificateurs dans le cas a, doivent être tous les deux du type push-pull.

Dans le cas b, l'amplificateur qui attaque les plaques  $Y_1, Y_2$  est du type push-pull tandis que celui attaquant l'unique plaque accessible  $X_1$  se termine par une seule lampe.

Dans le cas c, enfin, les deux amplificateurs sont terminés par une seule lampe.

Remarque que dans les tubes cathodiques du type I b et c, la forme des plaques est telle qu'aucune dissymétrie n'apparaît dans la forme de l'image à cause de l'attaque non symétrique de l'une

effectuer cette liaison à l'extérieur du tube. Ceci est obligatoire, sinon il obtiendrait des images de forme trapézoïdale.

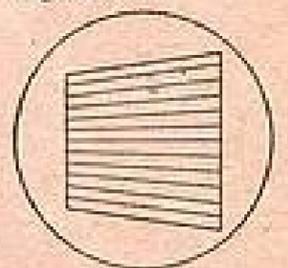


FIG. 3

### SENSIBILITE DES TUBES ELECTROSTATIQUES

L'amplitude de la tension en dent de scie fournie à la sortie de l'amplificateur de base de temps, se mesure en volts.

D'autre part, un certain nombre de volts est nécessaire pour balayer un millimètre de l'écran du tube.

On désigne sous le nom de sensibilité d'un tube électrostatique, le nombre de millimètres qui sont balayés par volt de tension de balayage.

Par exemple, dans de nombreux tubes, la sensibilité est de 0,3 mm/V, ce qui veut dire que pour chaque volt, le spot se déplace de 0,3 mm.

Si le tube a un écran rond de 16 cm de diamètre, le rectangle inscrit a comme dimensions  $AB = 12,8$  cm et  $BC = 9,6$  cm (voir figure 4).

Soit à balayer horizontalement, par exemple de 12,8 cm ou 128 mm. Il faudra  $128/0,3 = 426$  volts de tension en dent de scie si la sensibilité est de 0,3 mm/V.

Cette tension est élevée, mais si l'on utilise un amplificateur push-pull, chaque lampe fournira  $426/2 = 213$  V seulement, ce qui simplifie le problème de la haute tension nécessaire.

Remarquons que la sensibilité en mm/V des tubes électrostatiques dépend :

- a) des plaques considérées ;
- b) de la très haute tension appliquée à l'anode finale du tube.

L'examen de la figure 1 montre qu'une paire de plaques de déviation est plus proche de la cathode que l'autre.

Il en résulte que la sensibilité correspondant à la première paire ( $X_1, X_2$ ) est plus grande que celle de la paire la plus éloignée de la cathode (paire  $Y_1, Y_2$ ).

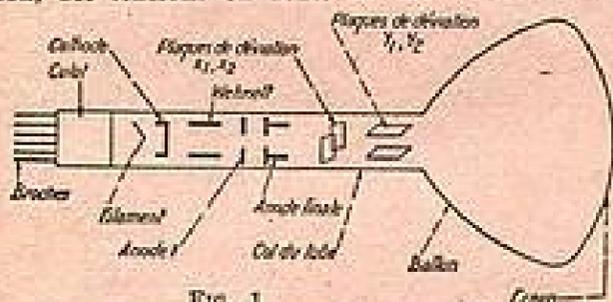


FIG. 1

élevées, pouvant atteindre jusqu'à 1000 V pour les grands tubes.

Des amplificateurs dont la tension de sortie atteint et même dépasse cette valeur sont réalisables, mais il est évident qu'ils entraîneront des difficultés en raison de la haute tension d'alimentation, de l'ordre de 2 fois la tension de sortie, par exemple 2000 V, si la tension de sortie est de 1000 V.

On sera obligé d'utiliser des condensateurs à 2000 V service, soit plus de 6000 V essai, ce qui est onéreux.

Il est possible de diminuer de moitié la tension de sortie en faisant appel aux amplificateurs push-pull.

Remarquons que l'amplification des tensions en dent de scie est plus délicate que celle des signaux à basse fréquence.

Alors que ces derniers ne dépassent guère la fréquence de 10000 c/s, il faut compter sur une fréquence limite supérieure 20 f lorsque f est la fréquence de la tension en dent de scie.

Dans le cas de la déviation verticale, on a  $f = 50$  c/s, d'où  $20 f = 1000$  c/s et un amplificateur BF ordinaire donnera d'excellents résultats.

Par contre, s'il s'agit de la déviation horizontale, on a  $f = 20475$  c/s (819 lignes), ce qui donne  $20 f = 409500$  c/s, soit

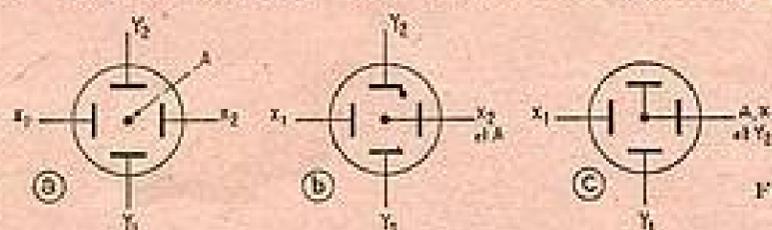


FIG. 2

ou des deux paires (cas b et cas c respectivement).

Par contre, si l'on reliait, dans le cas a, une plaque, par exemple  $X_2$ , à l'anode A finale pour la ramener au cas b, l'attaque non symétrique de la paire  $X_1, X_2$  donnerait lieu à une image non symétrique de forme trapézoïdale, comme celle de la figure 3.

Il existe cependant des tubes du type b ou c dont la plaque destinée à être reliée à A, est accessible. Dans ce cas le monteur doit

On peut trouver, par exemple, une sensibilité de 0,3 mm/V pour les plaques X<sub>1</sub>, X<sub>2</sub> et de 0,25 mm/V pour les plaques Y<sub>1</sub>, Y<sub>2</sub>.

Ceci est évident, car à angles égaux de déviation, les lignes tracées sur l'écran sont d'autant plus grandes que les plaques sont éloignées de celui-ci.

La sensibilité varie, d'autre part, en sens inverse de la très haute tension appliquée à l'anode finale du tube électrostatique.

Si par exemple, la sensibilité est de 0,3 mm/V lorsque la T.H.T. est de 1 000 V, elle ne sera que de 0,15 mm/V, soit la moitié, lorsque la T.H.T. aura doublé, passant de 1 000 à 2 000 V.

Dans ces conditions, on peut être tenté de faire fonctionner les tubes électrostatiques sous faible tension, mais dans ce cas, l'image perdrait de sa finesse, le diamètre du spot devenant plus grand, moins lumineux et moins net.

### AMPLIFICATEURS DE DENTS DE SCIE

Actuellement, les meilleurs dispositifs d'amplificateurs des tensions en dent de scie sont les étages à liaison par résistances capacités analogues à ceux étudiés dans les chapitres traitant de la basse fréquence et de la vidéo-fréquence.

Les éléments de liaison sont montés, soit entre deux étages, soit

entre un étage et la source de tension en dent de scie, soit encore entre le dernier étage et une paire de plaques de déviation du tube cathodique. La figure 5 donne le schéma de deux lampes réunies par une liaison à résistances-capacité.

Les lampes sont des pentodes de grande résistance interne R<sub>i</sub>.

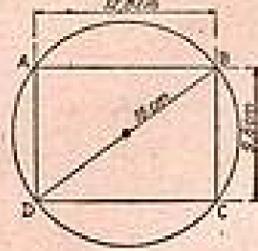


FIG. 4

### CAS DE LA DEVIATION VERTICALE

Les valeurs des éléments ne sont pas les mêmes dans les amplificateurs verticaux et les amplificateurs horizontaux. Dans les premiers, il faut bien amplifier jusqu'à 1 000 c/s environ, donc aux fréquences basses.

L'amplification n'est nullement influencée par les capacités parasites comme C<sub>1</sub>, ce qui permet de donner à R<sub>1</sub> une valeur élevée, par exemple plus de 100 000 Ω.

Comme l'amplification de l'étage est égale au produit SR<sub>1</sub>,

S étant la pente en rhés (ampères sur volts) et R<sub>1</sub> la résistance du circuit plaque (en ohms), cette amplification sera grande. Soit par exemple S = 0,002 A/V et R<sub>1</sub> = 200 000 Ω. L'amplification est SR<sub>1</sub> = 400 fois. En fait, on se contente de valeurs plus faibles en montant des résistances inférieures à 200 000 Ω, des valeurs de 20 000

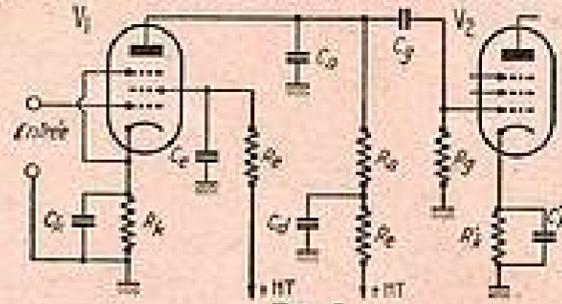


FIG. 5

à 100 000 Ω étant très courantes.

Les valeurs des éléments de découplage C<sub>1</sub>, C<sub>2</sub> et ceux de liaison : C<sub>c</sub>, sont assez critiques pour un amplificateur à fréquences basses.

Voici des valeurs usuelles que l'on rencontre dans la plupart des téléviseurs : C<sub>1</sub> de 10 à 500 μF, C<sub>2</sub> de 0,5 à 16 μF, C<sub>c</sub> de 10 000 pF à 16 μF, C<sub>c</sub> de 20 000 pF à 0,5 μF.

Remarquons que si C<sub>1</sub>, C<sub>2</sub> et C<sub>c</sub> doivent être aussi élevés que possible pour favoriser l'amplification aux fréquences basses, c'est le contraire qui est vrai pour C<sub>c</sub> :

plus celui-ci est petit, plus les tensions de basse fréquence sont amplifiées.

### CAS DE LA DEVIATION HORIZONTALE

Lorsqu'il est nécessaire d'amplifier jusqu'à 500 000 c/s environ, la technique de la vidéo-fréquence reprend ses droits.

Remarquons toutefois, que la fréquence la plus basse est dans ce cas 20 475 c/s (819 lignes) ou 10 000 c/s (405 lignes) et que les valeurs des condensateurs mentionnés plus haut peuvent être plus réduites, par exemple : C<sub>1</sub> = 10 000 pF à 0,1 μF, C<sub>2</sub> = 5 000 pF à 50 000 pF, C<sub>c</sub> = 1 000 à 100 000 pF, C<sub>c</sub> = 1 000 à 10 000 pF.

La valeur de R<sub>1</sub> doit être réduite mais pas autant qu'en véritable vidéo-fréquence où elle descend jusqu'à 1 000 Ω.

Des valeurs de 3 000 à 20 000 Ω conviennent très bien pour R<sub>1</sub>, ce qui permet d'obtenir des amplifications intéressantes.

Avec des lampes dont la pente est de 5 mA/V = 0,005 A/V et R<sub>1</sub> = 10 000 Ω, on obtient une amplification de 50 fois, ce qui est plus que satisfaisant.

Le problème délicat est la réalisation des étages de sortie dont nous nous occuperons dans la suite de cette étude.

F. J.

aucune surprise

## TOUT NOTRE MATÉRIEL EST DE 1<sup>er</sup> CHOIX ET GARANTI INTÉGRALEMENT PENDANT 1 AN

### COND. CHIMIQ. « OXYVOLT »

25 MF 30/35 Volts	69
50 MF »	90
100 MF »	110
200 MF »	185
500 MF 12/15 Volts	230
1000 MF »	315
50 MF 155 Volts	153
32 MF 350/400 Volts	240
50 MF »	282
8 MF 500/550 Volts	152
12 MF »	174
16 MF »	206
32 MF »	290

### Tubes aluminium à fils

50 MF 150/165 Volts	180
2x50 MF »	280
2x32 MF 350/400 Volts	390
2x50 MF »	423
100 MF »	405
8 MF 500/550 Volts	158
12 MF »	190
16 MF »	218
32 MF »	326
2x 8 MF »	236
16x8 MF »	300
2x12 MF »	300
2x16 MF »	355
2x32 MF »	495

### FER A SOUDER MICAFER

Type stylo, Fer miniature, 35 W, 110 ou 220 V.	1.160
Type spécial radio, 70 ou 100 W, 110 ou 220 V.	1.160

### BOBINAGES « OREOR »

Bloc 2SR, OC-PO-CO	910
Bloc B75R, OC-PO-CO-BE	1.045
Bloc B75R, OC-PO-CO-BE pour lampe pile	1.045
Bloc 80, OC-PO-CO-BE	1.140
Jeu de MF R30, 455 ou 480 Kc	540
MF Piles P30, 455 ou 480 Kc	540

### POTENTIOMETRES BOBINES

10k à 500k	Sans Inter	Avec Inter
500k à 30k	320	395
30k à 50k	350	420
	370	440

EXPEDITION A LETTRE LUE CONTRE VERSEMENT A LA COMMANDE (cont. remb. pour France seulem.)

tous nos prix s'entendent taxes comprises et FRANCO (port et emballage) à partir de 3.500 francs

### LAMPES GRANDES MARQUES (PHILIPS, MAZDA, etc.) EN BOITES CACHETÉES GARANTIES 6 MOIS

Types	Tarif	Prix	Types	Tarif	Prix	Types	Tarif	Prix	Types	Tarif	Prix						
<b>Série « Rimlock »</b>																	
EAF42	605	445	ECH3	1.045	768	6X4 (EZ90)	440	323	<b>DIODES GERMANIUM</b>								
EB41	660	485	EF6	990	728	12A06	660	485	OASO	660	485						
EBC41	605	445	EF9	935	687	12AV6	605	445	OA70	440	323						
ECC40	1.045	768	EL3N	935	687	12BA6	550	404	<b>SÉRIE « NOVAL »</b>								
ECH42	715	526	EL38	1.540	1.132	12BE6	770	566	EABCO								
EF40	770	566	EM4	715	526	35W4	385	283	(6AK8)	660	485						
EF41	550	404	EM34	605	445	50B5	660	485	EBF80 (6N8)	605	445						
EF42	825	606	EY51 (6X2)	715	526	<b>Série « Octal » et divers</b>											
EL41	605	445	EZ4	1.045	768	5Y3GB	605	445	EL81 (6C16)	1.210	889						
EL42	935	687	GZ32	990	728	5Z3	1.320	970	EL83 (6CK6)	825	606						
EZ40	605	445	PL38	1.835	1.349	6A8	1.320	970	EL84	605	445						
GZ41	440	323	S06	880	647	6E8	1.045	768	EM80	660	485						
UAF41	715	536	1883	605	445	6F5	1.100	809	EY81	605	445						
UAF42	605	445	<b>Série « Miniature »</b>						6F6	1.210	889	EY82	495	364			
UBC41	605	445	<b>Batterie</b>						6H6	935	687	EY85	825	606			
UCH42	770	566	DAF91 (1S5)	770	566	6H8	1.045	768	EZ80 (6V4)	440	323						
UF41	550	404	DF91 (1T4)	770	566	6I7	1.100	809	ECC81								
UF42	935	687	DF92 (1L4)	770	566	6K7	1.045	768	(12AT7)	990	728						
UL41	660	485	DK91 (1R5)	825	606	6L6	1.430	1.051	ECC82								
UY41/UY42	385	283	DK92 (1AC6)	825	606	6M6	935	687	(12AU7)	990	728						
<b>Série « Rouge » et divers</b>												6M7	1.100	809	ECH81 (6A18)	770	566
AF3	1.210	889	DL92 (354)	825	606	6M7	1.100	809	ECL80 (6AB8)	715	526						
AF7	1.210	889	DL93 (3A4)	825	606	6N7	1.835	1.349	EF80 (6BX6)	660	425						
AK2	1.430	1.051	DL94 (3V4)	825	606	6Q7	880	647	EF85 (6BY7)	660	485						
AL4	1.210	889	DL95 (3Q4)	825	606	6V6	935	687	PL81 (21A6)	1.210	889						
AZ1	660	485	11723	660	485	25L6	1.100	809	PL82 (16A5)	660	485						
CBL6	1.100	809	<b>Secteur</b>						25Z6	990	728	PL83 (15A6)	825	606			
CY2	990	728	GAL5 (EB91)	550	404	42	1.210	889	PY80 (19X3)	550	404						
E43H	1.210	889	GAQ5 (EL90)	605	445	43	1.210	889	PY81 (17Z3)	605	445						
EAS0	935	687	GAU6 (EP94)	605	445	47	1.210	889	PY82 (19Y3)	495	364						
EB4	935	687	6AV6			80	715	526	UCH81	770	566						
EBC3	1.100	809	(EBC91)	605	445	<b>TUBES-IMAGE TELE</b>											
EBF2	1.045	768	6BA6 (EP93)	550	404	MW 43 cm	17.900	15.900	PP ts autres types consultez-nous, (env. timbrée)								
EBL1	1.045	768	6BE6 (EK90)	715	526	MW 53 cm	26.900	24.300									
												6J5 (ECC91)	880	647			

### Appareils de mesure

#### CONTROLEUR CENTRAD VOC



16 sensibilités : Volts continus 0 - 30 - 60 - 150 - 300 - 600, Volts alternatifs 0 - 30 - 60 - 150 - 300 - 600, Millis 0 - 30 - 300 milliampères. Résistances de 50 à 100 000 Ω. Condensateurs de 50.000 cm à 5 MF. Livré complet avec cordons et mode d'emploi... 3.900

#### CONTROLEUR CENTRAD 414

32 sensibilités, 5.000 ohms par volt en cont. Ohmmètre de 0 à 10 000 ohms et 0 à 2 mégohms. Livré en



carton d'origine avec cordon et mode d'emploi 10.500

#### Hétérodyne Miniature Centrad HETER'VOC

Alimentation tous courants 110/130, 220/240 sur demande. Coffret tôle givrée noir entièrement isolé du réseau électrique... 10.400

Adaptateur 220/240... 420

Nous avons en stock toutes pièces détachées radio

Renseignements contre enveloppe timbrée

PRIX SPECIAUX PAR QUANTITE (Consultez-nous) REMISE A MM. LES PROFESSIONNELS PATENTÉS

**NORD RADIO**  
149, RUE LAFAYETTE - PARIS (10<sup>e</sup>)  
TRUDAINE 91-47 - C.C.P. PARIS 12977-29  
Autobus et Métro : Gare du Nord

## "TELEMULTICAT"

### CHASSIS CABLE ET REGLE

Prêt à fonctionner  
18 Tubes et Ecran 43 cm  
AVEC ROTACTEUR  
6 CANAUX  
dont un canal  
à votre choix est branché  
**76.900**

**CRÉDIT**  
4.800 fr. par mois

**SCHEMAS  
GRANDEUR  
NATURE**

# LE TÉLÉVISEUR PARFAIT

## TÉLEMULTICAT

6 CANAUX AU CHOIX  
Solide - Sûr - Industriel  
TOUS RÉGLAGES A L'AVANT

**SIMPLES  
CLAIRS  
FACILES**

## "TELEMULTICAT"

**POSTE COMPLET**  
Prêt à fonctionner  
18 Tubes et Ecran 43 cm  
Ebénisterie, décor luxe  
AVEC ROTACTEUR  
6 CANAUX  
dont un canal  
à votre choix est branché  
**89.800**

**CRÉDIT**  
5.800 fr. par mois

**TELEVISEUR ALTERNATIF DE GRANDE CLASSE**  
FINESSE ET BRILLANCE HORS PAIR — ECRAN FOND PLAT 43 cms  
Chassis en pièces détachées avec Platine HF câblée, étalonnée et rotacteur 6 canaux, livrée avec 10 tubes et 1 canal au choix..... **44.980**  
LES PIÈCES ESSENTIELLES PEUVENT ÊTRE LIVRÉES SEPARÉMENT  
**SCHEMAS GRANDEUR NATURE. — CLAIRS - SIMPLES - FACILES**

Schémas-dévis détaillés du « TELEMULTICAT » contre 8 timbres de 15 francs ★ Schémas-dévis détaillés du « TELEMULTICAT » contre 8 timbres de 15 francs

## QUATRE PORTATIFS LUXE — MONTAGES ULTRA-FACILES

TOUTES LES PIÈCES PEUVENT ÊTRE VENDUES SEPARÉMENT

**BIARRITZ T. C. 5**  
portatif luxe tous courants

**MONTE-CARLO T. C. 5**  
portatif luxe tous courants

**DON JUAN 5 A**  
Portatif luxe, alternatif

**ZOE LUXE 54**  
Pile ou pile-secteur portable

Chassis en pièces détachées ... **4.990** | Chassis en pièces détachées ... **5.290** | Chassis en pièces détachées ... **5.990** | Chassis en pièces détachées ... **5.380**  
5 Miniat. : **2.180** HP 12 Tic. **1.390** | 5 Rimlock : **2.280** HP 12 Tic. **1.390** | 5 Novals : **1.880** HP 12 Tic. **1.390** | 4 miniat. : **2.280** HP Audax. **1.890**  
EBENISTERIES pour Biarritz, Monte-Carlo, Don Juan : ovaline-sycamore (27x15x20) avec cache ..... **2.350** | Mallette luxe : **2.990** Piles. **1.150**  
MONTAGES clavier 4 touches, (facultatif) supplément : **1.500** — Voir : Notre DEPLIANT. | Zoé pile-secteur, supplément .. **1.350**

LES PLATINES EXPRESS ★ PRECABLEES ★ (FACULTATIVES) 900 à 1.200

## SUPERS MÉDIUMS MUSICAUX - MONTAGES RAPIDES

**MERCURY VI**  
Super médium musical

**CORNIOLAN VI**  
à cadre incorporé  
GRANDE MUSICALITE

**FIGARO VI**  
à cadre incorporé  
CLAVIER 7 T.

**VAMPIR VI**  
Super médium musical

Chassis en pièces détachées ... **7.590** | Chassis en pièces détachées ... **9.390** | Chassis en pièces détachées ... **9.980** | Chassis en pièces détachées ... **7.340**  
6 tub. Rim. **2.680** HP 17 ex. **1.390** | 6 Novals : **2.680** HP 19 ... **1.980** | 6 Novals : **2.640** HP 17 ... **1.690** | 6 tub. min. **2.680** HP 17 ex. **1.390**  
EBENISTERIES : MAZOLIT ou TRAPEZE (43x25x22), avec cache 903 .. **3.580** | PETIT ROYAL — EBENISTERIES — ANDREAS  
ou : ANDREAS avec cadre .... **4.330** | (43x25x20) ..... **4.270** | (45x25x22) av. cache ..... **4.330**  
POUR CES 4 SUPERS MÉDIUMS = COMBINE RADIO-PHONO .. **7.900** | POUR NOS EBENISTERIES, CONSULTEZ NOTRE DEPLIANT

## GRANDS SUPERS ★ LUXE ★ P-PULL ★ MONTAGES AISÉS

**BORODINE PP II**  
10 gammes - 7 OC étalées  
12 Watts - HF accordée  
Cadre incorporé

**TCHAIKOVSKY PP 8**  
4 gammes - Cadre incorporé  
8 Watts - Clavier G.M. 6 T.

**BEETHOVEN PP 8**  
5 gammes - 2 BE - 8 Watts  
GRANDE MUSICALITE

**PARSIFAL HF - PP 10**  
5 gammes - HF accordée - 12 Watts  
GRANDE MUSICALITE

Chassis en pièces détachées ... **27.950** | Chassis en pièces détachées ... **27.920** | Chassis en pièces détachées ... **11.870** | Chassis en pièces détachées ... **15.680**  
11 tub. nov. : **4.760** HP 24. **2.590** | 8 min. : **3.590** HP 16x24. **2.990** | 8 tub. min. : **3.580** HP 25. **2.590** | 10 Nov. **4.180** HP 24 Tic. **2.590**  
EBENISTERIES :  
EBENISTERIES pour BORODINE - BEETHOVEN - PARSIFAL : « OVEN EP » palissandre ou noyer (53x30x25) : **5.990** + fond : **330** + dos : **120**.  
EBENISTERIES pour TCHAIKOVSKY : A) DUSART, 49x30x25, av. cache : **5.790** ou ou B) MAZOLAR (53x25x33) : **6.590**  
COMBINE RADIO-PHONO LUXE : A) DUSART, avec cache : **10.900**. B) MAZOLAR, sans cache : **11.500**

## AMPLIS : 4 - 8 - 12 - 30 watts : ELECTROPHONES

**LE PETIT VAGABOND III**  
ELECTROPHONE  
PORTABLE ULTRA LEGER  
MUSICAL 4,5 WATTS

**AMPLI VIRTUOSE PP VI**

**AMPLI VIRTUOSE PP XII**

**AMPLI VIRTUOSE PP 30**  
HAUTE FIDELITE  
SONORISATION - CINEMA  
30 WATTS

LES PLUS PUISSANTS PETITS AMPLIS

8 watts p-pull Musicaux et puissants p-pull 12 watts

Chassis en pièces détachées ... **3.790** | Chassis en pièces détachées ... **6.940** | Chassis en pièces détachées ... **7.840**  
HP-17 Tic. Inv. .... **1.500** | HP 24 cm. Ticonal AUDAX ... **2.590** | HP 24 cm. Ticonal AUDAX ... **2.590**  
Tubes nevals ..... **1.480** | 6CBS 6AV6 6P9 6P9 6X4. **2.680** | ECC82 EB70 EL84 EL84 E280. **2.360**  
Superbe mallette ..... **3.890** | **ELECTROPHONE** | **ELECTROPHONE**  
Cache ..... **300** | MALLETTTE très soignée, gainée luxe | FOND, capot avec poignée ... **1.400**  
Moteur microillon à partir de... **8.890** | châssis bloc moteur bras et HP. **4.290** | MALLETTTE très soignée, pouvant contenir  
Monté en ordre de marche : **25.490** | châssis bloc moteur bras et HP. **4.990**

**POSTE VOITURE**

**AUTOMELODY 54**

PO-CO-OC, HF accordée, Poste et aliment.  
en pièces détachées ..... **10.990**  
En ordre de marche ..... **26.990**

**OUTRE-MER**



Diderot 84-14

**SOCIÉTÉ RECTA : 37, av. Ledru-Rollin**  
— PARIS XII<sup>e</sup> —

S.A.R.L. AU CAPITAL DE UN MILLION

Fournisseur de la S.N.C.F. et du MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE, etc., etc.

**OUVREZ LES YEUX S.V.P.**  
SACHEZ DONC CHOISIR PARMIS CES  
**18 MONTAGES ULTRA FACILES**  
Schémas-dévis détaillés gratuits (frais envoi : 15 fr. par unité)  
PRIX SOUS RÉSERVE DE RECTIFICATIONS ET TAXES 2,72 % EN SUS

COMMUNICATIONS TRÈS FACILES  
METRO : Gare de Lyon, Bastille, Quai de la Ripée  
AUTOBUS de Montparnasse : 91 ; de Saint-Lazare : 20 ;  
des gares du Nord et de l'Est : 65.

**EXPORTATION**



C.C.P. 6963-99

# Le "PRESTIGE", récepteur à cadre incorporé de grande sensibilité :

Etage amplificateur HF - Accord parfait du cadre - Gammes OC - PO - GO - BE

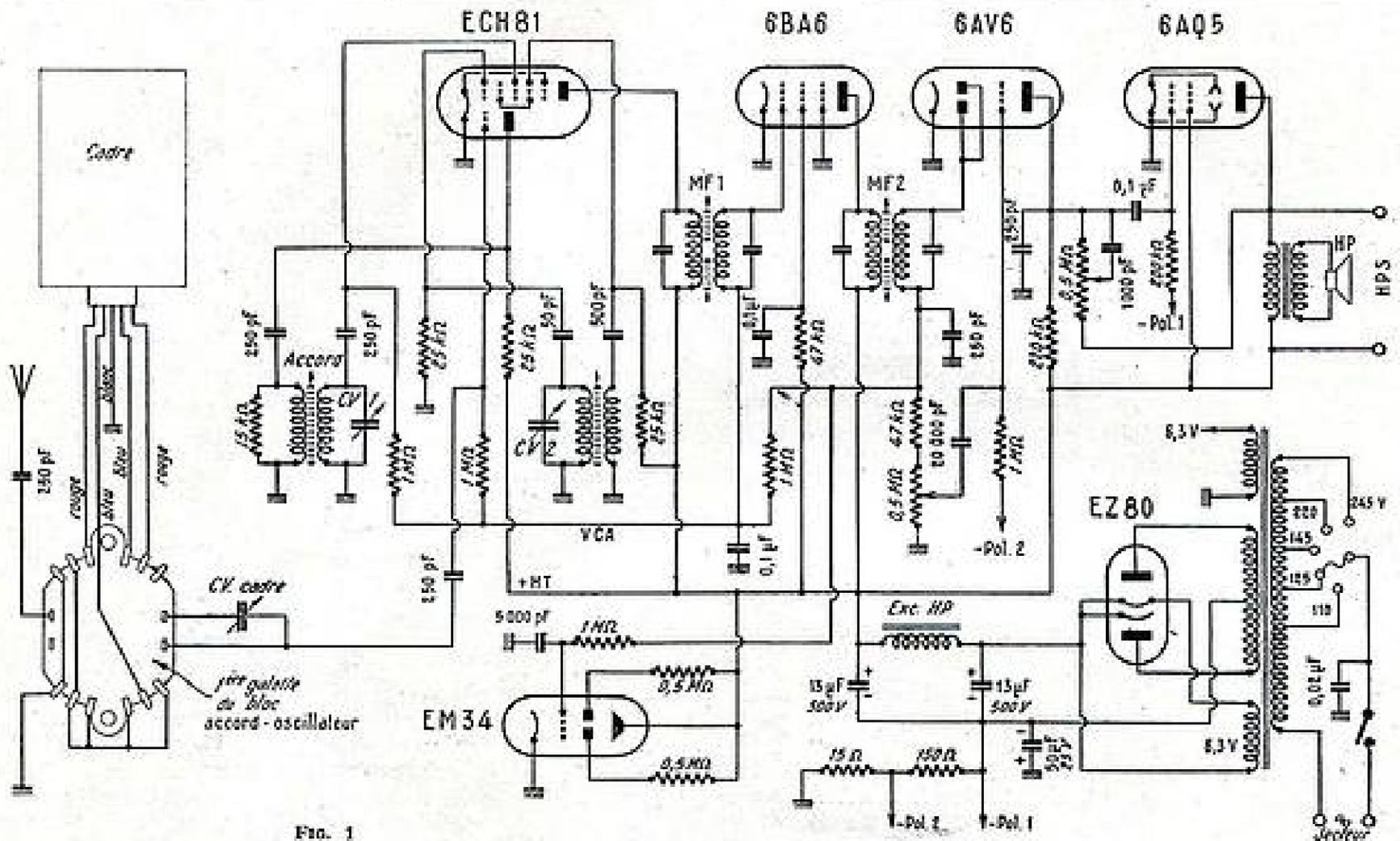


Fig. 1

LES récepteurs à cadre incorporés qui permettent d'éliminer les parasites si gênants sur les gammes PO et GO sont adoptés actuellement par la majorité des constructeurs et ont à juste titre la faveur des auditeurs. Le cadre incorporé présente toutefois l'inconvénient d'une légère diminution de sensibilité, même lorsqu'il est du type à haute impédance, modèle qui paraît le plus en vogue. Pour y remédier, on prévoit soit un dispositif de commutation assurant le branchement d'une antenne pour la réception des postes lointains, soit une lampe amplificatrice haute fréquence, avec le plus souvent, possibilité de commuter également une antenne.

Il existe d'autres solutions pour améliorer la sensibilité d'un récepteur. On sait en effet que sur tous les récepteurs superhétérodynes il est nécessaire d'adopter un compromis pour le réglage de la commande unique. L'alignement parfait n'est réalisable que pour certaines fréquences dé-

terminées. Pour les autres fréquences, la sensibilité se trouve diminuée. Dans le cas d'un récepteur à cadre incorporé associé à un bloc de bobinages, les enroulements du cadre sont utilisés pour l'accord et l'une des cages du condensateur variable double sert à l'accord de ces enroulements et l'autre à

l'oscillation. La courbe du bobinage du cadre et celle des bobinages du bloc ne sont pas toujours identiques, ce qui ne simplifie pas le problème de l'alignement dont dépend la sensibilité du récepteur.

Un constructeur a résolu ce problème en créant un système de réglage indépendant, per-

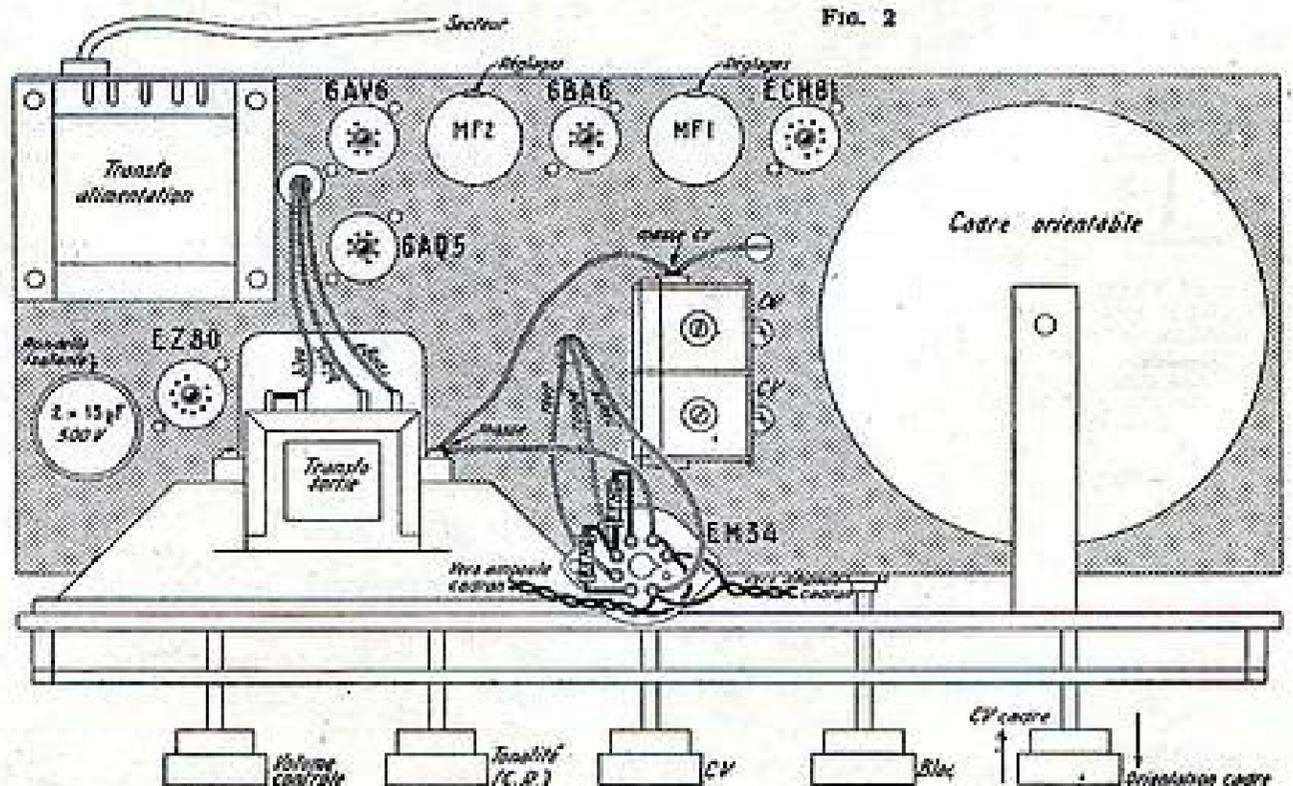


Fig. 2

## POUR LES FÊTES DE FIN D'ANNÉE

L.M.C. offre aux lecteurs du H.P.

Moteurs asynchrones pour magnétophone et cinéma. Rotor équilibré, axe rectifié, diam. 6 mm long. 75 mm, 2.800 tours. Sacrifiés au prix de ... **1.500**

Envoi contre remboursement

L.M.C., 114, Champs-Élysées  
PARIS-8<sup>e</sup> Tél. : Ely. 41-63

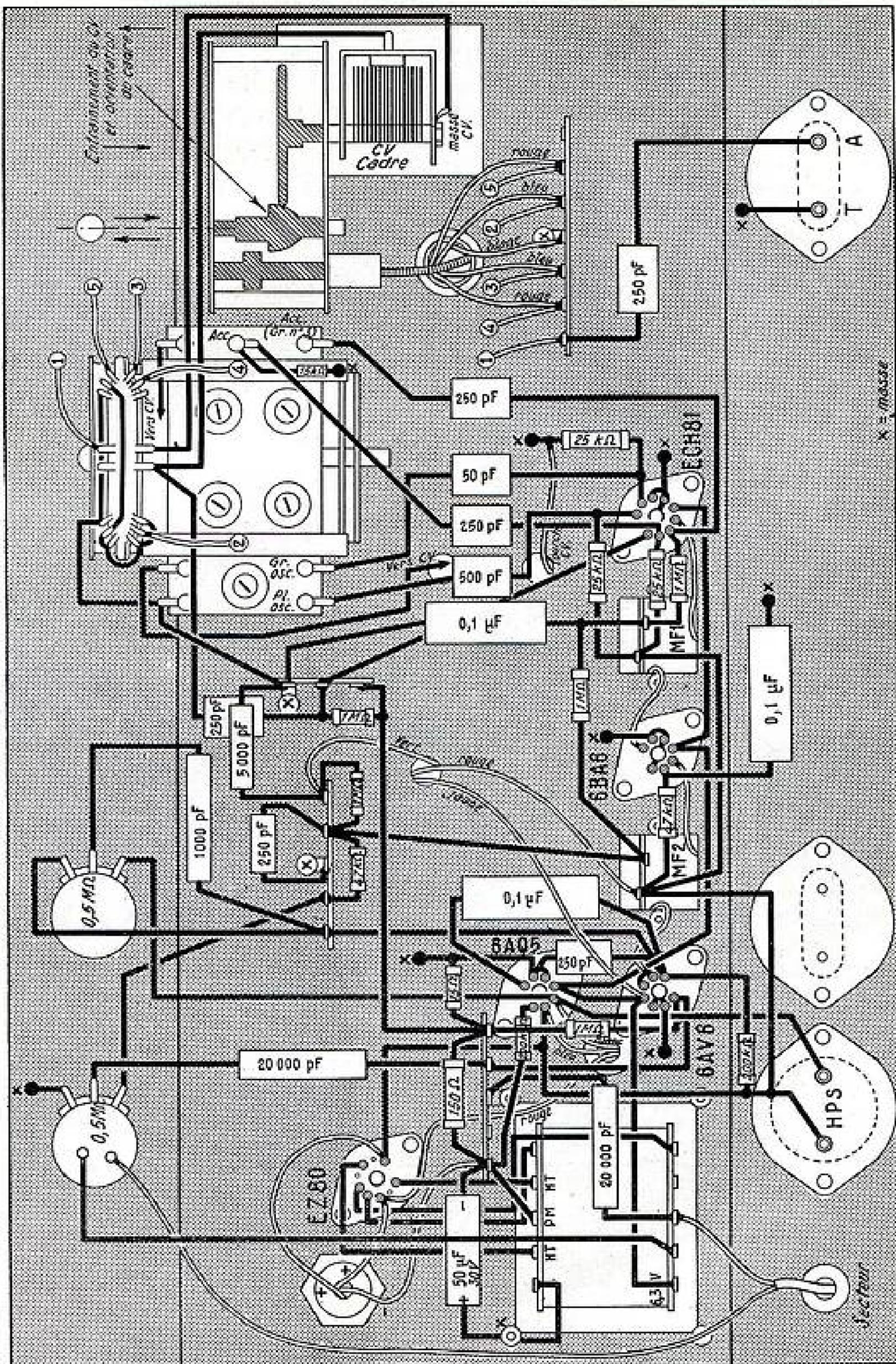


FIG. 3

# " PRESTIGE "

décrit ci-contre

Récepteur alternatif - 6 lampes - 4 gammes d'ondes - Prises P.M. et H.P.S.

## CADRE ANTIPARASITE ORIENTABLE ET REGLABLE

Supprimant les parasites et le souffle.

### DEVIS :

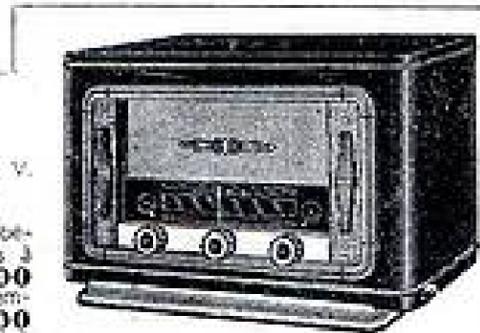
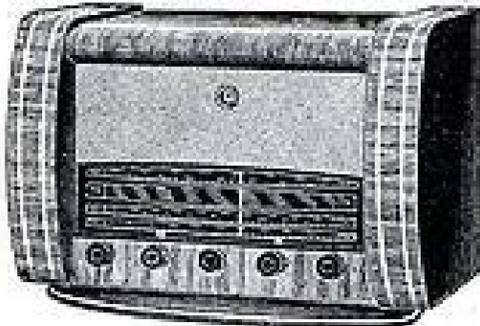
L'ensemble constructeur comprenant : ébénisterie, châssis, C.V., cadran, glace, cadre antiparasite et son C.V. d'accord, boutons, feutres, fond ..... **9.940**  
 Bobinages avec transformateur MF ..... **1.500**  
 Transformateur HP 19 cm., autres pièces ..... **3.150**  
 Condensateurs, résistances, fils, soudure, etc. .... **885**

**15.475**

Le jeu de lampes (garanti 6 mois) .. **2.325**

**17.800**

Frais d'envoi Métropole : 900 fr.



### ● LE PELICAN ●

Super 5 tubes Rimlock T.C. 115 V.  
 Dimensions : 360x185x240 mm

Complet en pièces détachées avec ébénisterie, tubes, plan de câblage. Pris à notre magasin ..... **9.900**  
 Franco pour la Métropole, contre remboursement ..... **10.500**  
 Franco en ordre de marche ..... **12.500**

### ● LE JUNIOR ●

Mêmes caractéristiques que le Pelican, complet en pièces détachées, avec ébénisterie, lampes, etc., et plan de câblage.

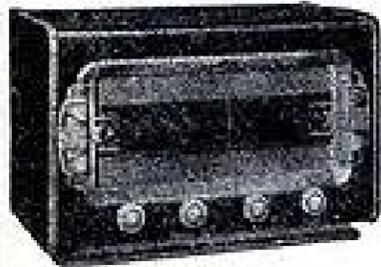
Pris à notre magasin ..... **9.900**  
 Franco pour la Métropole ..... **10.500**  
 Franco en ordre de marche ..... **12.500**



### ● LE BOLERO ●

Superhétérodyne 6 lampes + Rimlock + alternatif, 4 gammes d'ondes. Dimensions : 460x240x300 mm. Complet avec toutes les pièces détachées, tubes, ébénisterie et plan de câblage.

Pris à notre magasin ..... **13.200**  
 Franco pour la Métropole contre remboursement ..... **13.900**  
 Franco en ordre de marche .... **15.900**



## Des affaires ? En voici !

### LAMPES RADIO — Garantie 6 mois

jeux complets	ECH42 - EF41 - EBC41 - EL41 - CZ41 -
en réclame	ECH42 - EF41 - EAF42 - EL41 - CZ41 -
au choix	UCH42 - UF41 - UBC41 - UL41 - UY41 -
	UCH42 - UF41 - UAF42 - UL41 - UY41 -
	6BE6 - 6BA6 - 6AV6 - 6AQ5 - EZ91 -
<b>1.890 francs</b>	12BE6 - 12BA6 - 12AV6 - 50B5 - 35W4 -

### LAMPES CACHETÉES 1<sup>er</sup> CHOIX — QUANTITÉ LIMITÉE

35W4 ... <b>250</b>	EZ91 ... <b>290</b>	42 ..... <b>750</b>	7B ..... <b>750</b>
AZ41 ... <b>250</b>	CZ41 ... <b>290</b>	43 ..... <b>750</b>	AF3 ..... <b>750</b>
UY41 ... <b>250</b>	EZ80 ... <b>290</b>	47 ..... <b>750</b>	AF7 ..... <b>750</b>
DM70 ... <b>290</b>	5Y3CB ... <b>390</b>	75 ..... <b>750</b>	AL4 ..... <b>750</b>
6AV4 ... <b>290</b>	1883 ... <b>390</b>	77 ..... <b>750</b>	CZ32 ... <b>650</b>
6X4 ..... <b>290</b>	2525 ... <b>750</b>		

BOBINAGE DE MARQUE — bloc 4 gammes — jeu MF 455 Kes. ... **1.095**

TOURNE-DISQUES, grande marque — 3 vitesses microsillons... **6.900**

ELECTROPHONE de classe, 3 lampes, alternatif, haute fidélité, HP 17 cm, équipé d'une platine 3 vitesses — modèle robuste. **19.900**

Dans notre rubrique « Des Affaires », nos prix s'entendent NET et FRANCO Paris

## DIFFUSION RADIO

163, bd de la Villette, PARIS-X<sup>e</sup>  
 Tél. : COMBAT 67-57

Métro : STALINGRAD ou JAURES  
 Envoi contre remboursement ou à la commande C.C.P. 747.283 PARIS.

Fermé le lundi matin Publi. RAPPY.

mettant l'accord parfait du cadre. Le cadre incorporé fonctionne ainsi de la même façon qu'un cadre extérieur : on recherche la station à l'aide du condensateur variable de la commande unique, on oriente le cadre de façon à la recevoir dans les meilleures conditions et l'on accorde ensuite exactement le cadre sur la fréquence de l'émetteur à l'aide d'un condensateur variable à air supplémentaire. Sur le récepteur décrit ci-dessous un commutateur monocommande à double effet (modèle déposé) est utilisé : un seul bouton permet l'orientation du cadre en tirant au préalable le bouton et le réglage du condensateur d'accord à air du cadre, en poussant sur le bouton.

La deuxième originalité de ce récepteur est le montage de l'ÉCH41 avec sa partie triode utilisée comme amplificatrice haute fréquence, dont le circuit grille est accordé et sa partie heptode montée en oscillatrice-modulatrice. L'écran sert d'anode oscillatrice, la grille oscillatrice étant la grille n° 1. Ce montage qui fait l'objet du brevet d'application n° 685.421

permet d'économiser une lampe amplificatrice haute fréquence et compense la diminution de sensibilité due au cadre. Le récepteur dont les enroulements du cadre sont exactement accordés sur la fréquence à recevoir, est ainsi d'une sensibilité remarquable lorsque l'on considère son nombre de lampes.

Le reste du montage est classique : la 6BA6 est montée en amplificatrice moyenne fréquence, la 6AV6 en détectrice et préamplificatrice basse fréquence et la 6AQ5 en amplificatrice finale BF. Un indicateur cathodique EM34 est très utile pour la recherche des meilleures conditions de réception par l'orientation du cadre d'une part et la manœuvre du condensateur d'accord du cadre. La valve redresseuse est une « noval » EZ80.

### Examen du schéma

Sur le schéma de principe de la figure 1, le cadre est représenté avec ses cinq fils de sortie connectés à la première galette de commutation du bloc accord oscillateur. Cette galette a un câblage conforme à celui



2 PAGES  
d'un texte simple

*à lire  
à vos moments perdus  
feront de vous  
en quelques mois*

un AS en TÉLÉVISION

## ★ Vous êtes radio !...

alors soyez vite parmi les meilleurs spécialistes T. V.

Tout en travaillant, connaissez à fond toute la T. V. pratique, y compris réglage et dépannage que vous ferez sans hésiter après quelques leçons

Sous la conduite d'un vrai professionnel T.V., par une école sérieuse, notre Méthode T. V. PROFESSIONNELLE (la plus récente de toutes), vous fera construire votre récepteur (toutes pièces fournies avec le cours, même le tube de 43 cm.), avec la même facilité que vous construisez des récepteurs radio

Aide technique totale : appareils de mesure, cinéma pour réglages-modèles, constructions vérifiées en Labo, etc., etc.

Sans frais, ni engagement pour vous, demandez l'intéressante documentation illustrée N° 1601 à

## ÉCOLE DES TECHNIQUES NOUVELLES

20, rue de l'ESPERANCE, PARIS (13<sup>e</sup>)

Belgique : 154, rue Mérode, Bruxelles - Suisse : Gorge, 8, Neuchâtel

AUTRE MÉTHODE : RADIO-SERVICEMAN

du plan de la figure 3 où elle est représentée en perspective pour qu'il soit possible de repérer les cosses à relier. Les deux cosses reliées au CV du cadre sont sur la partie supérieure, du côté des noyaux de réglage.

Le bloc accord oscillateur est un modèle normal dont le circuit accord est utilisé comme circuit haute fréquence avec liaison par transformateur à secondaire accordé. Le secondaire accordé par CV1 fait ici partie du circuit plaque de la triode oscillatrice haute fréquence. La charge de plaque est constituée par une résistance de 25 k $\Omega$  et les tensions amplifiées sont transmises au secondaire accordé par l'intermédiaire du primaire. Deux condensateurs au mica de 250 pF suppriment la composante continue (tension anodique de la plaque triode ECH81) et permettent l'application des tensions d'antifading sur la grille n° 3 de la partie heptode, servant de grille de commande. La grille n° 1 dont la résistance de fuite est de 25 k $\Omega$  sert de grille oscillatrice et l'écran (grilles 3 et 5) d'anode oscillatrice avec alimentation en parallèle par résistance de 25 k $\Omega$  et circuit grille de l'oscillateur accordé par CV2.

Comme on peut le constater, ce cadre ne nécessite pas un bloc accord oscillateur spécialement prévu pour cadre mais un bloc accord oscillateur normal avec toutefois une galette supplémentaire pour commutation du cadre.

La pentode miniature 6BA6 est montée de façon classique avec résistance série d'écran de 47 k $\Omega$ . L'antifading agit sur cette lampe. Les transformateurs MF sont accordés sur 455 kc/s.

La duo-diode-triode 6AV6 a ses deux diodes réunies au secondaire du transformateur MF2 et utilisées pour la détection.

Le potentiomètre de volume contrôle est monté en résistance de détection et les tensions BF sont transmises à la grille triode. La cathode de la 6AV6 et celle de la 6AQ5 sont à la masse, la polarisation se faisant par le moins haute tension. La fuite de grille, de 1 M $\Omega$ , est en effet connectée au point — pol. 2 porté à un po-

lentiel négatif par rapport au châssis, par suite du courant anodique total traversant la résistance de 15  $\Omega$ . La tension négative disponible à l'extrémité — pol. 2 est supérieure, la résistance traversée par le courant anodique total étant de valeur plus élevée : 150 + 15 = 165  $\Omega$ .

Un dispositif de contre-réaction sélective variable, modifiant la tonalité est inséré entre la plaque 6AV6 et la plaque de la lampe finale 6AQ5. Il est constitué par un potentiomètre de 0,5 M $\Omega$  et un condensateur de 1000 pF shuntant une fraction variable de ce potentiomètre.

Lorsque le curseur est du côté de l'extrémité plaque 6AV6 la contre-réaction est apériodique. Elle a tendance à favoriser les graves, par suite de la diminution progressive des aigus lorsque le même curseur est réglé du côté de la connexion plaque 6AQ5 du potentiomètre.

La valve redresseuse est une noval EZ80 et l'enroulement d'excitation est utilisé pour le filtrage. On remarquera que le pôle négatif commun du condensateur électrolytique de filtrage (modèle alu de 2x13  $\mu$ F - 500 V) est relié au point milieu de l'enroulement HT. Le boîtier est en conséquence à isoler du châssis par une rondelle isolante. La sortie du pôle négatif commun des deux électrolytiques se fait par un fil séparé. Le découplage des tensions de polarisation est obtenu par un électrochimique de 50  $\mu$ F - 25 V dont le pôle positif est relié au châssis et le pôle négatif à la ligne — pol. 1.

#### Montage et câblage

Le montage et le câblage de cet ensemble ne présentent aucune difficulté. On commencera par fixer tous les éléments, y compris le bloc oscillateur et le dispositif de rotation du cadre et d'entraînement du condensateur variable du cadre. Une barrette relais à sept cosses facilite les liaisons entre le cadre et le bloc. Les liaisons numérotées de 1 à 5 sont à relier. Le câblage de la galette du commutateur du bloc sera vérifié avec le schéma de la figure 1. Toutes les cosses du bloc accessibles sur la partie supérieure, du côté des réglages sont très faciles à repérer. Ne pas oublier les connexions aux lames fixes de CV1 et de CV2 ainsi que la connexion de masse du CV et du bloc.

# CENTRAL-RADIO

## 2 Réalisations de grande classe



### ELECTROPHONE CR5

3 lampes noval ECH 81, EL 84, EZ 80, 5 watts. Alimentation 110-220 v. sur secteur alternatif. Correction des graves et des aigus.

HP Audax 19 cm. inversé.

Mallette gainée (3 tons) avec couvercle amovible

Platine TD 3 vitesses.

L'ensemble complet, en pièces détachées :

Dim. : L. 500 ; P. 350 ; H. 115 mm.

AVEC PLATINE « STAR » : ..... 19.600

AVEC PLATINE « PAILLARD » : ..... 23.480

## CRX 56

### TELEVISEUR 43 cm. - 13 LAMPES

DU TYPE CHAMP FORT DE REALISATION SIMPLE

- Platine HF, bases de temps, déflexion OREGA.
- Télébloc pré-câblé et pré-réglé (vision jusqu'à la Vidéo), son jusqu'à la détection.
- Bloc HF mélangeur adaptable tous canaux 819 lignes.
- L'ensemble en pièces détachées absolument complet avec lampes et tube de 43 cm, sans ébénisterie.

PREMIER NET ..... 58.000

#### GRAND CHOIX DE TOURNE-DISQUES

Platine PATHE-MARCONI .....	9.900
Platine STAR Manuel .....	8.900
Platine Lenco .....	10.900
Platine DUCRETET .....	13.600

Les prix concernant les tourne-disques sont les prix de détail. Remise habituelle aux clients.

#### APPAREILS DE MESURE

Contrôleur miniature VOC .....	3.900
Contrôleur Métrix 460 .....	10.820
Hétérodyne « HETERVOC » .....	10.400
Générateur Junior 6 A .....	15.850

#### POUR LES JEUNES

Poste à galène, depuis .....	1.180
Poste germanium (Personnel radio) .....	2.950
Boîte de Construction Radio, 2 lampes .....	6.900

Toute la pièce détachée Radio-Télévision  
Grand choix de lampes en boîtes cachetées (1<sup>er</sup> choix)  
aux prix les plus étudiés.

REMISE AUX REVENDEURS, ARTISANS, DEPANNEURS

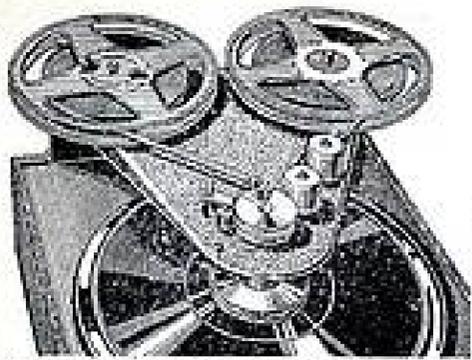
35, rue de Rome, PARIS (8<sup>e</sup>) — LAB. 12-00 et 12-01  
C.C.P. PARIS 728-45

Conditions aux Employés des Industries Radio-Électriques  
et aux Membres d'Associations

Expéditions Province et Union Française à lettre lue  
Ouvert tous les jours, sauf le Dimanche et le Lundi matin,  
de 9 h. à 12 h. 15 et de 13 h. 30 à 19 h. ■ PUBL. RAY

#### ACHETONS

meilleures conditions  
BC 342, BC 348, BC 312, BC 221  
Faire offres-à :  
SONECTRAD, 4, boulevard  
de Grenelle, Paris (15<sup>e</sup>)  
Tél. : SUP. 68-23



La platine adaptable sur tourne-disques

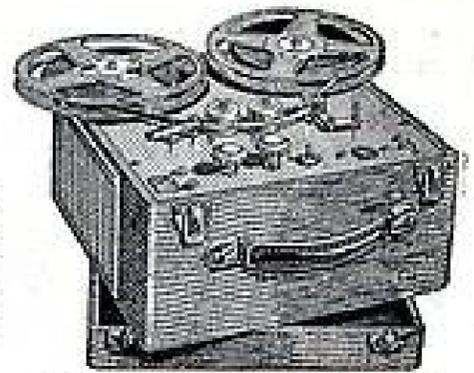
# LE MAGNÉTOPHONE

à la portée de tous

perfectionnées sont d'un prix élevé pour certaines bourses d'amateurs qui hésitent et remettent à plus tard la réalisation du magnétophone dont ils rêvent.

Un constructeur français, spé-

cialiste bien connu de la question, vient d'avoir l'heureuse idée, grâce à la conception de platines et d'amplificateurs spéciaux de mettre le magnétophone à la portée de tous en proposant deux réalisations de



Le magnétophone « Junior 56 »

LORSQUE l'on considère les multiples et intéressantes applications du magnétophone, on est surpris de son développement encore relativement réduit. L'une des raisons évidentes est son prix, bien que l'on trouve actuellement sur le marché des enregistreurs économiques, d'une qualité de reproduction satisfaisante.

L'amateur réalise une économie importante en montant lui-même la partie électronique d'un magnétophone. Il n'est d'ordinaire pas outillé pour monter la partie mécanique, si délicate, d'un tel appareil. Il fait donc appel aux spécialistes des pièces détachées entrant dans la construction d'un magnétophone et se procure le plus souvent une platine mécanique toute montée. Certaines platines

difficulté progressive. La première permet de se familiariser pour un prix minimum avec la technique d'un magnétophone. Elle comprend une platine adaptable sur tourne-disque 78 tours, pour assurer le défilement du ruban et un adaptateur monté sur un petit châssis (préamplificateur type 210) se branchant sur un amplificateur BF ou sur un poste de radio. La haute tension (240 V. sous 4 mA) peut être prélevée sans inconvénient sur le récepteur ou l'amplificateur. Un transformateur spécial de chauffage 110 V./6,3 V. est toutefois utilisé pour l'alimentation des filaments du préamplificateur.

La deuxième réalisation comprend la platine junior avec entraînement par volant, courroie et moteur asynchrone 110 V. Comme dans le cas de la platine adaptable sur tourne-disques, l'effacement se fait par une tête spéciale à aimant permanent qui s'escamote en outre dans la position lecture. L'amplifi-

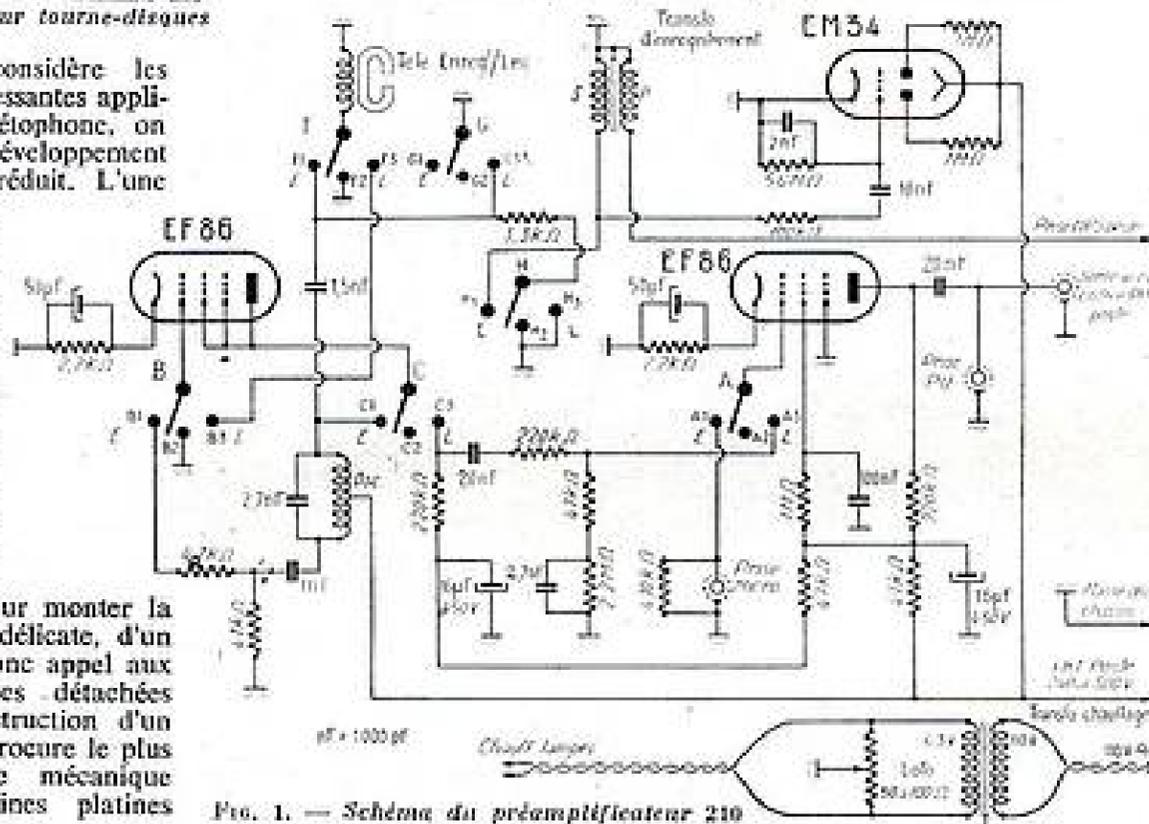
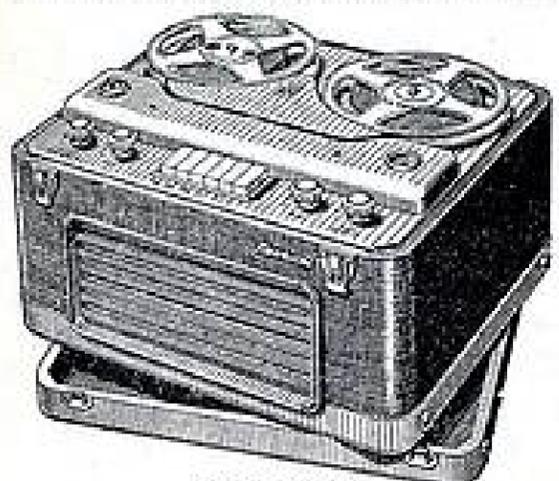
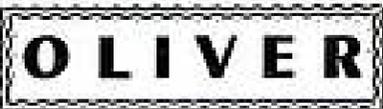


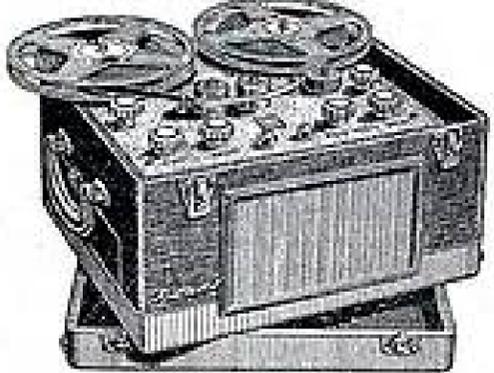
FIG. 1. — Schéma du préamplificateur 210

## Les EXPÉRIENCES COÛTENT CHER!...

POUR VOTRE MAGNÉTOPHONE NE PRENEZ PAS DE RISQUES ET NE FAITES CONFIANCE QU'AU GRAND SPECIALISTE FRANÇAIS CREATEUR EN 1947 DE L'INDUSTRIE DU MAGNÉTOPHONE À RUBAN ET DONT VOICI LES NOUVEAUTÉS POUR LA SAISON 1955/56



SALZBOURG



NEW-ORLEANS

Platine semi-professionnelle à commandes électro-mécaniques par clavier, peut recevoir jusqu'à 4 têtes magnétiques. Prix avec 2 têtes sans décor ni compteur ... **48.000**  
 Prix avec 2 têtes, décor et compteur ... **58.000**  
 Valise pour Salzburg ... **10.500**

Platine de classe avec effacement HF. Rébobinage rapide dans les deux sens. Est livré en 2 versions : N.O. et N.O. spéciale. Peut recevoir 2 ou 3 têtes. Prix avec 2 têtes ... **29.000**  
 Valise pour New-Orléans ... **7.800**

**PREAMPLI 210 (décrit dans le présent numéro)**

1 châssis préampli	670
1 support Noval	45
1 support Noval blindé	180
1 support Octal	45
3 prises coax. min.	270
1 oscillateur	615
2 pause fil	30
1 contacteur 2 gal.	550
1 pot. Loto	280
1 condensateur 2x16	430
Résistances, cond. fils, câbles, etc.	1.380
1 transfo d'enregist.	480
1 transfo 6,3/110 v.	840
2 lampes EF86	2.320
1 lampe EM34	650
<b>PRIX SPECIAL JUSQU'AU 15 JANVIER</b>	<b>8.000</b>

**JUNIOR 56**  
 Platine à moteur autonome, effacement par aimant permanent, rebobinage avant seulement, permet des réalisations qui étonnent par leur qualité, comparées au prix de revient. Prix en ordre de marche ... **17.470**  
 Valise pour junior 56 ... **4.000**

**PLATINE ADAPTABLE SUR TOURNE-DISQUE**  
 Adaptable sur tourne-disque 78 tours donne des résultats parfaits en fonction de la valeur de l'entraînement donné par le T.D. Effacement par aimant permanent. **PRIX, COMPLETE AVEC TETES ... 7.710**

**AMPLI 460 (décrit dans le présent numéro)**

1 châssis préampli	670
1 châssis ampli	670
4 supports Noval	180
1 support Noval blindé	180
1 support Octal	45
3 prises coax. min.	270
1 oscillateur	615
1 pot. Loto 500 K.	195
1 pot. Loto 1 Mg	185
1 self	420
1 transfo aliment.	1.950
1 transfo sort. spéc.	650
2 condens. 2x16	860
2 pause fil	30
1 contacteur 2 gal.	550
1 pot. Loto	280
Résistances, cond. fils, câbles, etc.	2.230
1 lampe EM34	650
3 lampes EF86	3.480
1 lampe EL84	650
1 lampe E280	570
<b>PRIX SPECIAL JUSQU'AU 15 JANVIER</b>	<b>14.000</b>

**NOS NOUVEAUX AMPLIS SONT PLUS FACILES A REALISER ET ENCORE PLUS MUSICAUX**

**AMPLI SALZBOURG** pour platine Salzburg ou N. O. spéciale. Un ampli de grande classe à large bande passante et corrections donnant satisfaction aux amateurs les plus avertis. Prix : Pièces détachées. **23.262**  
 Lampes ... **4.010**

Les schémas de montage sont décomposés en 3 plans, grandeur nature

**AMPLI NEW ORLEANS** pour platine New Orleans. Un amplificateur qui permet de faire un magnétophone de classe sous un volume très réduit. Prix : Pièces détachées. **18.825**  
 Lampes ... **3.985**

**PREAMPLI H. F. type 265** pour platines Salzburg-New Orleans et N.O. spéciale, a été étudié pour les possesseurs de poste de radio ou électrophones de classe type WILLIAMSON - BAXANDALL - LEAKS, etc.) qui désirent faire une installation fixe. Prix : Pièces détach. **9.295**  
 Lampes ... **2.585**

**CHARLES OLIVERES 5, AVENUE DE LA REPUBLIQUE — PARIS (XI<sup>e</sup>)**

Démonstrations tous les jours de la semaine, jusqu'à 18 h. 30. Volumineux catalogue contre 150 francs en timbres **PLUS DE 10.000 APPAREILS VENDUS A CE JOUR**

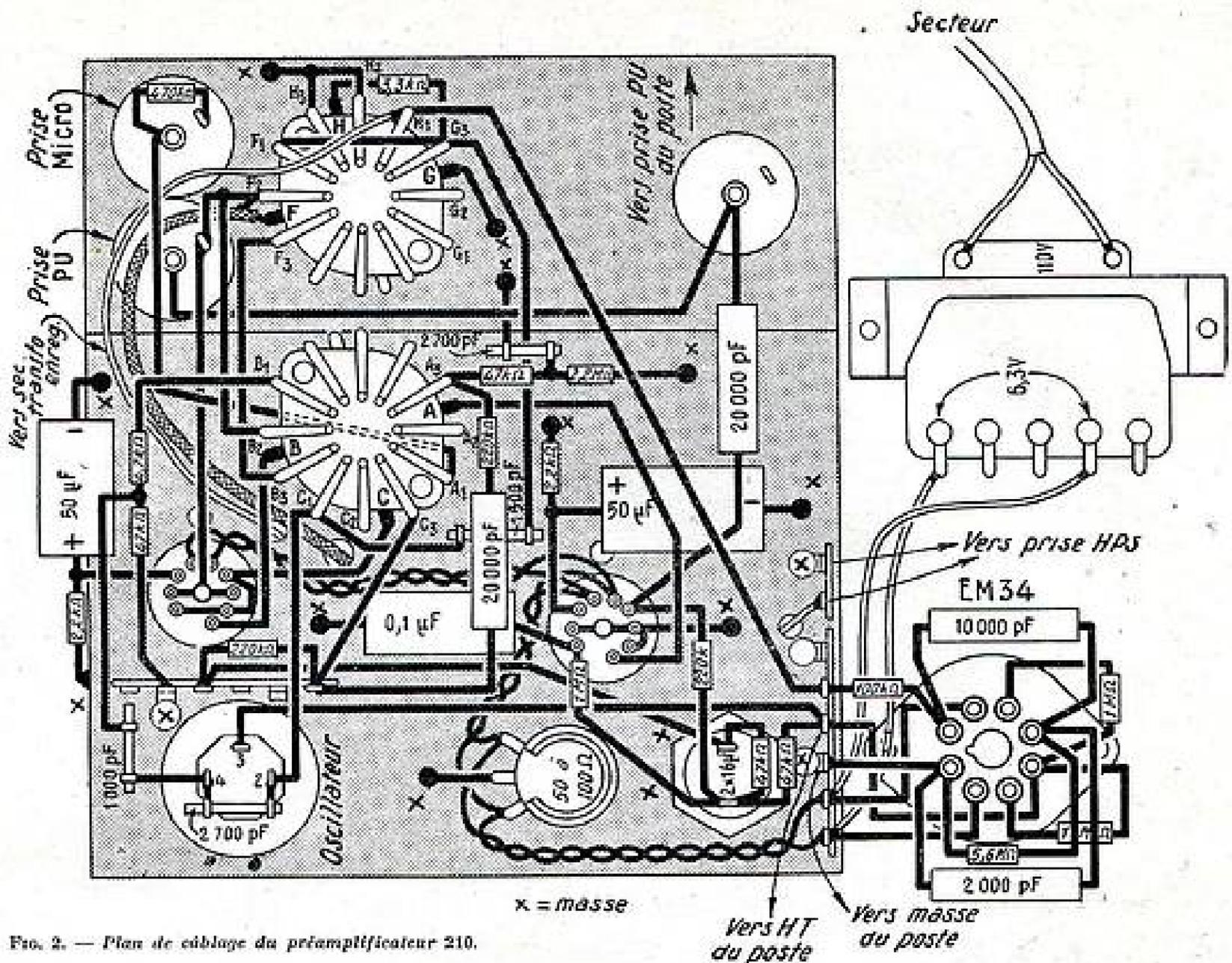


FIG. 2. — Plan de câblage du préamplificateur 210.

catteur à réaliser est du type 460. Ce dernier comprend le châssis du préamplificateur type 210, sans le transformateur d'enregistrement et le transformateur de chauffage plus un deuxième petit châssis correspondant à l'amplificateur et à son alimentation. Cet ensemble a sa place dans la valise de la platine Junior 56 et constitue un magnétophone complet.

L'amateur a ainsi la possibilité de conserver le châssis de son préamplificateur type 210 et le câblage de tous ses éléments essentiels qui ne sont pas modifiés. On voit qu'il s'agit en quelque sorte d'un « Meccano » du magnétophone permettant de réaliser un appareil de performances très satisfaisantes pour un prix minimum, après s'être familiarisé avec la technique de l'enregistrement magnétique.

Ceux qui ne possèdent pas d'amplificateur ou de poste de radio dont la haute tension est de l'ordre de 250 V, peuvent bien entendu réaliser l'amplificateur du type 460 pour l'utiliser avec la platine adaptable sur tourne-disques dont les têtes magnétiques sont les mêmes. Nous allons examiner en détail ces deux réalisations.

### 1° ENREGISTREUR-REPRODUCTEUR AVEC PLATINE ADAPTABLE

Cette première réalisation est la plus simple et la plus économique. La platine se pose simplement sur

le plateau tourne-disques, son entraînement étant assuré par un plateau de 75 mm garni de caoutchouc, reposant sur le plateau tourne-disques ou sur le disque, pour son enregistrement éventuel.

La platine peut recevoir de grandes bobines de 380 mètres. La vitesse de défilement est de 9,5 cm/s. D'autres vitesses peuvent être obtenues (19 ou 4,75 cm/s) en changeant le mandrin d'entraînement. Au moment de la lecture, il suffit de déplacer la tête ou la bande pour qu'elle ne soit pas en contact avec l'aimant par l'intermédiaire du guide-bande constitué par le capot de la tête d'effacement. Cette dernière comporte des broches non reliées, permettant sa fixation sur un support octal, avec possibilité d'orientations différentes en raison de l'absence d'ergot de guidage.

Le déroulement de la bande est exempt de pleurage si l'on utilise un bon tourne-disque avec moteur 78 tours du type asynchrone ou synchrone. Les tourne-disques modernes à trois vitesses ne peuvent être utilisés et il est obligatoire de se procurer un ancien modèle 78 tours dont le moteur, de dimensions plus importantes, est plus puissant. Les anciens pick-ups, beaucoup plus lourds que les pick-ups modernes nécessitaient en effet un moteur d'entraînement plus puissant. Dans ces conditions, le plateau du tourne-disques constitue un volant régularisant le mouvement. On peut même aug-

menter la régulation en superposant un deuxième plateau circulaire en tôle assez épaisse, que l'on pose sur le premier avant de fixer la platine. Les moteurs de tourne-disques du type universel, avec collecteur et balais, sont à rejeter en raison des difficultés rencontrées pour éliminer les crachements dus à ces balais.

### Schéma de principe

Le schéma de principe du préamplificateur 210 est indiqué par la figure 1. Sur la position 3 du commutateur (circuits A, C, F, G, H commandés par un même commutateur) correspondant à la position lecture, les tensions BF délivrées par la tête d'enregistrement lecture sont transmises par la paillette F3 du circuit F et la paillette B3 du circuit B à la grille d'une première pentode EF86, montée en triode, avec écran, suppresseuse et plaque reliés. La charge de la plaque de 220 kΩ est connectée par la paillette C3 du circuit C et les tensions amplifiées sont transmises à la grille d'une deuxième EF86 montée en pentode. On remarquera la présence dans la liaison d'un dispositif correcteur ayant pour effet de relever les graves par rapport aux aiguës. Pour les fréquences les plus aiguës, le condensateur de 2,7 nF (2700 pF) présente une réactance assez faible par rapport à la résistance de 2,2 MΩ et les tensions aiguës ne sont transmises qu'en partie par suite du pont diviseur comprenant la résistance de

220 kΩ. Par contre pour les graves une fraction plus importante est transmise, l'effet de shunt du condensateur de 2700 pF se faisant moins sentir. La grille de commande de la deuxième EF86 est branchée par l'intermédiaire de la paillette A3 du circuit A. La charge de plaque est de 220 kΩ; elle est alimentée à partir d'une cellule de découplage de 47 kΩ-

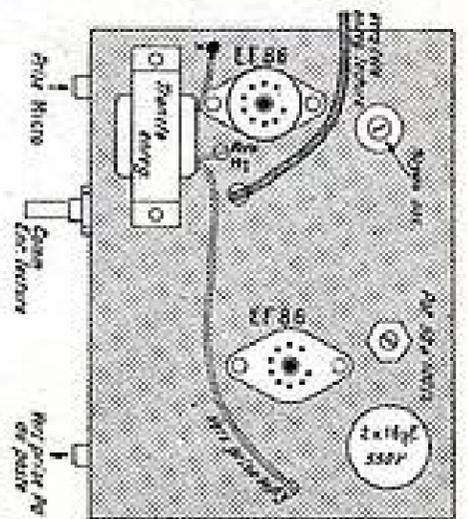


FIG. 3. — Vue de dessus du préamplificateur 210.

16 µF. Les tensions amplifiées sont transmises ensuite à la prise pick-up du récepteur ou à l'entrée d'un amplificateur.

Enregistrement : l'enregistrement est effectué sur la position 1 du commutateur général. Dans ce cas, les tensions sont prélevées sur la prise HPS (basse impédance) ou sur la bobine mobile du récepteur

# radio radar télévision électronique

métiers d'avenir

## JEUNES GENS

qui aspirez à une vie indépendante, attrayante et rémunératrice, choisissez une des carrières offertes par

### LA RADIO ET L'ÉLECTRONIQUE

Préparez-les avec le maximum de chances de succès en suivant à votre choix et selon les heures dont vous disposez

**NOS COURS DU JOUR  
NOS COURS DU SOIR  
NOS COURS SPÉCIAUX  
PAR CORRESPONDANCE**

avec notre méthode unique en France DE TRAVAUX PRATIQUES CHEZ SOI

**PREMIÈRE ÉCOLE DE FRANCE**

PAR SON ANCIENNETÉ (fondée en 1919)

PAR SON ELITE DE PROFESSEURS

PAR LE NOMBRE DE SES ÉLÈVES

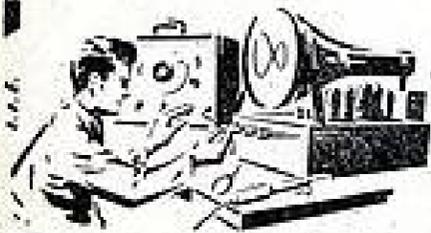
PAR SES RÉSULTATS Depuis 1919 71% des élèves

reçus aux EXAMENS OFFICIELS

sortent de notre école (Résultats contrôlables au Ministère des P.T.T.)

**N'HÉSITÉZ PAS**, aucune école n'est comparable à la nôtre.

DEMANDEZ LE «GUIDE DES CARRIÈRES» N° H.P. 512 ADRESSÉ GRATUITEMENT SUR SIMPLE DEMANDE



**ÉCOLE CENTRALE DE TSF ET D'ÉLECTRONIQUE**

12. RUE DE LA LUNE, PARIS-2<sup>e</sup> CEN 78-87

et appliquées au primaire du transformateur d'enregistrement. Le secondaire de ce transformateur alimente d'une part le bobinage de la tête d'enregistrement lecture par la paillette H1 du circuit H par l'intermédiaire d'une résistance série de 3,3 kΩ, d'autre part, la grille de l'indicateur cathodique EM34 permettant de contrôler le niveau d'enregistrement.

La première lampe EF86 n'est plus montée en amplificatrice mais en oscillatrice de prémagnétisation grâce à son branchement par les circuits B et C (pallettes B1 et C1) au bobinage oscillateur accordé par un condensateur céramique de 2700 pF. L'oscillateur est du type Hartley. Sa fréquence est de l'ordre de 100 kc/s. Cette fréquence a permis d'obtenir la meilleure dynamique avec la tête d'effacement à aimant permanent et l'on ne constate pratiquement aucun souffle. La suppression de l'effacement haute fréquence a rendu possible l'utilisation d'une lampe de faible puis-

sance 6,3 V. relié à la masse par le curseur d'un potentiomètre bobiné, réglé de façon à supprimer tout ronflement.

#### Montage et câblage

Le plan de câblage complet du préamplificateur type 210 est indiqué par la figure 2 et sa vue de dessus par la figure 3.

Le commutateur général est fixé sur le côté avant du petit châssis ainsi que les prises micro, pick-up et la prise de liaison à l'entrée pick-up du récepteur. Le châssis ne comporte qu'un côté avant rabattu sur le plan de câblage. La suppression du côté arrière facilite le câblage et diminue l'encombrement. Il ne faut pas oublier en effet que ce préamplificateur a sa place dans la mallette du junior constituant la deuxième réalisation.

La galette du commutateur qui est à proximité du côté avant comporte les circuits F, G et H et la deuxième galette les circuits A, B, C. Chaque galette comporte

tête est vue par dessous du côté de ses broches de sortie. La liaison est effectuée par un support du type octal. Aucun fil n'est à relier à la tête d'effacement, du type à aimant permanent, bien qu'elle comporte également des broches servant à sa fixation sur support octal.

#### 2<sup>e</sup> MAGNETOPHONE COMPLET AVEC PLATINE JUNIOR 56

La platine junior comprend les mêmes têtes magnétiques que la platine adaptable. La tête d'effacement, à aimant permanent s'escamote sur la position lecture. La vitesse de défilement est de 9,5 cm/s (sens de déroulement gauche à droite) et l'enregistrement se fait également sur double piste. Des bobines de 380 mètres peuvent être utilisées. Le rebobinage doit être effectué par manivelle, comme dans le cas de la platine adaptable.

#### Schéma de principe

Le schéma de principe complet

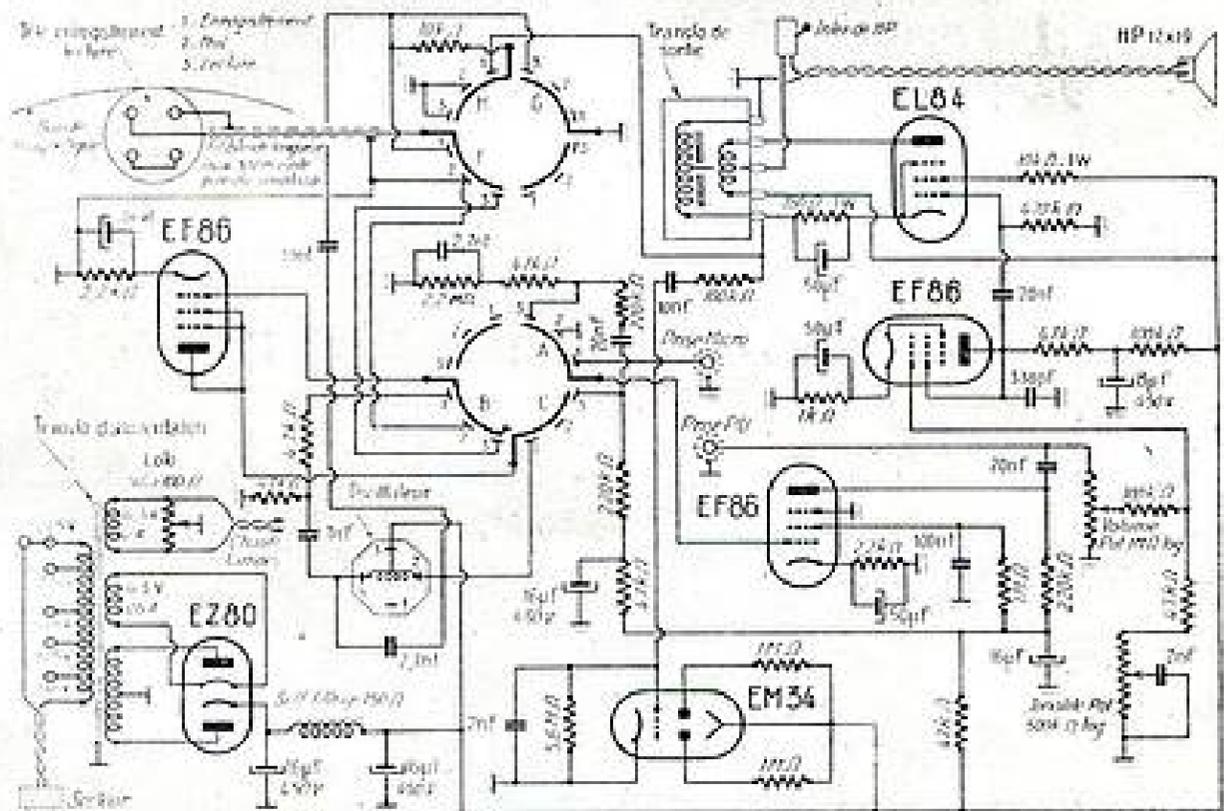


FIG. 4. — Schéma de principe complet de l'amplificateur 460

sance comme oscillatrice HF. Les tensions HF de prémagnétisation sont appliquées par un condensateur de 1500 pF à l'enroulement de la tête enregistrement lecture.

Sur la position médiane n° 2 du commutateur le préamplificateur n'est pas en service.

Si l'on désire enregistrer avec un micro, il suffit de brancher ce micro sur la prise prévue sur la grille de la deuxième EF86. Les tensions sont amplifiées par cette lampe et toute la partie BF du récepteur, prélevées ensuite sur sa prise H.P.S. reliée au primaire du transformateur d'enregistrement.

La bobine mobile du haut-parleur du récepteur est à débrancher du secondaire du transformateur de sortie si le micro se trouve à proximité de ce haut-parleur pour éviter un accrochage. Cette bobine mobile est à remplacer par une résistance bobinée de 2 à 3 ohms.

On remarquera l'alimentation des filaments par transformateur spécial 110 V./6,3 V. avec point milieu de l'enroulement de chauff-

4 circuits dont les communs sont constitués par les paillettes cachées. On utilise simplement 3 circuits sur chaque galette.

On remarquera que le seul fil blindé utilisé est celui qui relie le bobinage de la tête enregistrement-lecture au circuit F.

La première EF86 travaillant en préamplificatrice ou en oscillatrice de prémagnétisation est montée sur support antimicrophonique, réalisé simplement en interposant des rondelles de caoutchouc entre le châssis et le support de la lampe. Ce support comporte un blindage qu'il ne faut pas oublier de relier à la masse.

Le transformateur d'alimentation 110/6,3 V. est représenté séparément. Il n'est pas fixé sur le châssis étant donné que cet élément n'est pas utilisé sur la deuxième réalisation.

Pour le branchement de la tête d'enregistrement lecture qui est la même que celle de la deuxième réalisation, on se reportera au schéma de l'amplificateur 460. La

est indiqué par la figure 4. Les commutations A, B, C, F et G sont exactement les mêmes que celles du préamplificateur 210. Le schéma pratique de chaque galette de commutation est représenté. Seule la commutation du circuit H est légèrement différente.

Les fonctions des deux premières EF86 et de l'EM34 sont exactement les mêmes que sur le montage précédent.

Les éléments supplémentaires comprennent une troisième EF86 montée en préamplificatrice de tension, une EL84, amplificatrice finale BF, une valve redresseuse EZ80. La partie BF et alimentation HT du récepteur est remplacée ici par un amplificateur complet, avec potentiomètre pour le réglage du gain et potentiomètre de tonalité. Ces nouveaux éléments sont fixés sur un deuxième petit châssis spécialement prévu, sauf les deux potentiomètres qui sont montés sur le châssis du préamplificateur.

Le transformateur d'alimentation d'un modèle classique avec enrou-

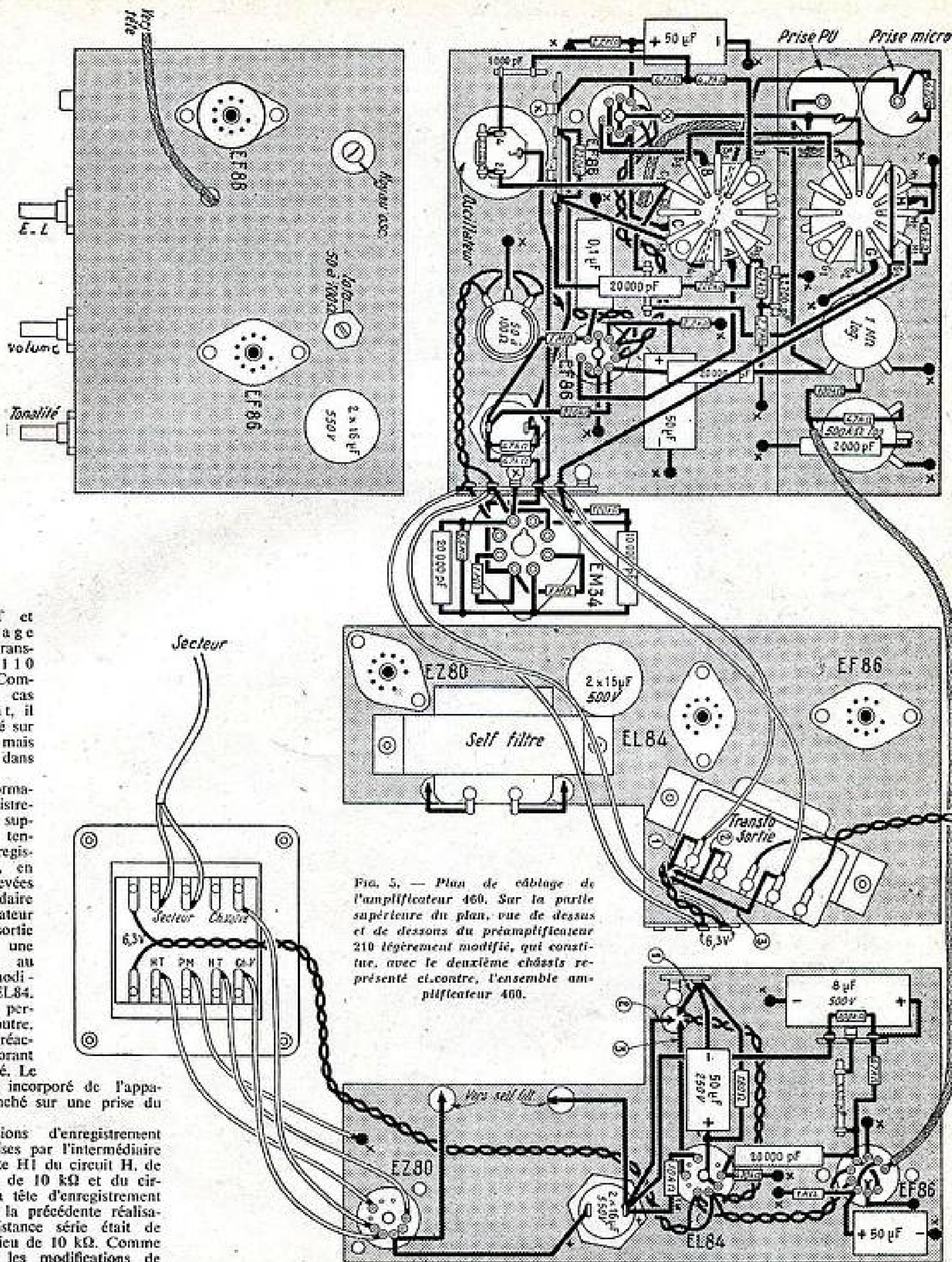


Fig. 5. — Plan de câblage de l'amplificateur 460. Sur la partie supérieure du plan, vue de dessus et de dessous du préamplificateur 210 légèrement modifié, qui constitue, avec le deuxième châssis représenté et, contre, l'ensemble amplificateur 460.

lements HT et de chauffage remplace le transformateur 110 V./6,3 V. Comme dans le cas précédent, il n'est pas fixé sur le châssis, mais a sa place dans la mallette.

Le transformateur d'enregistrement est supprimé. Les tensions d'enregistrement sont, en effet, prélevées sur le secondaire du transformateur spécial de sortie comportant une prise reliée au circuit cathodique de l'EL84. Ce montage permet, en outre, une contre-réaction améliorant la musicalité. Le haut-parleur incorporé de l'appareil est branché sur une prise du secondaire.

Les tensions d'enregistrement sont transmises par l'intermédiaire de la paillette H1 du circuit H, de la résistance de 10 kΩ et du circuit F, à la tête d'enregistrement lecture. Sur la précédente réalisation la résistance série était de 3,3 kΩ au lieu de 10 kΩ. Comme on le voit les modifications de câblage concernant le circuit H sont minimales.

#### Câblage complet

Le câblage complet de l'amplificateur type 460 est indiqué par les vues de dessous et de dessus des deux châssis (fig. 5). On remar-

quera les similitudes de câblage du châssis du préamplificateur 210 transformé et le plan de câblage très simple du deuxième châssis constituant l'amplificateur proprement dit, qui dispense de tout commentaire.

Il ne restera plus qu'à fixer cet ensemble à l'intérieur de la mallette de la platine junior. Un emplacement est prévu pour l'indicateur cathodique EM34. L'orientation optimum du transformateur d'alimentation sera recherchée pour

éliminer tout roufflement d'induction parasite.

Les amateurs disposeront ainsi d'un magnétophone économique dont les performances sont très satisfaisantes.

H. F.

Visitez le

# SALON DU MAGNÉTOPHONE

organisé du 3 au 31 décembre 1955  
dans tous les magasins suivants :

GENTRE DE LA TELEVISION, 26, avenue de l'Opéra (1<sup>er</sup>)  
ELYSEE DE LA RADIO, 37, Boul. Bonne-Nouvelle (2<sup>e</sup>)  
TELE FRANCE, 178, rue Montmartre (2<sup>e</sup>)  
PIANO LABROUSSE, 33, rue de Rivoli (4<sup>e</sup>)  
RADIO-MONGE, 56, rue Monge (5<sup>e</sup>)  
C.M.P., 140, boulevard Saint-Germain (6<sup>e</sup>)  
RADIO-PHOTO-RASPAIL, 82, boul. Raspail (6<sup>e</sup>)  
HARMONIA RADIO, 100 bis, rue Saint-Dominique (7<sup>e</sup>)  
PIGEON VOYAGEUR, 252, boul. Saint-Germain (7<sup>e</sup>)  
LA BONNE PRESSE, 22, Cours Albert-1<sup>er</sup> (8<sup>e</sup>)  
LA DISCOTHEQUE, 47, rue de Rome (8<sup>e</sup>)  
MALESHERBES MUSIQUE, 40, boul. Malesherbes (8<sup>e</sup>)  
PROBITAS, 29, rue d'Assolung (8<sup>e</sup>)  
EPPLER, 46, rue Richer (9<sup>e</sup>)  
TELE HAUSSMANN, 7, boul. Haussmann (9<sup>e</sup>)  
ONDES ET CONFORT, 37, boulevard Magenta (10<sup>e</sup>)  
RADIO-PAPYRUS, 25, boulevard Voltaire (11<sup>e</sup>)  
VOLTAIRE RADIO, 58, rue Richard-Lenoir (11<sup>e</sup>)  
RADIO-TELEVISION, 3 et 10, boul. Diderot (12<sup>e</sup>)  
SON ET IMAGE, 151, avenue d'Italie (13<sup>e</sup>)  
MAISON-RADIEUSE, 31, avenue du Maréchal-Leclerc (14<sup>e</sup>)  
PHOTO-GAITE, 3, rue de la Gaîté (14<sup>e</sup>)  
ARTS-MENAGERS-CONVENTION, 194, rue de la Convention (15<sup>e</sup>)  
ONNIUM-PHOTO-RADIO, 174, rue de Vaugirard (15<sup>e</sup>)  
CHEZ MOZART, 11, avenue Mozart (16<sup>e</sup>)  
RADIO-TROCADERO, 1, avenue Paul-Doumer (16<sup>e</sup>)  
COMPTOIR-CARDINET, 149, avenue de Clichy (17<sup>e</sup>)  
RIEFF, 114, boul. Péreire (17<sup>e</sup>)  
RADIO-DEPANNAGE, 78, rue de Paris, MONTREUIL (Seine)  
IDEAL-ELECTRO-CONFORT,  
27 bis, rue Soliérimo, BOULOGNE (Seine)

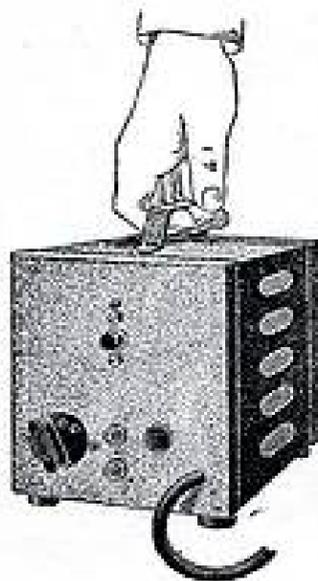
DÉMONSTRATION  
et ENREGISTREMENT GRATUITS  
SUR **RUBAN MAGNÉTIQUE**  
**KODAVOX**

les Visiteurs pourront emporter gratuitement leur  
voix dans la fameuse petite boîte jaune.



Pour l'alimentation...

de récepteurs, d'électrophones,  
d'éclairage fluorescent, à partir  
de batterie de 6 ou 12 volts



## LE CONVERTISSEUR STATIQUE

à anche magnétique  
« MEGAVOLT »

vous donnera de l'alternatif  
115 volts 50 périodes

Modèles de 30 à 135 watts

- Pas de vibreur à remplacer
- Vie pratiquement illimitée
- Fonctionnement absolument garanti

Distributeur exclusif

# AVÉFA

45, rue d'Hauteville - PARIS (10<sup>e</sup>)  
Tél. PRO. 86-07

PUBL. ROPY



# Devenez Spécialiste

dans la Radio  
ou l'Électricité

**JEUNES !** Les meilleures situations, les plus rapides, les mieux payées, les plus attrayantes, vous les trouverez dans les carrières techniques sans vous déplacer, sans quitter vos occupations habituelles.

**CHOISISSEZ BIEN  
VOTRE ECOLE**

La meilleure, c'est incontestablement celle qui, depuis trente ans passés, a conduit des milliers d'élèves au succès. Des cours clairs que l'expérience a

consacrés et permis de tenir à jour, des exercices nombreux et bien corrigés, voilà les raisons d'un succès qui ne s'est jamais démenti.

Choisissez votre Section, le cours qui vous convient :

### ● RADIOTECHNIQUE

Cours de Dépanneur - Monteur, Dessinateur, Technicien, Sous-Ingénieur et Ingénieur. Préparation au C. A. P. de Radio-électricien, aux Brevets d'Opérateur des P. T. T., de la Marine Marchande et de l'Aviation Commerciale.

### ● ELECTRICITE

Cours de Monteur, Dessinateur, Conducteur, Sous-Ingénieur et Ingénieur. Préparation aux C.A.P., Brevets Professionnels, Brevet d'Electrotechnicien, Cours d'Electricité du Bâtiment et de Métreur en Electricité.

● Cours gradués de Mathématiques et de Sciences Appliquées

## ÉCOLE SPÉCIALE DE T.S.F.

ENSEIGNEMENT PAR CORRESPONDANCE

152, Avenue de Wagram, PARIS-XVII<sup>e</sup>

Demander contre 15 francs le programme 7 H  
Bien indiquer la section désirée.



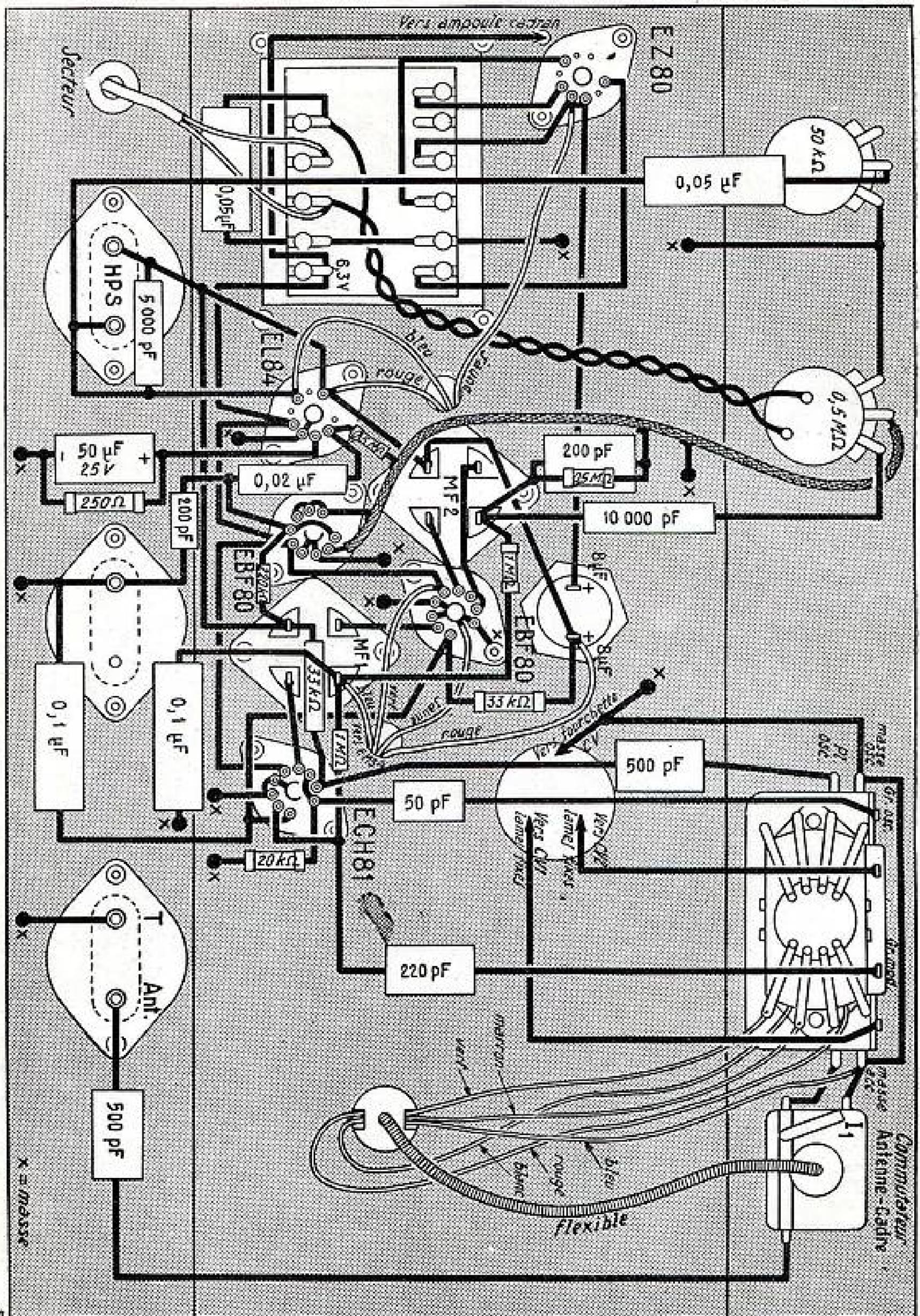


FIG. 3

node oscillatrice par résistance de 33 k $\Omega$ , fuite de grille oscillatrice de 20 k $\Omega$ . L'écran de l'ECH81 et celui de la première EBF 80 sont alimentés par une résistance série commune de 33 k $\Omega$  1 W.

La partie heptode est polarisée uniquement par les tensions d'antifading transmises par une résistance série de 1 M $\Omega$ . La cathode est, en effet, reliée directement à la masse. Il en est de même pour l'EBF 80 duodiode pentode amplificatrice moyenne fréquence et détectrice.

Les transformateurs MF *isotube Orega*, accordés sur 455 kc/s, sont d'un gain particulièrement important, qui contribue à la bonne sensibilité de ce récepteur.

Les deux diodes de l'EBF80 sont réunies extérieurement au secondaire du transformateur MF2. L'autre extrémité du même secondaire se trouve connectée à la masse par l'ensemble de détection de 0,5 M $\Omega$ -200 pF, sur lequel on prélève les tensions de VCA filtrées par résistance de 1 M $\Omega$  et condensateur de 0,1  $\mu$ F.

La deuxième EBF 80 a sa partie pentode montée en triode préamplificatrice basse fréquence. Ses deux diodes, non utilisées, sont reliées à la masse. La charge de plaque est de 220 k $\Omega$  et le condensateur de fuite de 200 pF.

Les tensions BF amplifiées sont transmises à l'amplificatrice de puissance EL84. Cette dernière est polarisée par un ensemble cathodique de 250  $\Omega$ -50  $\mu$ F. Un dispositif de commande de timbre, dérivant une fraction plus ou moins importante des aiguës, est inséré entre la plaque et la masse.

L'alimentation est obtenue par transformateur dont le primaire permet l'adaptation sur secteur 110 - 125 - 145 - 220 - 245 V et dont les deux secondaires BT sont de 6,3 V pour le chauffage de la valve Noval EZ 80 et l'alimentation de tous les autres filaments.

Le haut-parleur est du type à excitation, l'enroulement d'excitation étant utilisé pour le filtrage. L'enroulement haute tension est de 2x350 V. L'électrolytique de filtrage est un modèle sous boîtier alu de 2 x 8  $\mu$ F.

#### MONTAGE ET CABLAGE

Tous les éléments essentiels, sauf le cadran monté sur baffle qui supporte le haut-parleur, l'indicateur cathodique et le condensateur variable, peuvent être fixés avant de commencer le câblage.

Les transformateurs moyenne fréquence comportent un blindage cylindrique serti à la base. Leur fixation est immédiate au moyen de deux pattes à torsion, dont leur base est munie. Les sorties se font par cosse que l'on peut facilement différencier lorsque l'on repère sur la vue de dessus la position des noyaux de réglage.

La seule particularité de câblage à mentionner est le branchement du bloc accord oscillateur et des différents conducteurs du cadre à ce bloc. Sur le plan de câblage, le bloc est représenté vu par l'arrière du côté opposé à son axe de commande, c'est-à-dire rabattu, comme tous les éléments fixés sur le côté avant du châssis. Les fils vert, marron et bleu (masse) sont reliés à des cosse très visibles sur la figure. Le fil blanc est relié à une cosse se trouvant exactement derrière la cosse reliée au fil marron, donc cachée par la galette de commutation. Le fil rouge est relié à une autre cosse symétrique par rapport à la tige filetée de fixation du bloc. Toutes les autres cosse sont sur la partie supérieure du bloc (cosse grille osc., CV2 osc., grille mod., CV1 accord) ou sur la première plaquette de bakélite à partir de l'axe de commande : cosse masse accord et antenne sur la partie droite et masse osc. et plaque osc. sur la partie gauche. Ne pas oublier de relier à la fourchette de masse du CV, par une tresse de fils de cuivre, les cosse masse accord et masse oscillateur du bloc.

#### ALIGNEMENT

Les transformateurs MF sont accordés sur 455 kc/s. Les points de réglage en PO sont la self oscillatrice et l'enroulement PO du cadre sur 594 kc/s. Les trimmers oscillateur et accord du condensateur variable sur 1400 kc/s.

Gamme GO : noyau oscillateur et enroulement GO du cadre sur 160 kc/s.

Gamme BE : noyaux oscillateur et accord sur 6,1 Mc/s. L'alignement en OC se trouve réalisé en alignant la gamme BE.

Sur toutes les gammes, la fréquence de l'oscillateur est supérieure à celle de la fréquence d'accord.

La correspondance des noyaux est la suivante en regardant le bloc par l'arrière du côté opposé à son axe de commande. De gauche à droite, oscillateur OC, oscillateur PO, avec, sous ce noyau, l'oscillateur GO, l'accord OC.

## DEVIS

DES PIÈCES DÉTACHÉES NECESSAIRES AU MONTAGE DU

### " MAMBO 235 "

DECRIT CI-CONTRE

1 Châssis Cadmité + CADRAN + CV + glace (indivisible).	2.205
1 Bloc de bobinage, Isoglobe « OREGA », 4 gammes + M.F. Isotube et Cadre antiparasite, haute impédance ....	2.660
2 Potentiomètres (1 de 500 k A 1 - 1 de 50.000 S 1) .....	250
1 Condensateur de filtrage 2x8 mfd .....	265
1 Transformateur 65 millis excitation .....	1.240
5 Supports « Noval » + 1 support Octal .....	175
1 Jeu de résistances et de condensateurs .....	495
5 Boutons, modèle luxe .....	225
2 Ampoules de cadran .....	60
3 Plaquettes « Label » + relais .....	75
Accessoires divers : Cordon secteur - Vis - Ecorus - Fils de câblage - Blindé - Fil H.-P. - Fil de masse, etc. ....	330
	<b>7.980</b>
Le jeu de 6 tubes (ECH81 - 2 x EBF80 - EL84 - EZ80 - EM34).	2.570
Le Haut-Parleur 17 cm, Excit. (Audax - Vega ou Musicalpha).	1.525
Haut-Parleur supplémentaire (facultatif) Sans transfo : 12/19 Ticonal « Audax » Prix .....	1.470
Ebénisterie grand luxe (diam. : 435x260x185 mm) .....	3.200
Double cache grand luxe ivoire et or .....	1.564
Ou cache ivoire .....	1.020
Fond .....	04

Toutes les pièces peuvent être vendues séparément.

Extraits de notre Catalogue :



#### ELECTROPHONE

### MB 300

Puissance 6 watts

Dimensions :  
300 x 290 x 175 mm

Complet, prêt à câbler y compris :  
- Toutes les pièces de la partie amplificateur.  
- Les lampes (EBF80, EL84, EZ80).  
- Le Haut-Parleur 21 cm, Vega.  
- La valise.  
- Le tourne-disques 3 vitesses « STAR ».

PRIX ..... 20.362

EN ORDRE DE

MARCHE ..... 23.910

#### UN « CLAVIER »

### MB 225

A LA PORTEE DE TOUS

- 6 lampes « NOVAL » dont œil magique.
- HAUT-PARLEUR 12 cm spécial « Vega ».
- Cadre fixé sur Ferroxeube, fort diamètre.
- BLOC CLAVIER 4 touches (OC - PO - GO - P.U.).

COMPLET en pièces détachées, y compris H.-P. et ebénisterie (dim : 34x22x15 cm) ..... 13.177

Le jeu de 6 lampes ..... 2.570



TOUS NOS ENSEMBLES SONT LIVRES AVEC SCHEMA

TOUT CE QUI CONCERNE

- LA RADIO
- LA TELEVISION
- TOUTE LA PIÈCE DÉTACHÉE

— Ensembles prêts à câbler. Postes en ordre de marche. Téléviseurs Appareils de mesures (Générateur H.-F. Contrôleurs, etc., etc...)

à découper

### BON N° 974

Veuillez m'adresser sans engagement

vos NOUVEAU CATALOGUE

NOM .....

ADRESSE .....

(si professionnel)

N° DE RC. OU RM. ....

## MABEL RADIO

35, rue d'Alsace  
Paris (10<sup>e</sup>) - Tél. NOR. 88-25  
A 3 MINUTES DES 2 GARES  
(Nord et Est)

C. C. Postal 3246-25 PARIS  
Ces prix comprennent Taxe 2,8 %  
Port et Emballage en sus

# notre COURRIER TECHNIQUE



RR 7.21. — M. J. P., à Calais.

1° Pour la bande normale GO, prévoyez trois fois plus de spires (accord et réaction) que celles indiquées pour la bande PO. Ceci se détermine expérimentalement et s'ajuste au moyen du trimmer prévu à cet effet.

2° Tubes subminiatures : voyez,

par exemple, l'un des importateurs suivants :

a) Radio-Equipements, 65, rue de Richelieu, Paris (2°).

b) Electronique, 41, boulevard Henri-IV, Paris (5°).

c) Radiophon, 50, faubourg Poissonnière, Paris (10°).

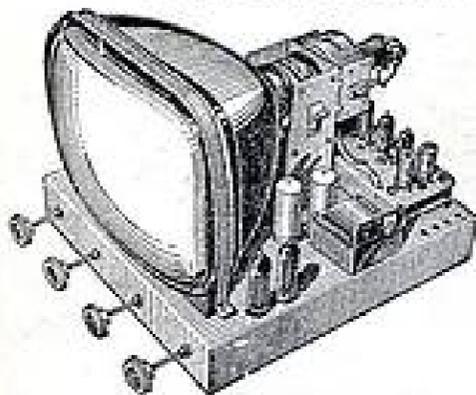
RR 7.25. — Suite à notre article sur la foudre et les parafoudres publié pages 32 et 33 de notre numéro 968, M. Lucien Chiffat, à Albi, nous demande si des tubes au néon pourraient tenir le rôle des tubes-parafoudres à gaz spéciaux préconisés dans cette étude.

Il y a « tube au néon » et « tube

au néon »... et vous ne nous dites pas le type de tube que vous pensez employer. En principe, les petits tubes au néon courants ne conviennent absolument pas. En effet, tant que les décharges et les inductions seront faibles, cela pourra convenir. Mais, sur une décharge importante ou une violente

## TÉLÉVISION

LA SENSATIONNELLE SERIE « OSCAR »



### TELE POPULAIRE 56

MONTAGE ECONOMIQUE  
819 LIGNES, 14 lampes. Alimentation par transfo. Fonctionne sur alternatif 110 à 245 Volts

Description technique parue dans RADIO-CONSTRUCTEUR, N° 113 de novembre 1955

ABSOLUMENT COMPLET, en pièces détachées, avec tube de 36 cm ..... 47.360  
En 43 cm ..... 51.860



### L'OSCAR 56

ALTERNATIF MULTICANAUX

ABSOLUMENT COMPLET, en pièces détachées. En 36 cm 58.300  
En 43 cm ..... 63.800

### L'OSCAR 56

REDRESSEUR-MULTICANAUX

ABSOLUMENT COMPLET, en pièces détachées. En 36 cm 56.400  
En 43 cm ..... 61.900

### L'OSCAR 56

GRANDE DISTANCE - MULTICANAL

Description technique parue dans le n° 993 du 15-11-55 du Haut-Parleur

ABSOLUMENT COMPLET, en pièces détachées, TELEBLOC CABLE et REGLE (avec une barrette canal), y compris Haut-Parleur, lampes et tube cathodique 43 cm ..... 70.900

## RADIO

DES RECEPTEURS ULTRA MODERNES

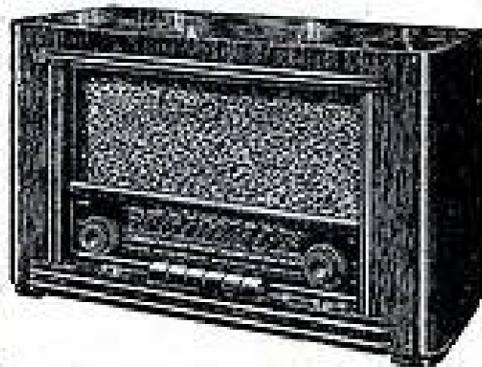
- 7 LAMPES ALTERNATIF.
- H.F. ACCORDEE.
- CADRE A AIR antiparasite, INCORPORE ORIENTABLE.
- HAUT-PARLEUR 21 cm.
- COMMUTATION des gammes PAR CLAVIER.

Le châssis complet, prêt à câbler ..... 13.977

Le jeu de 7 lampes (2 EF85 - ECH81 - EB90 - ELS4 - EZ80-EM34) ..... 3.285

Le Haut-Parleur 21 cm « Audax » ..... 1.995

L'ébénisterie ci-contre (Dim. 370x330x270 m/m. COMPLETE 6.940  
Sur demande, nous fournissons ce montage en COMBINE AM-F.M.



### « MICROMATIC »

RECEPTEUR ALTERNATIF 6 LAMPES. Cadre antiparasite incorporé sur Ferroxcube.

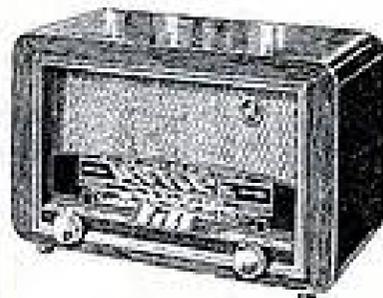
COMMUTATION DES GAMMES par CLAVIER.

LE CHASSIS COMPLET, prêt à câbler ..... 8.600

Le jeu de 6 lampes (6AJ8-6BA6 - 6P9 - EM34 - EZ80) ..... 2.700

Le Haut-Parleur T 12/19 P88 ..... 1.650

L'ébénisterie complète, avec cache fond, acier. 3.615



Dim. : 33x20x17 cm.

## NOTRE GRAND SUCCES

### RÉCEPTEURS AUTO

#### ENSEMBLE EXTRA-PLAT

dont les dimensions sont aux normes d'encombrement et de fixation établies sur toutes les voitures modernes

COMMUTATION AUTOMATIQUE des STATIONS PAR TOUCHES

- 6 LAMPES ● 2 GAMMES (PO et GO)

H.F. ACCORDEE

L'ENSEMBLE : Coffret, châssis, cadran, bobinages et M.F., Potentiomètres, résistances et condensateurs, supports, relais, vis, écrous, soudure, etc., etc. .... 15.300

Le jeu de lampes. NET 1.830

Le H.-P. 17 cm inversé avec transfo ..... 1.885

Présentation L U X E. endran relief (gravure et - dessus). Supplément de francs ..... 1.000



Dim. : L. 170xH. 70xP. 165 m/m

BOITIER D'ALIMENTATION et B.F. Châssis avec blindage, transfo + Self B.T. 1 vibreur 6 ou 12 volts (à spécifier). Supports, relais, fils, condensateurs etc. .... 6.660

1 valve 6x4 | NET .... 700  
1 BF 6AQ5

### ET TOUJOURS... NOS ENSEMBLES VOITURE ECONOMIQUES

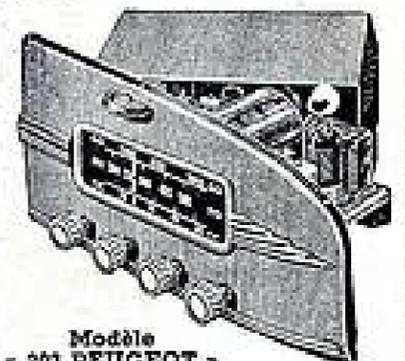
LE RECEPTEUR COMPLET, en pièces détachées ..... 8.100

Le jeu de 5 lampes, Net .. 2.750

BOITE D'ALIMENTATION

COMPLETE, en pièces dét. 6.500

Ces récepteurs sont adaptables à tous les types de voitures : 4 CV - ARONDE - PEUGEOT - CITROEN, etc.  
(Bien spécifier à la commande, S.V.P.)



Modèle « 203 PEUGEOT »  
Dim. 18x14x10 cm



Le contrôleur .... 10.820  
Le sac de cuir pour le transport . 1.315



Un appareil à la portée de tous et de grand service. 16 sensibilités 3.900



Prêt à souder en 5 secondes. Boîtier matière plastique, fibre incassable. Consommation : 60 watts. Poids : 620 gr.  
Pour 110 V. 4.400  
110/230 V. .. 5.000  
Panne de recharge 500

## RADIO-ROBUR

R. BAUDOIN, Ex-Professeur ; E.C.T.S.F.E.

84, boulevard Beaumarchais, PARIS-XI

Téléphone : ROQ. 71-31

C. C. Postal 7062-05 PARIS

EXPEDITIONS FRANCE ET UNION FRANÇAISE  
Documentation Auto-Radio et Télévision contre 4 timbres pour participation aux frais

induction, le tube au néon sera détruit, voire volatilisé.

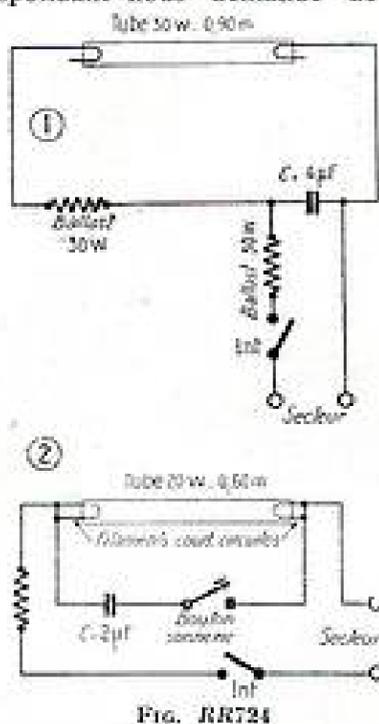
Il faut absolument un tube à décharge robuste, dont la tension d'amorçage soit de l'ordre de 300 à 400 volts, et pouvant écouler une intensité parfois relativement importante. Aussi bien, nous ne saurions trop vous conseiller d'employer un tube-parafoudre spécialement conçu pour cet usage.

RR 7.24-F. — Suite à l'article paru dans notre numéro 968, relatif au montage d'un tube d'éclairage fluorescent usagé, M. Julien Montaigne à Bruxelles (3<sup>e</sup>), avenue Georges-Père, 37, nous remet deux schémas figurant une utilisation assez spéciale de tels tubes (voir figure RR-7.24). Nous laissons la parole à notre lecteur.

Le premier montage présente l'avantage d'assurer un allumage immédiat. L'emploi des deux ballast provoque toutefois une petite perte d'éclairage. Interrogé à ce sujet, le fabricant du tube n'a toutefois pas pu me donner les valeurs exactes des self-ballast à utiliser. Vous constaterez que les filaments servent uniquement d'électrodes, la décharge s'effectuant immédiatement.

Le second montage figure l'emploi d'une réglette dont les filaments avaient été accidentellement brûlés. Court-circuités, les deux bouts fonctionnent également comme électrodes. L'allumage est aussi quasi immédiat.

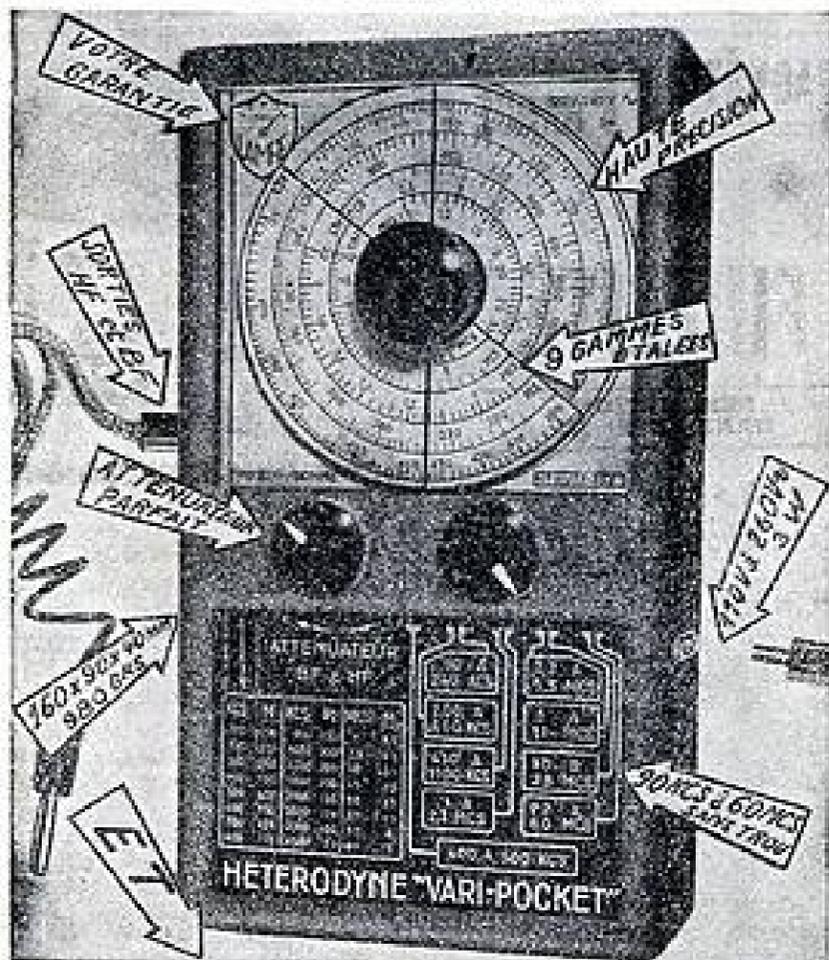
Profitant de sa lettre, notre correspondant nous demande de lui



## LECTEURS ! ATTENTION !

VOUS QUI AVEZ ETE DEÇU AILLEURS,  
VOUS QUI DOUTEZ,

faites-nous confiance. Vous aurez satisfaction totale avec la qualité de nos Appareils de Mesures. Un exemple : l'HETERO-DYNE VARI-POCKET est un générateur à H. F. modulée, montage ALTERNATIF éliminant tous les ennuis et mauvais fonctionnements des générateurs tous courants. Son prix vous assure un appareil sérieux et accessible (13.400 francs, taxes en sus), et nous vous consentirons, en tant que lecteur du Haut-Parleur, une remise.



Catalogue N° H 1255 de nos fabrications sur demande. Démonstration au Bureau de vente. Remise aux lecteurs. Voir description H.P. 961 p. 52.



LES APPAREILS  
DE MESURES  
RADIO-ÉLECTRIQUES

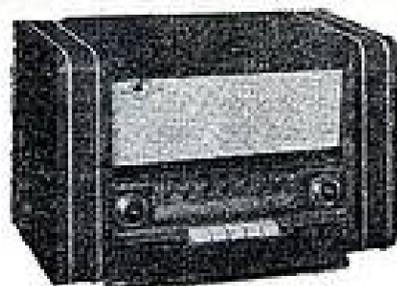
27 RUE DE BRETAGNE PARIS 3<sup>e</sup>

## LA HAUTE FIDELITÉ

LE R.P. 97 EST A L'ORDRE DU JOUR...

Description parue dans « RADIO-PLANS » N° 97 de Novembre 1955

- SUPER alternatif.
- 6 LAMPES
- CLAVIER 5 touches
- 4 GAMMES d'ondes.



- CADRE anti-parasite à air, blindé, orientable.
- CONTRE-REACTION englobant l'ensemble des circuits B.F.

Dimensions : 470 x 300 x 220 mm.

Présentation sobre et élégante satisfaisant les goûts les plus exigeants. LE RECEPTEUR COMPLET, en pièces détachées, avec lampes, H.-P. et ébénisterie ..... 16-879

### ● MODULATION DE FREQUENCE ●

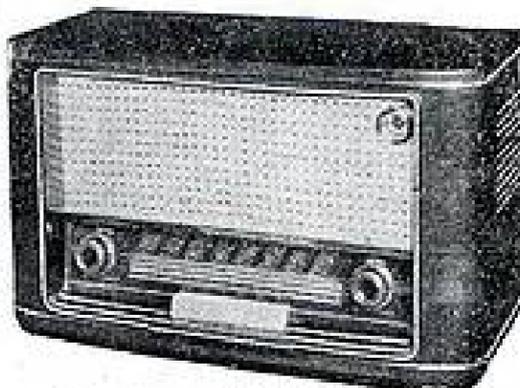
— 3 HAUT-PARLEURS — — BF TRÈS HAUTE FIDELITE —

- 2 CANAUX
- 13 LAMPES

Telles sont les caractéristiques essentielles du meilleur récepteur de la saison

### « LE F.M. BICANAL »

PUSH-PULL (2 x EL84) pour les graves avec correcteur.  
CANAL AIGU (EL84) avec correcteur.



Ce montage, pouvant rivaliser avec les dernières créations des plus grandes marques mondiales est pourtant aisément réalisable par l'amateur averti, grâce aux éléments que nous mettons à sa disposition.

LE CHASSIS COMPLET, en pièces détachées. 20.100  
Le jeu de 13 lps 7.970

ATTENTION ! Etant donné la qualité de ce montage, 3 MODELES D'EBENISTERIE de grand luxe ont été prévus :

UN ENSEMBLE RADIO (et-dessus). UN COMBINE RADIO-PHONO - UN MEUBLE CONSOLE (Nous consulter)

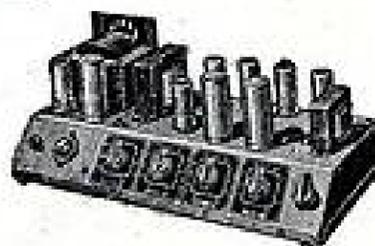
DANS LA MEME PRESENTATION mais...

Dim. : 570 x 350 x 260 mm. NOTRE MODELE « LE TRIANON »  
● B.F. HAUTE FIDELITE ● REGLAGES DISTINCTS « GRAVES » et « AIGUS » par 2 POTENTIOMETRES ● Plage de réglage ± 20 db. HF. accordée - Cadre antiparasite incorporé orientable - 7 lampes  
LE RECEPTEUR COMPLET, en pièces détachées, y compris lampes, H.-P. 27x16, transfo géant et ébénisterie. 23.625  
(Possibilité d'adapter la modulation de fréquence)

ET TOUJOURS NOTRE AMPLIFICATEUR HAUTE FIDELITE

### « SENIORSON »

DOUBLE PUSH-PULL - 14 WATTS HAUTE FIDELITE - Réglages distincts des graves et des aigus  
● DEUX ENTREES mélangables - 6 LAMPES. Dim. : 36 x 18 x 15 mm.  
COMPLET, en pièces détachées, avec coffret, capot et lampes... 14-825



UN ELECTROPHONE DE CLASSE...

### « LE FIDELIO W 5 »

2 CANAUX. Réglage « graves », « aigus » par 2 potentiomètres. Couverture dépendable.

L'AMPLIFICATEUR COMPLET, prêt à câbler ..... 4.590

Les lampes NET (remise 25 % déduite) ..... 1.440

La valise luxe (400 x 370 x 180 mm) ..... 3.900

Le Haut-Parleur, au choix :

21 cm PV8 Audax. 1.800

ou Ferrivox, Hte Fidélité 21 cm. 2.100

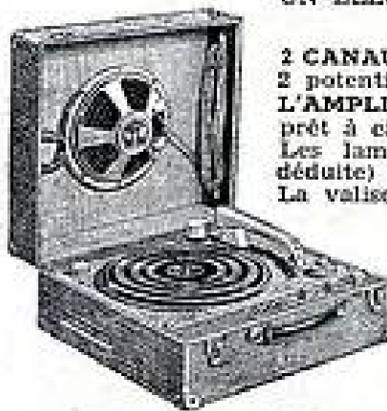
TOURNE-DISQUES au choix :

Teppaz ..... 7.800

Eden ..... 7.800

Pathé-Mareconi ..... 8.700

Ducrotet-Thomson. 10.900



48, rue Laffitte, 48  
PARIS-9<sup>e</sup>

48, rue Laffitte, 48  
PARIS-9<sup>e</sup>



TÉL.: TRUDAINE 44-12

TÉL.: TRUDAINE 44-12

Les prix s'entendent : taxes 2,83 %, emballage et port en plus.  
C. C. Postal 5775-73 Paris. — Expéditions France et Union Française  
Catalogue général contre 75 francs pour participation aux frais.

donner quelques indications pratiques concernant le bobinage du circuit bouchon efficace décrit page 34 de notre numéro 968.

Si l'émetteur brouilleur à éliminer se trouve dans la bande PO, utilisez comme bobinage du circuit bouchon, un bobinage d'accord PO normal. Si l'émetteur est en GO, utilisez un bobinage d'accord GO. La prise médiane n'est peut-être pas toujours facile à exécuter; mais, il est toujours possible à l'amateur de réaliser un enroulement similaire sur lequel il n'omettra pas le point milieu.

RR 7.27. — M. Eyssartier, à Brive (Corrèze), sollicite une précision concernant le récepteur à 3 lampes alimenté sur piles décrit page 19 de notre numéro 969.

Dans le texte, il est question d'un bloc de bobinages type DC 53, alors que le schéma indique un bloc du type DC 52.

A la vérité, il est possible d'utiliser, ou l'un, ou l'autre, de ces blocs. En effet, ces deux blocs sont semblables et se montent de la même façon. La différence est la suivante: Le bloc DC 52 comporte 2 gammes (PO et GO), tandis que le bloc DC 53 comporte 3 gammes (OC, PO et GO).

RR 7.28. — M. Robert Tessier, à Montreuil-sous-Bois (Seine), désire le schéma d'un récepteur monolampe ou bilampe dans la série subminiature; chauffage 1,5 volt; tension plaque de 4,5 à 22,5 V.

Veuillez consulter notre numéro 957 page 22 où est décrit un récep-

teur monolampe subminiature type 958 A répondant exactement aux conditions énoncées.

RR 7.32. — M. Jacques Grand'Anne, Les Milles (B.-du-R.), sollicite deux renseignements que nous donnons ci-dessous.

1° Le condensateur en parallèle sur le primaire du transformateur du haut-parleur a pour but d'égaliser l'impédance de charge de plaque du tube final BF tout au long du registre sonore; égalisation certes approximative, mais nécessaire et suffisante. En effet, il convient de considérer l'ensemble « transformateur de sortie et condensateur » en parallèle. Vers les aiguës, l'impédance offerte par le transformateur augmente; celle of-

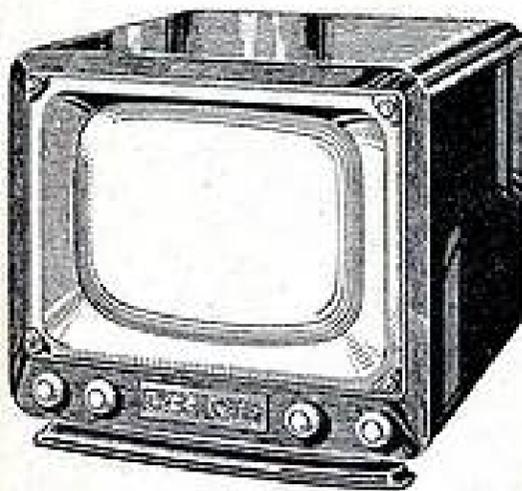
ferite par le condensateur diminue; l'équilibre est rétabli. Au contraire, vers les graves, l'impédance offerte par le transformateur baisse, mais celle présentée par le condensateur s'accroît.

Il est évident que plus ce condensateur aura une capacité élevée, plus les aiguës seront affaiblies. Un condensateur de 5 000 pF convient, en général, fort bien.

Si ce condensateur claque (cas envisagé dans votre lettre), le poste est muet: court-circuit du transformateur de sortie.

2° Sur votre récepteur « tous courants », la résistance cathodique du tube final 25L6, annoncée comme étant de 5 000 Ω, est absolument incorrecte. Pour ce tube, la résistance cathodique de polarisation doit être de 140 ohms.

### CONSTRUISEZ VOTRE TELEVISEUR « ROTACTEUR 55 »



COMPLET EN ORDRE DE MARCHÉ  
COMPLET EN PIÈCES DÉTACHÉES

### « ROTACTEUR 55 »

Conçu pour la réception de 6 CANAUX EN 819 LIGNES par un simple commutateur

- CHASSIS SON-VISION-VIDEO câblé et réglé av. rotacteur 1 canal 11.000 Le jeu de 10 lamp. 5.500
  - CHASSIS GENERAL ALIMENTATION - BASES DE TEMPS - Déviateur - T.H.T. - Transfo d'aliment. en pièces détachées avec HP 17 cm, A.P. et transfo de sortie ..... 25.844 Le jeu de 8 lamp. 3.770
  - Le tube cathodique 43 cm, avec piège à ions 18.800
  - Ebénisterie luxe avec cache et glace (modèle ci-contre). Dimens. : Long. 520% x larg. 480% x haut. 460%. Prix ... 10.000
- ..... 82.000  
..... 72.800

### « ECO 55 »

Modèle conçu pour la réception régionale jusqu'à 45 km. de l'émetteur.

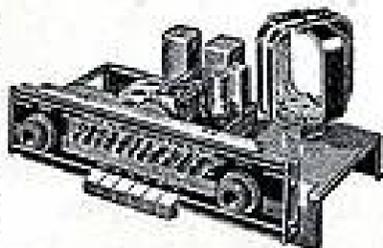
- CHASSIS SON-VISION-VIDEO, câblé et réglé, sans lampes 6.100 Le jeu de 6 lampes ..... 3.040
  - CHASSIS GENERAL ALIMENTATION ET BASES DE TEMPS - Déviateur - T.H.T. - Transfo d'alimentation. En pièces détachées avec H.P. 17 cm, A.P. et transfo de sortie ..... 21.900 Le jeu de 8 lampes ..... 3.770
  - Le tube cathodique 43 cm. 18.800. L'ébénisterie ci-dessus. 10.000
- COMPLET EN ORDRE DE MARCHÉ ..... 71.200  
COMPLET EN PIÈCES DÉTACHÉES ..... 61.200
- Devis détaillé et documentation sur demande.

### ENSEMBLE CL 240 (description Radio Plans, octobre 55)

- Ce récepteur pour ondes modulées en amplitude et en fréquence comprend un bloc clavier à touches de présentation sobre et moderne. Il est équipé de 2 HP dont un électrostatique, un cadre HF incorporé, 7 lampes NOVAL + valve et l'indicateur d'accord.
- L'ensemble « Modulex FM » câblé et étalonné facilite la construction.
- La réception en modulation peut se faire sur antenne intérieure.
- Contre-réaction très poussée réduisant le taux de distorsion.
- Musicalité incomparable.

#### Ensemble constructeur

- Comprenant :
- Chassis, long. 450 %.
  - Cadran
  - Boutons Bloc clavier à touches (Stop, OC-PO-GO-FM-BE)
  - Cadre HF
  - CV 3 cages et ensemble « Modulex » avec MF, 2 canaux et discriminateur.
- L'ensemble ..... 10.740  
Complet avec 2 HP et l'ébénisterie ..... 28.475  
En ordre de marche ..... 32.500  
Le même ensemble sans FM ..... 7.570  
Complet en pièces détachées avec 1 HP et ébénisterie ..... 22.500  
En ordre de marche ..... 24.000



### NOUVEAU CATALOGUE 1956

Contre 150 francs

EBENISTERIES - MEUBLES RADIO - TELEVISION  
Tous modèles spéciaux sur demande. EN STOCK : Cadres HF, Modulation de fréquence, Amplis, T.-disques, chassis, câble, lampes, cond. résist.  
TOUTES LES PIÈCES RADIO-TV.

TOUTES LES PIÈCES PEUVENT ÊTRE ACQUISES SEPARÉMENT

EXPEDITIONS France, U. Française, Etranger, Paiements : chèques, virement postal à la commande, Contre remboursement.

### ELECTROPHONE RB4

Partie Ampli : 3 lampes Rimlock (EF41-EL41-GZ41). Puissance de sortie 3 wa.13. Haut-Parleur 17 cm. Ticonal « Audax » inversé dans couvercle.

TOURNE-DISQUES Microsilions 3 vitesses (33, 45 et 78 tours). Grande marque. Fonctionne sur alternatif 110 à 220 volts. 50 périodes. Présentation luxueuse, en mallette gainée péga. Dimensions : 480 x 330 x 220 mm. Toutes les pièces détachées de la partie ampli (y compris H. P.) ..... 5.950  
Le Tourne-Disques ..... 9.500  
La Valise ..... 3.800



MONTE, CABLE, REGLE, 19.950 en ordre de marche

#### « Ensemble 531 »

Dim. : Long., 310; Larg., 170; Prof., 210  
Comprenant :

- Casket matière plastique, ivoire ou vert
- Chassis
- CV
- Cadran
- Glace
- Boutons et fond. L'ensemble... 3.670

Pièces détachées complémentaires (y compris lampes et HP) ..... 8.450  
COMPLET, en pièces détachées... 10.120  
En ordre de marche, T. G. .... 11.500  
altern. .... 12.500



### MAGNETIC FRANCE

## ★ "FIDÉLITÉ"

DESCRIPTION DANS LE N° 972

#### DEVIS de la PLATINE MECANIQUE

- Platine nue émail au four 1.000
  - Moteur entraînement nu.. 6.200
  - Poulie avec ventil. entret. et platine ..... 850
  - 2 mot. rebob. avec entret. 8.800
  - Rotary complet équilibré avec cabinet pour 2 vitesses. 3.700
  - Système galet-pres. de tête, ressorts et contacteur mot. 1.450
  - Fusée-film, Plateaux supports bobines. Courroies. Inverseur de rebobinage, visserie, relais, fils de câblage..... 1.980
  - Têtes magnétiq. combinées PMF (enregistrement lecture, effac.) H.F. .... 5.450
- Total ..... 29.690  
EN ORDRE DE MARCHÉ 32.500

#### DEVIS DE L'ELECTRONIQUE

- Chassis ampli et tableau de commande gravé ..... 2.400
  - Résistances, Condensateurs 1.950
  - Lampes ..... 2.964
  - Potentiom. et contact ..... 1.260
  - Transfo d'alim. et self ... 1.770
  - HP clip 13/19 av transfo. 1.750
  - Supports de lampes, Visseries, Fils, Bouchon, Soudure, Plaquettes, Boutons. Prix ..... 2.200
  - Bobinage oscillateur .... 500
- Total ..... 14.874  
Câblé, réglé ..... 17.700  
Mallette gainée, couvercle dégonf. DIM. : Long. 340, Larg. 300, Haut. 225. PRIX ..... 5.200  
COMPLET, EN ORDRE DE MARCHÉ, avec micro et bande.. 68.500



## RADIOBOIS

2° Cour à droite — ARC, 1074

175, rue du Temple, Paris (3<sup>e</sup>) (Métro : Temple ou République)  
C.C.P. PARIS 1875.41

# DETECTEUR A CRISTAL

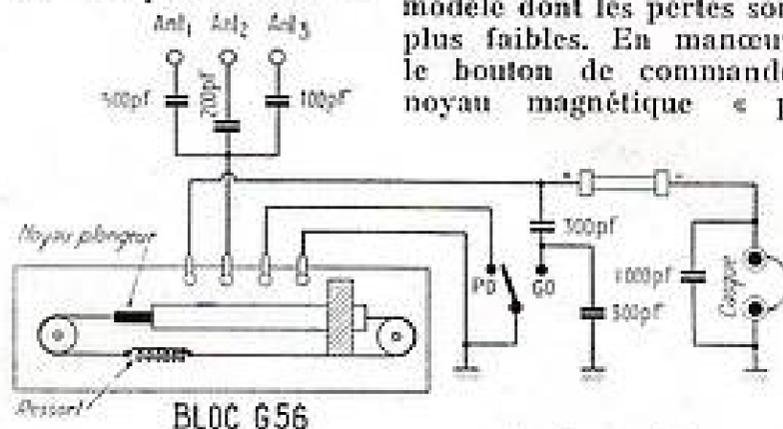
## — de conception moderne —

LES récepteurs à galène constituaient jusqu'à présent la première réalisation des débutants en raison de leur simplicité de montage et de leur prix de revient très bas. L'élément essentiel de ces récepteurs était d'une part le bobinage associé à son condensateur variable d'accord, d'autre part le détecteur. Ce dernier est un sulfure naturel de plomb présentant des points sensibles pour lesquels la fonction détectrice est plus nette que pour d'autres. Le contact est assuré sur le point sensible par une pointe métallique appelée chercheur, appuyant sur le cristal. Le chercheur était réalisé sous forme de ressort en métal inoxydable de façon à permettre le réglage de la pression sur le cristal de galène.

Il est évident que ce genre de détecteur est peu pratique en raison de son encombrement et des manipulations nécessaires pour rechercher le point sensible. C'est la raison pour laquelle, depuis les récents progrès réalisés dans la fabrication des détecteurs à cristal, on utilise actuellement des détecteurs de ce type dont la sensibilité est supérieure à celle des détecteurs à galène. Ils ont la forme d'une résis-

tance de faible encombrement avec deux fils de sortie correspondant au positif et au négatif. Le détecteur utilisé sur la réalisation que nous décrivons est un modèle à cristal, fabriqué par Siemens.

Le bloc de bobinages a une grande importance pour obtenir les résultats optima, c'est-à-dire une sensibilité et une sélectivité satisfaisantes pour ce genre de récepteur. C'est la



BLOC G56

raison pour laquelle nous ne conseillons pas aux amateurs de réaliser eux-mêmes un tel bloc. Ils ne disposent pas le plus souvent de machines à bobiner permettant la réalisation de bobinages du type nid d'abeilles et un bobinage sur mandrin avec spires jointives ou en vrac est de qualité bien inférieure. Le « Q » du circuit, c'est-à-dire son coefficient de

surtension, dont dépend la sensibilité, est moins élevé.

Sur le schéma de principe de la figure 1, nous avons représenté le schéma pratique de branchement du bloc de bobinages utilisé, le « G 56 ». Ce bloc présente non seulement l'avantage d'un coefficient de surtension élevé, mais encore celui d'un faible encombrement, en raison de son dispositif d'accord par noyau plongeur. Il n'est plus nécessaire d'utiliser un condensateur variable d'accord, élément toujours encombrant surtout si le condensateur est du type à air, modèle dont les pertes sont les plus faibles. En manœuvrant le bouton de commande un noyau magnétique « plon-

geur » s'enfonce plus ou moins à l'intérieur du mandrin du bobinage, ce qui modifie l'accord par variation de self-induction du bobinage.

Le bobinage permet la réception des gammes PO et GO

grâce à un inverseur PO-GO, qui a pour effet de court-circuiter une partie de l'enroulement pour la réception de la gamme PO. Les deux condensateurs en série de 300 pF sont du type mica. On remarquera que lorsque le commutateur est sur la gamme GO, seul l'un de ces condensateurs est en service, ce qui connecte au circuit d'accord un condensateur de 300 pF. Sur la gamme PO, les deux condensateurs sont reliés en série et leur capacité résultante est égale à 150 pF en raison de la loi d'association des condensateurs en série.

Plusieurs prises d'antennes sont prévues, afin d'adapter l'antenne suivant sa longueur et d'améliorer la sélectivité et la sensibilité.

Cet ensemble peut être monté, selon le goût de chacun, soit à l'intérieur d'un boîtier isolé en matière plastique ou du type boîte à cigares, soit sur un petit châssis métallique. Dans le premier cas, tous les points de masse mentionnés sur le schéma sont à relier par une ligne de masse.

La réception se fait sur casque ordinaire à deux écouteurs de 500 à 2 000 Ω ou sur un écouteur miniature.

(Voir devis page 2).

**R**éfléchissez !  
**E**TES-VOUS CAPABLE DE  
**N**OMMER L'APPAREIL  
**A**dapté à vos besoins ?  
**U**N CHOIX INCOMPARABLE  
**D**E MAGNÉTOPHONES  
**O**U CHAINES HAUTE FIDÉLITÉ DE  
**T**OUTES LES GRANDES MARQUES

*vous attend*

46, Bd de la Bastille  
 PARIS  
 DID. 07-42

SANE

de tout coeur  
**MERCI**  
 pour votre  
 fidélité  
 et Meilleurs Vœux  
 pour 1956

**RECTA**

Les milliers de cartes roses sont arrivées ! **MERCI !** Vous recevrez bientôt le 2<sup>e</sup> numéro de **RECTA-CONTACT**.

DEMANDEZ GRATIS LE  
**" RECTA-CONTACT "**  
 BULLETIN DE CHAÎNE DU PARTI « RECTISTE »  
 dans lequel nous vous entretiendrons de nos nouveautés, de nos projets, des papotages de partout, et de tout ce qui peut vous intéresser.

LE PROCHAIN NUMÉRO DU RECTA-CONTACT DEVOILERA  
 LE SECRET DES **100.000** FRCS DISTRIBUES  
 EN ESPÈCES

**VOTEZ BIEN !**  
**VOTEZ RECTA !**

**RECTA**

LES URNES SE TROUVENT A LA  
 SOCIÉTÉ « **RECTA** »  
 37, avenue Ledru-Rollin — PARIS-XII<sup>e</sup>  
 DURANT TOUTE L'ANNÉE 1956



dence dans le transformateur *Tr1*. Le secondaire de ce transformateur est connecté au primaire du transformateur *Tr2* (commutation 1); les signaux BF appliqués à la grille du tube 3Q4 sont amplifiés par ce dernier et actionnent l'écouteur *Ec*.

Comme transformateur *Tr1*, nous avons employé un transformateur pour haut-parleur modèle réduit, d'impédance primaire pour ECL80! Comme on le voit, rien de critique en ce qui concerne cet organe.

L'écouteur *Ec* a été prélevé sur un ancien casque; avec les deux écouteurs du casque, nous avons équipé nos deux radiotéléphones. Chaque écouteur présente une résistance ohmique de 2 000 ohms.

Toutes les résistances sont du type 1/2 watt, et les condensateurs à diélectrique céramique (sauf les

280x85x60 mm. Sur la face avant, de haut en bas, nous avons l'écouteur, l'ampoule témoin sous un hublot rouge et le microphone. Sur le côté, sont placés l'interrupteur d'alimentation et l'inverseur émission-réception muni d'un bouton-clé (dit également bouton à queue).

La partie inférieure du coffret est réservée pour le logement des piles 1,5 V et 67,5 V. Dans la partie supérieure, nous avons l'appareil émetteur-récepteur proprement dit; il est monté directement à l'intérieur du coffret, sans châssis auxiliaire. Les organes principaux sont fixés sur les côtés du coffret, ainsi que sur deux petites plaquettes transversales, la plaque arrière de l'appareil s'enlevant facilement (vis parker) pour la mise au point et les dépannages éventuels.

Au point de vue câblage, il importe surtout de réaliser des connexions extrêmement courtes; cette recommandation est capitale surtout en ce qui concerne les circuits accordés  $L_1C_1$ ,  $L_2C_2$ , le tube 3A5 et les éléments connexes. A la vérité, il ne doit être utilisé aucun fil de câblage pour cette partie: les connexions sont réalisées par les éléments eux-mêmes.

Les circuits  $L_{11}$ ,  $L_1$ ,  $C_1$  d'une part, et  $L_{21}$ ,  $L_2$ ,  $C_2$  d'autre part, ne doivent présenter aucun couplage mutuel; ils seront disposés de part et d'autre du support du tube 3A5. De plus, une plaque métallique *P* (fig. 1) reliée à la masse et soudée en travers du support 3A5 (fig. 2) assurera une séparation efficace des circuits.

Sur la face supérieure du coffret, se trouve fixée une douille femelle de 4 mm de diamètre, isolée par des rondelles et une pièce de passage en stéatite. C'est la douille « antenne » dans laquelle vient s'emmancher la tige verticale de 47 cm de longueur indiquée précédemment.

Quelques mots, maintenant, se rapportant à la mise au point de ces appareils. Nous avons donc construit deux radiotéléphones identiques que nous allons dénommer A et B; voici l'ordre des opérations, les appareils étant munis de leur antenne:

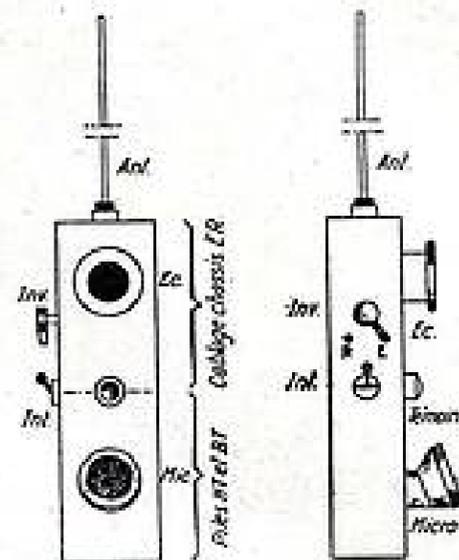


FIG. 3

1° Appareil A. Régler l'oscillateur de l'émetteur  $L_1 C_1$  en agissant sur  $C_1$ , de façon à obtenir l'oscillation sur 144 Mc/s. Contrôler cette fréquence à l'aide d'un ondemètre VHF ou d'un grid dip prêté par un amateur-émetteur voisin (à défaut, vérifier la fréquence à l'aide d'une ligne de Lecher).

2° Appareil B placé à quelques dizaines de mètres. Régler le récepteur sur l'émission rayonnée par A, en accordant  $C_2$  pour obtenir l'audition maximum. S'assurer que la section réception fonctionne bien en super-réaction. Pour cela, couper l'émission de A; le récepteur B doit faire entendre le bruit de chute d'eau (violent souffle) caractéristique. S'il n'en était pas ainsi, modifier le couplage de  $L_{21}$  par rapport à  $L_2$ , en faisant coulisser  $L_{21}$  jusqu'à l'obtention du souffle. Ensuite, en-

clencher de nouveau l'émission de A; le souffle du récepteur B disparaît et laisse place à l'émission de A. Retoucher  $C_2$ , le cas échéant pour avoir le maximum de puissance. Si nécessaire, pour obtenir des réglages précis, augmenter la distance séparant A de B.

3° Appareil A, fonctionnant toujours à l'émission. Ajuster le couplage entre  $L_{11}$  et  $L_1$  pour obtenir le maximum d'énergie rayonnée (sans toutefois faire décrocher l'oscillateur). Contrôler l'effet de ce réglage d'après le volume de la réception donné par B. Si la modification du couplage de  $L_{11}$  a été importante, retoucher  $C_1$  pour revenir sur la fréquence d'oscillation correcte.

Lorsque ces opérations ont été effectuées, la mise au point des appareils A et B est faite pour un sens de liaison, c'est-à-dire de A émetteur vers B récepteur. Il faut maintenant refaire les mêmes opérations pour le sens de liaison inverse, c'est-à-dire de B émetteur vers A récepteur. Nous reprendrons donc les mêmes opérations dans l'ordre donné par nos alinéas 1, 2 et 3 précédents, mais en remplaçant A par B, et B par A, dans notre texte.

Les mises au point étant terminées pour les deux parties émission et réception des deux appareils, il convient de bloquer, par une goutte de cire à cacheter, les deux condensateurs ajustables  $C_1$  et  $C_2$  de chaque radiotéléphone. Précisons que pour les réglages, ces condensateurs ajustables doivent être manœuvrés à l'aide d'une clé à tube isolante (clé à trimmer).

La portée de ces radiotéléphones est fonction des accidents du terrain sur lequel ils sont utilisés. Sur un terrain plat, ou sur des points bien dégagés (en visibilité) il est aisé d'obtenir des liaisons de 3 à 4 km, voire plus.

Gaby BERR.

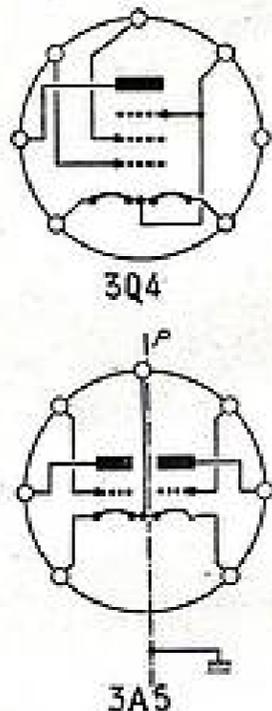


FIG. 2

deux condensateurs électrochimiques pour lesquels la polarité est indiquée).

Les bobines d'arrêt  $Ch1$  et  $Ch2$  sont identiques et réalisées de la façon suivante: sur un petit tube de polythène de 3,5 mm de diamètre (intérieur de pointe Bic!), on bobine 70 tours jointifs de fil de cuivre de 20/100 de mm isolé sous deux couches de soie.

Les circuits accordés  $L_1C_1$  et  $L_2C_2$  présentent les caractéristiques suivantes:

$L_1 = L_2 = 6$  tours de fil 12/10 de mm cuivre émaillé, enroulés sur air; diamètre intérieur 6 mm; longueur de l'enroulement 16 mm.

$C_1 = C_2 =$  ajustable Transco à air 3/30 pF.

$L_{11} = L_{21} = 2$  tours de fil 12/10 de mm cuivre émaillé, enroulés sur air; diamètre intérieur 11 mm; écartement de 2 mm entre spires.  $L_{11}$  et  $L_{21}$  sont placées, respectivement, par-dessus et autour de  $L_1$  et  $L_2$ .

L'antenne *Ant* est constituée par une tige de cuivre nu de 4 mm de diamètre; sa longueur est de 47 cm (vibration en 1/4 d'onde).

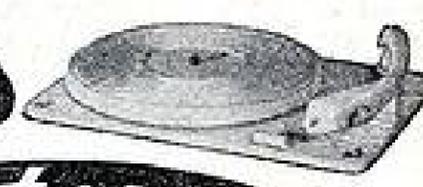
La figure 2 indique le brochage des deux tubes utilisés, 3A5 et 3Q4.

La réalisation pratique est illustrée sur la figure 3. Le boîtier présente les dimensions suivantes

# L'enregistrement

## pour tous

MAGNÉTIQUE




**DEUX PRODUCTIONS DE GRANDE CLASSE**

1° La **PLATINE SPECIALE** 4 vitesses, conçue exclusivement pour l'enregistrement avec tête magnétique, aimants d'effacement (breveté S.G.D.G.) et, sur demande, préampli ou schéma de montage.

Un progrès sensationnel mettant l'enregistrement à la portée de tous; une exclusivité « EDEN ».

2° La nouvelle mallette tourne-disques « EDEN » 3 vitesses (sans dispositif d'enregistrement), avec chargeur pour 10 disques 45 tours (breveté S.G.D.G.).

Professionnels  
consultez-nous pour toutes nos  
productions: platines, mallettes,  
tables-télé et radio.

# EDEN

la meilleure technique  
la meilleure musique

E<sup>ts</sup> Marcel DENTZER  
S.A. AU CAPITAL DE 60.300 000 F.  
13 bis, Rue Rabelais, MONTREUIL (SEINE) FRANCE • TEL. AVR. 22-94

# Petites ANNONCES

200 fr. la ligne de 33 lettres, signes ou espaces, toutes taxes comprises

Nous prions nos annonceurs de bien vouloir noter que le montant des petites annonces doit être obligatoirement joint au texte envoyé, le tout devant être adressé à la Société Auxiliaire de Publicité, 142, rue Montmartre, Paris (2<sup>e</sup>). C. C. P. Paris 3793-60

**ECHANGE.** — Projecteur cinéma à moteur en valise et caméra Pathé 9,5 mm, avec 2 objectifs (3,5 et 1,5) — 3 châssis chargés — en sacoche cuir, parfait état, à échanger contre magnétophone sur bande en valise complet. Faire offres à J.G.P. — Le Haut-Parleur, 142, rue Montmartre, PARIS.

## MARSEILLE EMISSION - RECEPTION TELECOMMANDE

DIAPASON DES ONDES, 11, Crs Lieutaud, MARSEILLE (6<sup>e</sup>). Fourniture gde pr la Radio et Télévision. OM-SERVICE, 32, r. J.-Boque, Prof. Amateurs, faites-nous connaître vos besoins, vue la gde diversité de nos articles de récupération sélectionnés, nous ne pouvons éditer de listes. Conseils techniques. *Affaire du mois*. Récept. traf. H-RO marine en rack avec H.P. aliment., coffret à tirer av. tous les tiroirs à partir de 20 mugs. 1 jeu de tubes recharge : 60.000 francs.

Ch. tr. à domicile (montage app. élect.). A vend. Hétéro. VOC, état p. 6.000 fr., min. ou échange être Hétéro-bloc ENR. — BECK Gilbert, SAINT-LOUIS-LES-BITCHE (Moselle).

Vds : Multi-tracer 15.000. Contrôl. 8.000, décade résist. 3.000, Hétéro. à rev. 3.000, HP., lampes, etc. B. Prix, liste et timbre. GUERIN Christian-Quartier Bayard, VERDUN (Meuse). Vds valise électrophone nve. Super-tone S.3, 30.000. Ecrire MAINGOURD, 7, r. des Peupliers, CACHAN (Seine).

Echange moteur 0,75 triphasé 110/220 volts, ctre moteur mono. S. GHYSEL, LA MOTTE-AU-BOIS (Nord).

F90Q. H. VIALA, St-JULIEN (Var), recherche T.D. 78 tours assez puissant pr entraîner platine magnétoph.

Radio-Dépanneur EPS, 2<sup>e</sup> échelon OM P8WG, très au courant mécanique de précision, électricité Industr. Embauché ou qd. heures par semaine. Dispose temps. BARLIER, 31, av. de New-York, PARIS (16<sup>e</sup>).

Vds antenne TV, Diels 2x10 El. pour réception Strasbourg 6.000, LAUTER, 35, rue Gambetta, MULHOUSE (H.-Rhén.).

Vds Pendule Mère + poinçonneuse, marque IBM. Exc. état. M.O.A., 107, rue Princesse, LILLE (Nord).

Vds 2 Im. Récept. ER10 7.000 ; Carab. Diane 4,5 mm, 1.000 ; T. disp. 78 tours. Bras plézo ultra-lég. dans tiroir noyer verni 4.000. GUILLET Claude, 90, rte de Montesson, LE VESINET.

Vds ens. pièces nves pr monter plat. Magnét. à rub. 3 mot. 25.000, Ampli. HP 24 5 w. mic. — P.U. ton, 7.000. Poste état neuf 4 l. 6.000. MESNARD, allée Magnette, LA BAULE (Loire-L.).

Vds ese dble emploi : Hétérod. Master, Lampens, analys., Voltm. à lampe Radio-Contrôle, plat. adaptable av. 2 têtes avec Oliver, micro isostat. SEM hte fidélité, J. GUIRAUD, r. Cap-de-Castel, PUYLAURENS (Tarn).

50.000 fr. par mois à vendeurs, sur place, même ne disposant que 3 à 4 heures par jour, DETECTRON, 25, rue de Toulon, BORDEAUX.

Vds Ampli 90 mod. avec préampli correcteur de tonalité équilibré, 6 sorties Z AL.100/250 v, valeur : 125.000 fr., état neuf, 55.000 fr. A. MARTEL, 30, rue Sainte-Barbe, MARQUISE (Pas-de-Calais).

Téléprojecteur Philips 441 L, parf. état, 35.000. Ecrire Journal qui trans.

Vds Lampemètre Carlex U.60, excel. état, prix intéressant. Ecr. R. BRINKMANN, 122, rue de Frémur, ANGERS (Maine-et-Loire).

Echange Rolleflex, Tessar 3,5 ou Leica F.2, appareils état neuf, contre magnétophone hte fidélité, même état. Soit possible. BERGA, 6, rue d'Orléans, LE MANS.

Vds Magnétophone Téléphonie TP.199 2 vit. à bande, état neuf, 1 micro Méliodum 42 A. Ecrire au Journal.

Achète bon Power Supply Unit, BA 74 C. ou 81 R, pour Hammarlund sup. Pro. HUBERT, 5, rue St-Maximin, METZ.

Vends Lampemètre Servicemmn Universel et Hétérodyne Master, le tout en parfait état et monté sur cadre. G. REBOUX, promenade St-Nicolas, CHAROLLES (S.-et-L.).

## TELECOMMANDE

Emetteurs Construct. anglaise. Aliment. vibrée 6V. 6 à 10.000 fr. DIAPASON DES ONDES, 32, rue J.-Boque, MARSEILLE (6<sup>e</sup>).

MAGNETOPHONE PERFECTONE — Gd modèle Magnéton, 2 vitesses, 2 pistes autom. Ampli. hte fidélité. Mixage-access. der. mod. Etat nf abs. exc. except 50 % valeur. Ecr. Revue n° 1.000.

GRANDS et PTS ENFANTS, ATTENTION ! Pour Noël et fêtes fin d'année. Faites vous-même la GUIRL. ELEC. « LUMIERES DE PARIS » préfabriquée. 1 boîte cart. avec 10 ampoules « MIRIAM GLAIN DE BLE » (sortie par fil) 10 m. fil isolé, 10 décors plast. 1 fiche. Not. câble. Exp. recom. Paris.Prov. être mand. ou vir. C.C.P. 10.598-81 Paris : Fr. 570 TTC. — CITRE, 5, av. Parmentier, PARIS (11<sup>e</sup>). NOUVEAUTE pour commerçants : Décorez vos vitrines avec « BARRANOEL » Guirl. Elec. parf. compt. eligio. 10 clochettes : Pr. 1.300 TTC.

L'ETAT recrute services techniques et administratifs. Concours faciles. INDICATEUR DES PROFESSIONS ADMINISTRATIVES, St-MAUR Seine.

Vds Récepteur trafic OC. 9 gammes. EVELY, 11, rue R.-Garros, HEM (Nord).

INTERESSANT AMATEURS, Vends prix de gros châssis et matériel pour fabrication de téléviseurs 43 ou 54 cm. Ebénisteries. TELESON, 48, rue de la Glacière, PARIS (13<sup>e</sup>).

Vds un Voltmètre à lampes occasion avec sonde. Ecr. Journal qui trans.

Vends Platine enregist. 33/78 tours. Téléphone : BAR. 01-60.

Amateurs Radio ! Une affaire... Coffe n° 1 : 1 châssis 6 l., 1 cond. var., 1 cadran av. cache décor. 1.000. Coffe n° 2 : 1 châssis 6 l., 1 cond. var., 1 cadran, 1 chémist. av. décor luxe : 2.500 fr. Matériel abs. neuf. Exp. des récept. mandat CCP 320-79 Toulouse. Gd chx mat. soldé. Emiss.-Récept. Liste ctre timbre. TOUTE LA RADIO, 4, r. Paul-Vidal, TOULOUSE.

Vends TD, Pathé 3 vit. valise, HP. Végn 24 FML, 24 Hét., 21 Hét., 19 Hét. : SEM 17 expo ; Audax 21PRA ; Cabasse 26-12 coax. ; Transf. 75 mA. HECQUET, 2, rue Ecole-des-Postes, VERSAILLES.

**Le Gérant :**  
**J.-G. POINCIGNON**  
Société Parisienne d'Imprimerie  
2 bis, imp. Mont-Tonnerre  
Paris (15<sup>e</sup>)  
Distribué par  
« Transports-Presse »



# BIBLIOGRAPHIE

**Vade-Mecum  
des tubes radio 1955**  
par P. H. BRANS  
Rédigé par Dr. J. GIJSEN

EDITE par Dunod. En vente à la Librairie de la Radio, 101, rue Réaumur, Paris (3<sup>e</sup>). Un volume XXVIII-318 pages 22 x 28 de tableaux et schémas. 12<sup>e</sup> édition, 1956. Prix : broché, 1.250 francs.

Cette nouvelle édition, qui remplace le Vade-mecum des lampes de T. S. F. 1952, fournit, sous une forme claire, toutes les caractéristiques courantes des tubes de réception et d'émission.

Les tubes sont classés par ordre numérique-alphabétique et les caractéristiques qui les suivent sont présentées dans un ordre invariable. Ceci permet de retrouver immédiatement les détails désirés. Les schémas de brochage, rassemblés par catégories, ont été réunis à la fin du volume et la liste des abréviations et symboles avec leur signification a été imprimée sur un signet attaché à l'ouvrage, ce qui simplifie également les recherches.

Corrigée et soigneusement tenue à jour, cette édition fournit beaucoup plus de renseignements, pour chaque tube, que l'édition précédente et sa présentation rend la consultation plus rapide.

Cet ouvrage est destiné aux techniciens qui construisent, réparent et entretiennent les appareils équipés de tubes électroniques.

**Alignement  
des récepteurs radio**

par W. Sorokine

UN vol. de 128 pages, 160 x 210 mm, 125 fig. Edité par la Société des Editions Radio. En vente à la librairie de la Radio, 101, rue Réaumur, Paris. Prix : 600 francs ; par poste : 660 francs.

L'opération d'alignement dont dépendent la sensibilité et la sélectivité des récepteurs, n'a rien de délicat, et les difficultés qu'un technicien peut y rencontrer proviennent uniquement de la méconnaissance ou de l'incompréhension de quelques principes fondamentaux : comportement des circuits oscillants, particularités des circuits couplés, conditions nécessaires pour assurer la monocouche de plusieurs circuits, etc.

Vous trouverez dans cet ouvrage le rappel des notions essentielles et des renseignements pratiques sur les bobinages, sur la commande unique, sur les interférences et les battements parasites, sur les amplificateurs M.F., les différents « standards », les condensateurs variables, etc., etc.

Vous y trouverez aussi, bien entendu, la marche à suivre pour les opérations d'alignement et la discussion détaillée des anomalies que vous pouvez rencontrer.

## ACHÈTE TRÈS CHER

Tous stocks en toutes quantités  
**MATERIEL RADIO :**

Lampes, pièces détachées, etc., etc...  
Enlèvement immédiat.

**FETIS**

24, Bd des Filles-du-Calvaire  
Paris (XI<sup>e</sup>) - Tél. : VOL. 23-76

Vds E/R/ anglais AMR11 3 à 4,5 et 6 à 9 Mc/s en 4 coffrets. 1<sup>er</sup> émet. 705 ; 2<sup>e</sup> récept. 7Q7 2x7H7 ; 3<sup>e</sup> al. sect. 110/250 ; 4<sup>e</sup> al. batt. 6 v. Schéma manip. casque. Tubes fusibles Quartz. Px 10.000. Rens. Ecr. THEODORE J.-C., à NEUILLY-St-FRONT (Aisne).

MATS pour T.V. RADIO brevets Ital. F.R. treillis acier extra-légers et solides, télescopiques, semi-fixes, orientables. Hauteur var. 8 à 25 m. Prix modérés. Agence Gén. France et Union Française : CITRE, 5, av. Parmentier, PARIS (11<sup>e</sup>). (Docum. contre 2 timbres-poste de 25 francs.) AGENTS REGIONAUX DEMANDES AVEC REFERENCES.

A vendre : 2 proj. Pathé Rural 16 mm. sonor. lecteurs ACE tournants, av. ts acc. pieds, ampl. Oemichen 24 W. HP. Bobineuse, Colleuse, cadre en tub. démont. écran 3,25x2,75. Régulateur Déri, 2400 m. film parl. 6 bob. de 600 m. Le tout en caisses et valises en parf. état de marche. 1 cirouise Electrolux 220 V. Ecrire : BOUDAL A., 12, r. Brunot, Paris.13<sup>e</sup>.

PART. vds réc. amér. BC 342 6 G. 1-500 à 18.000 Kes cryst. alim. 120 V. HP. ori. 30.000. Réc. Bendix MN 26C. 150-1.500 Kes av. démont. alim. et HP. 13.000. Réc. SARAM 18-2000 m 10.000. Oscillo Radar 184 A. 1 t. 16 cm. 1 t. 7 cm + 19 lps compl. nf 12.000. Réc. Superéc. 4-7 m. 5.000. Vobul, 7.000. HP. CIT. 33 ens. av. haf. et magnif. cache alb. 12.000. Commut 24 V cont. 48 V. alt. 5A. 5.000 12 V. 240 V. 3.800 24 V. 250 V. 3.000. 12 V. 110 V. 600 alt. 5.000. tr. Le PP. 3.000-5.000 ohms. 0,5 Db. 20-12.000 c/s 20 W. Nf 7.500. Camionnette 6 cyl. Ren. 4 pu. nfs 13x45 800 K. 30.000 C.I. Elec. à transf. 28.000. MINVIELLE, 23, rue Bertheaux, PALAISEAU (Seine-et-Oise).

# L. DUHAMEL

**EX F81A — RADIO - D'ANTIN**  
12, rue de la Chaussée-d'Antin - Paris (9<sup>e</sup>). — PRO. 85-25  
(côté Grands Boulevards)

## CRÉATION D'UN LABORATOIRE RADIOÉLECTRIQUE

ETUDES — MISE AU POINT  
DEPANNAGE RADIO ET TELEVISION

TRANSFORMATION T. V.

441 lignes en 819 lignes

ADAPTATION DES G. O.

Sur récepteurs  
Toutes marques étrangères

REGULATEUR DE TENSION AUTOMATIQUE ..... 17.000  
PLATINE TOURNE-DISQUE SUPERTONE ..... 10.400

**TOUTE LA PIECE DETACHEE RADIO**  
**TOUS LES TYPES DE LAMPES EN STOCK : RADIO - BELVU • MINIWATT**  
Liste des prix contre 15 francs en timbres

PUBL. RAPPY.



**LE SPÉCIALISTE  
DE LA QUALITÉ**

« La Maison des 3 Gares », 26 ter, rue Traversière, PARIS. — DOR. 87-74

**● GRAND CHOIX DE LAMPES ●** Nous possédons tous les types de lampes en BOITES CACHETÉES, grandes marques uniquement. GARANTIE TOTALE D'UN AN ! (Les lampes non garanties vous coûtent cher !!). Européennes, américaines et d'importation. Choix complet de toutes les lampes de dépannage, MEME LES PLUS RARES... et de TRANSISTORS « RAYTHEON »...

EM85 ... 437	EZ80 ... 230	12AU6 ... 399	DL96 ... 578	EP41 ... 364	AZ11 ... 438	EL6 ... 810	EL3 ... 620	GA7 ... 875	6MT ... 728
ECH81 ... 511	12AJ8 ... 511	12AV6 ... 399	DAF96 ... 578	EP42 ... 546	ADL1 ... 945	AL2 ... 450	EM4 ... 473	6A8 ... 875	6NT ... 950
ECL80 ... 473	ECC81 ... 655	12BA6 ... 364	DK96 ... 578	EL41 ... 399	ABC1 ... 892	EL2 ... 700	EM34 ... 399	6BQ6 ... 950	6Q7 ... 581
EABC80 ... 438	ECC82 ... 655	12BE6 ... 511	6AK5 ... 802	EL42 ... 620	EL11 ... 679	AB2 ... 850	EY51 ... 473	6CD6 ... 1.456	6V6 ... 620
6AT7 ... 693	ECC83 ... 728	35W4 ... 256	6AL5 ... 364	EZ40 ... 399	EL12 ... 790	EHL21 ... 800	EZ4 ... 693	6E8 ... 693	25L6 ... 728
6AX2 ... 546	PL83 ... 546	JOB5 ... 438	6AQ5 ... 399	GZ41 ... 290	ACH1 ... 890	EP6 ... 700	GZ32 ... 655	6F6 ... 728	25Z5 ... 802
6BA7 ... 511	PL82 ... 438	DK92 ... 546	6AU6 ... 399	UAF42 ... 399	EZ11 ... 550	UY21 ... 800	1.883 ... 399	6F8 ... 802	25Z6 ... 655
EL84 ... 399	PY81 ... 399	1L4 ... 511	EZ91 ... 290	UBC41 ... 399	CL4 ... 780	AZ1 ... 438	5Y3G ... 300	6H8 ... 693	42 ... 802
6BQ7 ... 655	PY82 ... 399	1R5 ... 546	6AV6 ... 399	UCH42 ... 730	EHP11 ... 790	CHL8 ... 728	5Y3GB ... 399	6J5 ... 728	47 ... 802
EP80 ... 438	PL81 ... 802	1S5 ... 511	6BA6 ... 364	UF41 ... 266	ECH11 ... 820	CJ2 ... 655	5U4 ... 875	6K7 ... 693	75 ... 802
EP85 ... 438	6BE6 ... 473	1T4 ... 511	AZ41 ... 266	UL41 ... 625	ECL11 ... 820	E443H ... 802	5Z3 ... 875	6L6 ... 945	80 ... 470
EL81 ... 802	6P9 ... 399	3Q4 ... 546	EAF42 ... 399	UY41 ... 256	EP11 ... 620	EBF2 ... 693			
EL83 ... 546	6BX4 ... 290	354 ... 546	EBL41 ... 399	AL3 ... 802	EP12 ... 620	EDL1 ... 693			
EBF80 ... 399	6CP8 ... 438	117Z3 ... 438	ECC40 ... 693	AL7 ... 802	EZ11 ... 560	ECF1 ... 728			
ECF80 ... 655	6J6 ... 581	DM70 ... 290	ECH42 ... 473	AK2 ... 945	EZ12 ... 600	ECH3 ... 693			
EY81 ... 399	6X4 ... 290	DF96 ... 578	EP40 ... 511	AL4 ... 402	1N34 ... 650	EP9 ... 620			

Prix aussi avantageux pour tous les autres types de lampes. MEME A L'UNITÉ ! PRIX SPECIAUX PAR QUANTITÉ.

**Notre spécialité**

**L'ELECTROPHONE**



● Amplificateur, excellente musicalité à 2 réglages (puissance, tonalité), puissance de sortie : 3 Watts ● 3 lampes EZ80, EL84, 6AV6 ● Tourne-disques à vitesses, microsilicon Pathé-Marconi ● Pick-up pierre-électrique à tête réversible ● Alternatif 110-220 V. ● Présentation impeccable. Complet, en état de marche ..... **18.000**  
Avec platine Visseux ou Edon ..... **17.300**  
En mallette 2 tons : supplément ..... **950**  
(Peut être fourni en pièces détachées).

**LE « CLUB »**



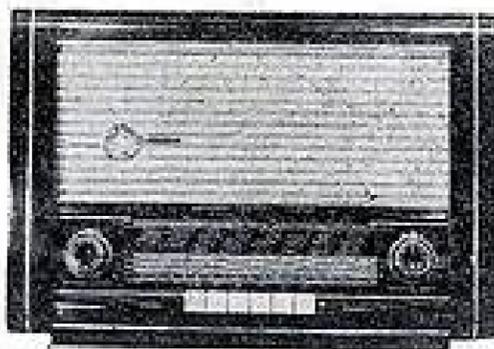
A l'avant-garde des postes portatifs par ses performances exceptionnelles !

**PILE-SECTEUR**

● Antenne télescopique ● Cadre incorporé ● 4 lampes : DK 92-17, 4-15, 5-3Q4 ● 5 gammes d'ondes : 17 à 34, 33 à 45, 44 à 54 m. PO, CO ● Haut-Parleur 12 cm. ticonal renforcé ● Consommation très économique des piles ● Piles standard 67 V 5 et 2X1 V 5 ● Se fait en ivoire, vert, bordeaux et gris peisé ● Dimensions : larg. 245, haut. 160, prof. 70 mm. Avec les piles ..... **17.500**  
● Sur secteur (Alt. 110 à 245 V) à l'aide d'une boîte d'alimentation logeable à la place des piles. **5.850**

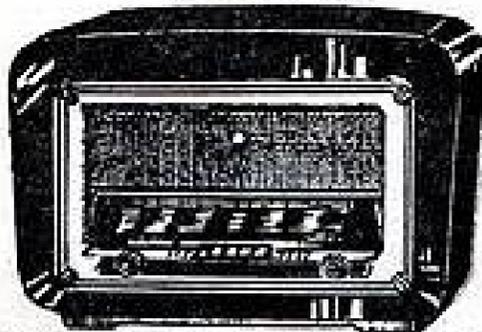
Toutes nos expéditions se font contre remboursement

**« ANDROMAQUE »**



**ALTERNATIF 6 LAMPES**  
Cadrans C.V. « Star », Cadre à air OREOR orientable, bloc-clavier 6 touches, 2 boutons doubles, H.P. Vega, aimant permanent 19 cm., transfo 65 milli. C.V. 2X50.  
● Lampes (remise 30 % déduite) : E2 80, deux EBF 80, EL 84, ECH 91, EM 34 .. **2.395**  
● Compl. en pièces détach., prêt à câbler. **15.000**  
Total ..... **17.395**  
● En ordre de marche ..... **26.000**  
● Ebénisterie luxe, avec grille : 45x35x25. **4.100**

**« PHEDRE »**

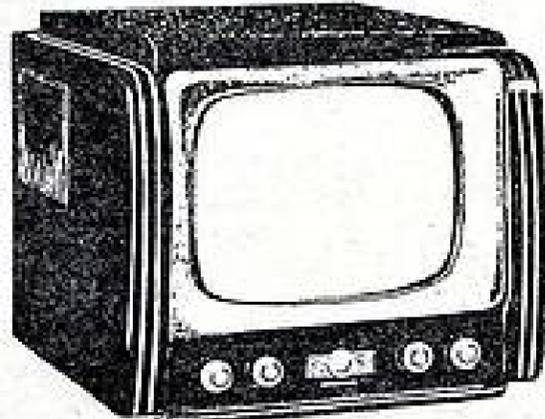


● Grand super 7 lampes alternatif, dont une H.F. spiridique, équipé d'un cadre à air orientable anti-parasites et muni d'un contacteur. Clavier 7 touches, 4 gammes d'ondes. Contre-réaction. Contrôle de tonalité par variation de la contre-réaction. Châssis avec supports et matériel montés et tout le matériel de câblage ..... **10.100**  
● Jeu de 7 lampes (remise 30 % déduite). **2.795**  
● Complet, prêt à câbler. Total ..... **12.895**  
Complet, en ordre de marche ..... **21.000**  
● Le même en 6 lampes alter. 4 gammes ondes. Contre-réaction. Contrôle de tonalité par variation de la contre-réaction. Châssis avec supports et matériel montés et tout le matériel de câblage ..... **8.600**  
● Jeu de 6 lampes (remise 30 % déduite). **2.395**  
Complet, prêt à câbler. Total ..... **10.995**  
Complet, en ordre de marche ..... **16.000**

**EXCEPTIONNELLEMENT SURVOLTEUR - DÉVOLTEUR**

2,7 Ampères ● 9 positions, sans arrêt ● cadran lumineux ..... **3.450**

**« TELE-IONS »**



● Platine Son - Vision - Vidéo : montée, câblée, réglée avec 1 canal au choix ..... **10.300**  
Le jeu de lampes de la platine ..... **2.900**  
● Châssis alimentation base de temps matériel déviation : T.H.T. avec EY51, transfo, ligne et image, déviateur, blockings ligne et image, 8 potentiomètres, H.P. Siano, aimant permanent, supports relais rivés, passe-fils. Le tout assemblé et prêt à câbler..... **18.300**  
● Petit matériel : 4 chimiques, résistances, condensateurs (papier, céramique, mica, polarisation), fil câblage, fil souple, bout d'antenne avec fiche, cordon, piège à ions, soudure. **3.600**  
● Jeu de lampes du châssis ..... **3.700**  
● Tube cathodique 43 cm. .... **16.000**  
Complet, ... sans surprises !. Total .... **54.800**  
● Ebénisterie grand luxe, avec cache, glace, grille, boutons, décor, fond, 55x45x50. **12.950**  
Complet, en ordre de marche ..... **89.800**

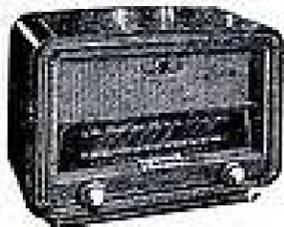
**« GILDA »**



Châssis 6 lampes alternatif. Cadre Ferrocube orientable. H.P. 127, avec supports et tout matériel montés, et tout matériel câblage ..... **8.340**  
Un jeu de 6 lampes ..... **2.360**

**QUALITÉ CHEZ TERAL**  
Atténuateurs, Transfos, Haut-Parleur, Chimiques, Résistances, Platine Eden ... **7.400**

« SCHERZO 56 »



Dimensions : 390x265x210 mm  
5 lampes + œil magique  
Haut-parleur 17 cm  
Cadre incorporé. Clavier à touches. Ebénisterie coquette. Face avant vernie. Cache moulé renforcé par encadrement du plus bel effet.

Complet, en pièces détachées : NET

15.230

« GAVOTTE BIJOU »



Dimensions d'un tous courants

UN VRAI ALTERNATIF

Dimensions : 330x220x170 mm  
5 lampes. Cadre antiparasite incorporé. Etage H.F. — BLOC A CLAVIER

Complet, en pièces détachées. NET ..... 13.950

« GAVOTTE MEDIUM »  
UN MONTAGE DE GRANDE CLASSE

7 lampes. Etage H.F. Cadre antiparasite incorporé. Haut-parleur double à cellule électrostatique  
Complet, en pièces détachées. NET .. 19.785



RECEPTEUR STEREPHONIQUE

Le 1<sup>er</sup> Récepteur de grande classe A LA PORTEE DE L'AMATEUR

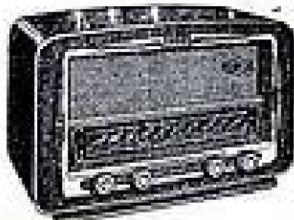
Décrit dans T.S.F. et T.V. Numéro d'avril 1955.  
Le HAUT-PARLEUR N° 963 du 15-1-1955.

- HAUTE FIDELITE B.F.
- COMMUTATION des gammes PAR CLAVIER.
- CADRE ANTIPARASITE INCORPORE.

Peut recevoir la F.M. avec notre fameux adaptateur « SF 55 »  
L'adaptateur seul, partie HF câblée, pré réglée.

Complet .. 7.135

« ARIETTO 56 »



Dimensions : 470x300x240 mm  
5 lampes, dont œil magique  
Haut-parleur 17 cm

Ebénisterie légèrement arrondie. Cache blanc ou marron. Incrustations dorées. 4 boutons.

Complet, en pièces détachées : NET

14.825

« RONDO LUXE 955 »



Dimensions : 575x360x310 mm

9 lampes push-pull  
Cadre incorporé fixé  
4 gammes d'ondes  
Contrôle de tonalité  
Haut-parleur 21 cm

Complet, en pièces détachées : NET

19.975

« GAVOTTE 3 D »



Dimensions : 600x400x270 mm.  
Ebénisterie de qualité, teinte palissandre. Encadrement laqué. Incrustation dorée.

COMPLET, en pièces détachées avec lampes et HP. NET ..... 29.820

NOUVEAUTE. — Présentation COMBINEE sur table (convient surtout pour la platine STAR). Toutes les pièces détachées. NET ..... 36.520 (Tourne-disques en plus)

EBENISTERIE COMBINEE seule ..... 12.100

NET

MANDAT A LA COMMANDE DU MONTANT INDIQUE PORT et EMBALLAGE COMPRIS pour TOUTE LA METROPOLE. Aucun supplément à payer

« OBERON 55 »



Dimensions 390x265x210 mm  
5 lampes dont œil magique  
Haut-parleur 17 cm  
4 gammes d'ondes  
Cadre incorporé

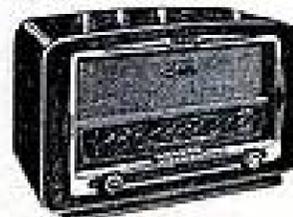
Ebénisterie coquette, face avant vernie.

Cache moulé renforcé par encadrement du plus bel effet.

Complet, en pièces détachées : NET

13.250

« MENUETTO 56 »



Dimensions : 470x300x240 mm  
7 lampes alternatif  
Haut-parleur 17 cm  
Cadre incorporé orientable sur 2 ferroxcubes fort diamètre.

Ebénisterie légèrement arrondie. Cache blanc ou marron. Clavier à touches.

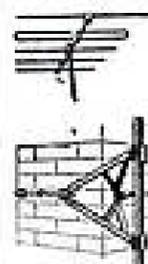
Complet, en pièces détachées : NET

16.930

ANTENNES TELEVISION

en

PIECES DETACHEES



« CAPTICONE 56 »

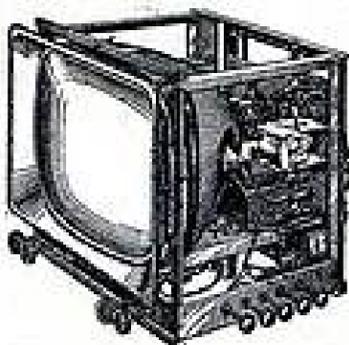
Modèles spéciaux pour la Province : Lyon-Marseille-Dijon, etc

Nouveau modèle

10 brins ..... 5.630  
3 éléments ..... 1.870  
4 éléments ..... 2.285  
5 éléments ..... 3.390  
Fixation cheminée (ci-contre) .... 1.185

LA GAMME INCOMPARABLE DE NOS TELEVISEURS

1743 FK



FK 1743 A

Ce récepteur est fourni avec la partie M.F. non câblée mais tous les bobinages confectionnés. Prévu avec 2 ETAGES MF vision fournissant une sensibilité suffisante pour les émetteurs actuels.

- Changement de fréquence par 3 lampes. (fourni câblée dans tous les cas).
- MF vision : 2 étages (1E801).
- MF son : 1 étage (1E801).
- Détection 6AL5.
- Vidéo PL83.
- Bases de temps EF80, 12AT7, PL82, PL81, PY81, Alimentation PY82.
- Châssis vertical d'où accessibilité parfaite de tous les organes.
- Châssis coque indécrotable.
- Contre-réaction totale de linéarité.
- Alimentation régulée des filaments.
- Stabilité à toute épreuve, grâce au nouveau montage séparateur.
- Peut recevoir le Rotacteur.

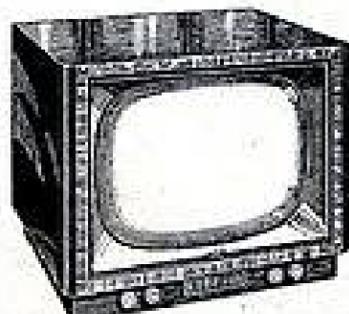
Complet, en pièces détachées, avec tube cathodique et lampes ..... 57.650

FK 1743 B

Même montage que le précédent, mais fourni avec :

PARTIE MF CABLEE et REGLEE AVEC SENSIBILITE ACCRUE

ce qui équivaut à : 2 étages MF son et 3 étages MF vision. Complet ..... 63.420



Une ébénisterie sobre et relativement peu encombrante habille nos montages. PALISSANDRE VERNI PISTOLET Encadrement avant Sycamore (bois clair). Cache gris ou beige. Boutons cerclés or. Particularité : la glace s'enlève de l'avant d'un geste simple.

CES MONTAGES SONT AGREES par le MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE (et fournis aux Grandes Ecoles Professionnelles)

LAMPOMETRE

Le seul vraiment dynamique et universel. Mesure effectivement les caractéristiques dynamiques de la lampe dans sa fonction. Toutes les lampes peuvent être vérifiées. Vous pouvez utiliser le milliampèremètre de votre Contrôleur Universel quelle que soit la marque.



Complet, en pièces détachées .... 13.220

MIRE ELECTRONIQUE

Monostandard 819 lignes. HF réglable. 9 lampes doubles à fonctions séparées. Conformité absolue avec le signal de la Télévision Française. Synchronisation par néon. Stabilité absolue. Complet, en pièces dét. 21.350

Nous rappelons notre nouveauté « Le Gavotte 3 D-Radio-Phone » Toutes les pièces détachées. NET ..... 36.520

REPRISE

Pour donner satisfaction à de nombreux clients, nous fournissons à nouveau les pièces de notre :

TELEVISEUR EXPERIMENTAL « ORPHEE 99 »

Equipé du fameux tube VCR 97, il permet des essais de réception dans les régions où l'on est pas sûr des résultats. Prix complet, en pièces détachées, avec tube et lampes. Net ..... 34.650

Platine H.F. câblée et réglée VOUS NE RISQUEZ RIEN...

Toutes les pièces sont récupérables pour la construction de notre Oscilloscope Service 97, pour l'un de nos Téléviseurs de la gamme 1743 FK.

Notre téléviseur :

FK 1743- K-NO

La platine H.F. traditionnelle est remplacé par un

ROTACTEUR 6 CANAUX

réglé, dans nos laboratoires pour 2 canaux. (Sur demande, réglage possible pour tout canal.)

Complet, en pièces détachées, y compris ROTACTEUR câblé. Net. 67.100

MESURES



Oscilloscope Service 97 Tube VCR 97. Cd écran. 6 bandes de fréquence. Attaque symétrique des plaques.

Ampli large bande horizontal ou vertical. Aucune mise au point. Maniement très simple.

Complet, en pièces détachées : Standard ..... 27.310 Luxe ..... 29.150

RADIO-TOUCOUR

75, rue Vauvenargues, PARIS (18<sup>e</sup>)

MESURES

VOLMETRE

A LAMPE



Lecture grand cadran 250 mA. Lecture de 3 à 1500 V. Entrée 10 Megohms.

Attaque symétrique. Complet, en pièces détachées, avec sa sonde .. 19.730

RADIO-TOUCOUR

75, rue Vauvenargues, PARIS (18<sup>e</sup>)

Autobus : 81, PC, 31 — Tél. : MAR. 47-39 — CCP 5956-66 Paris — Métro : Pte de St-Ouen Magasins ouverts tous les jours, sauf dimanche, de 9 h. à 12 h. 30 et de 14 h. 30 à 19 h. 30

# VOTRE INTÉRÊT EST DE VOUS ADRESSER A UNE MAISON SPÉCIALISÉE

NOTRE ORGANISATION POUR LA VENTE DES ENSEMBLES EST UNIQUE SUR LA PLACE

## REALISATION HP 451



MONOLAMPE plus VALVE  
Déteectrice à réaction  
P.O. - G.O.  
L'ensemble des pièces détachées, y compris le coffret ..... **5.870**  
Taxes 2,82 %, port et emballage métropole ..... **580**  
**6.450**

## REALISATION HP 321

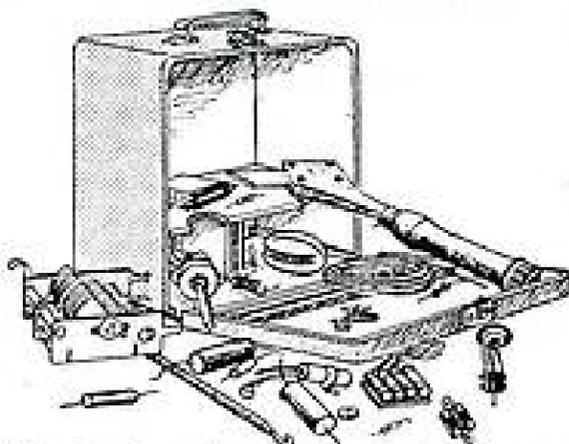
TROIS LAMPES, déteectrice à réaction, — P.O. G.O. (même présentation que ci-dessus). L'ensemble des pièces détachées, y compris le coffret ..... **6.135**  
Taxes 2,82 %, emballage et port métrop. .... **655**  
**6.790**

## REALISATION HP 551

Même présentation que 451 et 321. Trois lampes déteectrices réaction. PO - GO. Fonctionnant sur piles avec les lampes 1L4 - 1S5 - 3S4 ; l'ensemble des pièces détachées, y compris les piles ..... **7.205**  
Taxes 2,82 % ..... **203**  
Emballage ..... **250**  
Port ..... **300**  
**7.958**

## L'AFFAIRE SENSATIONNELLE DU MOIS

NOTRE NOUVEAU COLIS RECLAME qui a toujours obtenu un succès considérable. Nous avons groupé dans une magnifique mallette gainée luxe, intérieur veloutine et munie d'une poignée et de fermetures nickelées, un grand choix d'articles de première qualité pouvant servir au dépannage.



- Un fer à souder 85 watts double utilisation secteur 110 et 220 V.
  - Un rouleau soudeure découpante.
  - Un potentiomètre 10 K SI grand modèle.
  - Un CV 2 cages 2 x 460.
  - Un milli à ombre.
  - Deux plaquettes comportant des résistances.
  - Dix clips de grille G. M. et P. M.
  - 4 isolateurs d'antenne.
  - Un lot de 300 condensateurs fixes, diverses valeurs.
  - Un lot de 100 résistances diverses.
  - Un condensateur de 12 microfarads 500 V.
  - Une pastille microphonique.
  - Un Jack femelle 2 contacts.
  - 20 m fil de câblage.
  - Boutons bakélite.
- Tous ces articles, d'une valeur de 8.000 francs, seront envoyés contre la somme de 3.500 fr. Prix franco pour la métropole.

le **comptoir**  
**MB**  
radiophonique

PRESENTE  
SON NOUVEAU

**catalogue général**

vient de paraître

134 pages grand format, y compris 10 plans dépliés grandeur nature, avec schémas théoriques et pratiques.  
800 dessins et éléhés.  
Toutes les nouveautés Radio-Télévision. Indispensable à tous.  
Amateurs. Artisans. Professionnels.  
Envoi franco contre 300 fr. en timbres ou mandat.  
HP 12

## MALLETTE TOURNE-DISQUES



MALLETTE TOURNE-DISQUES équipée du nouveau changeur de disques Collaro à 3 vitesses 33-45-78 tours, sur courant alternatif 150 à 240 volts, 50 périodes. Dimensions : largeur 40 cm, profondeur 33 cm, hauteur 22 cm. Poids : 8 kgs 500. Gaine grand luxe.  
Prix ..... **19.500**

MALLETTE ELECTROPHONE équipée du même changeur de disques que ci-dessus. Amplificateur haute fidélité, niveau de sortie 2,5 watts, courant alternatif 110-240 volts. Puissance et fidélité remarquables. Dimensions : largeur 46 cm, profondeur 34 cm, hauteur 25 cm. Poids : 12 kg. 500. Gainage grand luxe.  
Prix ..... **39.000**

Les devis, schémas, plans de câblage de chaque réalisation sont adressés contre 100 francs en timbres.

## REALISATION HP 481



Mallette électrophone d'une grande musicalité. Alimentation sur secteur alternatif. Avec platine 3 vitesses. Couverture détachable.

Dimensions :  
470 x 330 x 200

L'ensemble complet en pièces détachées avec la mallette ..... **11.970**  
La platine 3 vitesses ..... **8.500**  
**20.470**  
Taxes 2,82 %, Emball. Port métrop. ... **1.484**  
**21.954**

## REALISATION HP 412

Cadre antiparasite à lampes



L'ensemble complet en pièces détachées ..... **3.950**  
T. 2,82 % ..... **112**  
Emballage ..... **200**  
Port ..... **300**  
**4.562**

## CHANGEUR DE DISQUES

3 vitesses. 78-33-45 tours



Changeur de disques automatique. Mélange les disques de 25 et 30 cm, rejette et fonctionne avec la même tête de pick-up à double saphir. Fonctionne sur secteur alternatif 110 et 220 volts, 50 périodes. Un changeur de la classe internationale à un prix sans précédent. Dimensions long. 300, larg. 300, haut. 160..... **18.500**

# COMPTOIR MB RADIOPHONIQUE

OUVERT TOUS LES JOURS, SAUF DIMANCHE, DE 8 HEURES 30 à 12 HEURES ET DE 14 HEURES à 18 HEURES 30

MÉTRO BOURSE **160, RUE MONTMARTRE, PARIS (2<sup>e</sup>)** Face rue St-Marc.

ATTENTION : Expéditions immédiates contre mandat à la commande. C.C.P. Paris 443-39. Pour toute commande ajouter 2,82 %, port et emballage.

# RECEPTION — EMISSION — TYPES SPECIAUX

2.000 TYPES EN STOCK

Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix
OA2	1.045	5V4	850	6C6	750	6TH8	1.275	12BE6	495	30	750	803	3.500	803	3.500
OA3/VR15	950	5W4	850	6C8	950	6U7	750	12C8 (M)	850	37	690	805	3.500	805	3.500
OB2	1.045	5X4	800	6CD6	1.800	6V4	275	12E8	750	38	850	807	1.350	807	1.350
OB3/VR90	950	5Y3G	415	6D8	750	6V6G	550	12H6 (M)	450	39/44	750	810	4.700	810	4.700
OC3/VR105	950	5Y3GB	415	6E8	650	6V6GT	590	12J5GT	850	41	750	811	2.900	811	2.900
OD3/VR150	950	5Y3GT	550	6F5	550	6V3 (M)	850	12K7	650	42	650	813	8.500	813	8.500
OZ4	650	5Z3	850	6F6G	750	6X4	275	12K8 (M)	850	43	690	814	3.200	814	3.200
1A3	405	5Z3G-B	850	6F6 (M)	750	6X5GT	750	12M7	690	45	900	815	5.300	815	5.300
1A5	950	5Z4G	415	6F7	810	6X5 (M)	950	12Q7	665	46	750	816	1.250	816	1.250
1A7	600	5Z4 (M)	950	6F8	950	6X8	825	12SA7	850	47	690	829B	11.500	829B	11.500
1C5	850	6A3	1.250	6F12	750	6Y6	950	12SCT (M)	850	50	1.500	830D	2.400	830D	2.400
1C6	1.250	6A5	1.045	6G5	750	6Z4 (Min)	275	12SFT (M)	950	50A5	850	832	7.500	832	7.500
1D8	950	6A6	1.300	6G6	850	7A4	850	12SPT (M)	850	50B5	420	832A	7.500	832A	7.500
1E7	950	6A7	850	6H6	450	7A5	850	12SH7 (M)	850	50C5	750	833A	35.000	833A	35.000
1G6	750	6A8	750	6H6 (M)	590	7A6	850	12SJ7 (M)	850	50L6	750	837	2.500	837	2.500
1H5	450	6AB7/1053 (M)	950	6H8	650	7A7	750	12SK7 (M)	850	50Y6	750	850	4.900	850	4.900
1J6	300	6AB8	450	6J4	5.950	7A8	850	12SL7GT	850	EP50	580	861	24.000	861	24.000
1L4	405	6AC5	950	6J5G	580	7B5	850	12SN7GT	850	VT52	750	865A	1.350	865A	1.350
1L6	1.250	6AC7 (M)	850	6J5GT	650	7B6	850	12SQ7 (M)	850	53	1.300	866Jr	1.350	866Jr	1.350
1LA6	330	6AD7	1.450	6J6	560	7B7	850	12SR7 (M)	850	55	750	868	2.950	868	2.950
1LB4	1.250	6AF6	950	6J7G	580	7C5	850	14D6	850	56	625	872A	3.500	872A	3.500
1LC6	850	6AF7	385	6J7 (M)	850	7C6	850	14C5	1.050	57 USA	750	879	750	879	750
1LD5	850	6AG5	850	6J8	1.150	7C7	950	14Q7	950	58 USA	750	884	900	884	900
1LH4	750	6AG7 (M)	950	6K4	2.800	7E7	1.050	14R7	950	59	1.300	885	900	885	900
1LN5	750	6AJ5	1.550	6K6GT	630	7F7	1.450	14S7	950	70L7	1.450	923	1.350	923	1.350
1N5	750	6AJ8	480	6K7G	550	7F8	1.450	15A6	950	75	750	928	2.700	928	2.700
1N34	750	6AK5	550	6K7 (M)	750	7C7	1.250	16A5	950	76	625	954	750	954	750
1N34A	950	6AK6	750	6K8G	850	7H7	850	16A5	420	77 USA	750	955	750	955	750
1Q5	950	6AK8	420	6K8 (M)	950	7J7	950	17Z3	385	78	750	956	900	956	900
1RH/1294	690	6AL5	350	6K8 (M)	950	7JP4	8.900	19	900	79	1.300	957	850	957	850
1R5	435	6AL7	1.250	6L5G	650	7K7	1.250	19BG6	350	80	450	958A	850	958A	850
1S4	750	6AM6	750	6L6G	750	7L7	1.150	19W3	350	80S	660	959	3.500	959	3.500
1S5	405	6AQ5	385	6L6GA	850	7M7	1.150	19Y3	310	81	1.450	991 USA	1.250	991 USA	1.250
1T4	405	6AQ6	950	6L6 (M)	1.700	7Q7	850	21A6	750	82	900	CK1005	850	CK1005	850
1U4	650	6AS5	850	6L7G	750	7H7	950	24	750	83 USA	850	1561	625	1561	625
1U5	850	6ASC	2.750	6L7 (M)	850	7S7	850	25A6	750	84	900	1612 (M)	1.980	1612 (M)	1.980
2A3	1.250	6AS7	3.600	6M6	590	7V7	950	25A7	1.450	85	750	1613 (M)	950	1613 (M)	950
2A5	750	6AT6	385	6M7	650	7W7	950	25L6G	690	89	800	1616	1.580	1616	1.580
2A6	750	6AU6	385	6N7G	710	7Y4	750	25L6GT	690	100TH	7.500	1619 (M)	750	1619 (M)	750
2A7	750	6AV4	275	6N7 (M)	950	8D3	750	25T3G	625	100TL	7.500	1624	1.450	1624	1.450
2B7	900	6AV6	385	6N8	305	9B5	385	25Z5	750	VU111	750	1625	950	1625	950
2C38/RK34	950	6B4	1.200	6P9	385	9B5	385	25Z6	625	117L7	1.450	1626	550	1626	550
2D21	1.045	6B5	900	6Q7G	350	9B	560	27	625	117M7	1.450	1629	750	1629	750
2E30	950	6B5MG	900	6Q7 (M)	850	10Y	1.250	28D7	1.400	117N7	1.450	1805	560	1805	560
2X2	850	6B5 (M)	950	6R7 (M)	850	12A5	1.250	30	750	117Z3	420	1832	1.740	1832	1.740
3A4	435	6BA6	345	6S7	850	12A6 (M)	750	31	750	117Z6	1.150	1851	1.950	1851	1.950
3A5	900	6BA7	485	6SA7	850	12A7	1.450	32	950	211/VT40	2.950	1852	850	1852	850
3A8	950	6BC5	850	6SC7 (M)	850	12A8GT	850	32L7	1.450	250TH	15.000	1853	950	1853	950
3B7/1291	650	6BC6	650	6SF5 (M)	750	12AHGT	950	33	750	250TL	15.000	1882	450	1882	450
3D6/1299	950	6BG6	1.450	6SG7 (M)	850	12AL5	850	35	750	STV280/40	5.000	1883	380	1883	380
3LF4	1.050	6BE6	450	6SH7GT	750	12AT6	385	35	750	STV280/80	7.000	2050	1.020	2050	1.020
3Q4	435	6BH6	950	6SH7 (M)	850	12AT7	630	35/5	750	304TH	7.900	2051	1.020	2051	1.020
3Q5	950	6BK7	1.750	6SJ7GT	650	12AU6	385	35A5	850	304TL	7.900	4613	1.280	4613	1.280
3S4	435	6BQ6	1.250	6SJ7 (M)	750	12AU7	690	35C5	750	304TL	7.900	4654	900	4654	900
3V4	850	6BQ7	1.750	6SK7	750	12AV6	385	33L6	690	393A	12.000	9001	950	9001	950
5AC	2.200	6BX6	420	6SL7	750	12AX7	695	33W4	245	450TH	39.000	9002	950	9002	950
5BP1	7.500	6BY7	420	6SN7	750	12AY7	2.950	35Y4	850	505	580	9003	950	9003	950
5R4GY	1.600	6BZ7	1.250	6SQ7	690	12BA6	350	35Z3	850	723AB	22.000	9004	950	9004	950
5T4 (M)	1.250	6C4	590	6SH7 (M)	750	12BA7	520	35Z4	690	801A	1.500	9005	1.550	9005	1.550
5U4	850	6C5	550	6SS7 (M)	750	12BA7 USA	850	35Z5	690	802	3.500	9006	950	9006	950

Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix	Types	Prix
A441	300	CB1	750	E415	750	EDC41	382	EP5	690	EL3	590	KF3	900	KF3	900
A442	450	CB2	750	E424	750	EDC90	385	EP6	625	EL5	975	KF4	900	KF4	900
AB1	950	CBC1	760	E438	750	EDC91	385	EP8	750	EL6	1.390	KK2	1.740	KK2	1.740
AB2	950	CBL1	660	E441	970	EBF2	550	EP9	590	EL11	750	KL1	750	KL1	750
ABC1	1.275	CBL6	690	E442	950	EBF11	1.390	EF11	1.390	EL12	1.100	KL2	750	KL2	750
ABL1	1.625	CP1	870	E443H	690	EBF80	385	EF12	1.390	EL30	1.160	KL4	750	KL4	750
AC2	1.045	CF2	870	E443N	1.450	EBL1	660	EF13	1.390	EL32	750	L550	2.500	L550	2.500
ACH1	1.740	CF3	750	E444	1.600	EC10	1.250	EF22	750	EL33	625	NH1118	900	NH1118	900
AD1	1.330	CF7	870	E445	810	EC41	1.390	EF37A/EP36	690	EL34	1.275	PH400/2xM400	950	PH400/2xM400	950
AF3	950	CH1	1.300	E446	900	EC50	695	EF38	690	EL38	1.625	PL33	950	PL33	950
AF3	640	CK1	900	E447	900	EC54	1.150	EF39	690	EL39	2.320	PL31	750	PL31	750
AF7	640	CK3	1.300	E448	1.670	EC59	1.050	EF40	480	EL41	385	PL32	420	PL32	420
AH1	1.625	CL1	870	E449	1.600	EC81	1.050	EF41	340	EL42	590	PL33	520	PL33	520
AK1	1.350	CL2	1.510	E452T	900	ECC40	660	EF42	525	EL45	900	PV495	450	PV495	450
AK2	1.350	CL4	1.510	E453	900	ECC81	690	EF50	580	EL51	750	PY80	835	PY80	835
AL1	900	CL6	1.045	E463	900	ECC82	690	EF51	1.450	EL59	520	PY81	385	PY81	385
AL2	850	CY2	625	E499	760	ECC83	695	EF80	420	EL84	385	R 207	750	R 207	750
AL3	760	DAC21	1.045	E450	490	ECCF1	695	EF91	750	EL90	385	R 208	950	R 208	950
AL4	760	DAF11	1.275	E451	490	ECH3	660	EF92	750	EL91	750	PY82	310	PY82	310
AL5	1.100	DAF91	405	E452T	900	ECH11	1.625	EF93	345	ELL1	1.420	RL12P10	750	RL12P10	750
ARP12	550	DCG2/500	1.250	E453	900	ECH33	750	EF94	385	EM4	450	RL12P35	1.350	RL12P35	1.350
AX50	760	DCG4/1000	1.250	E463	900	ECH41	560	EFF31	2.425	EM34	385	RV24P700	300	RV24P700	300
AZ1	420	DCG5/5000	4.900	E499	760	ECH42	450	EFM1	1.625	EY51	450	RV12P2000	650	RV12P2000	650
AZ4	600	DCH11	1.390	E450	490	ECH81	480	EFM11	1.740	EZ5	660	RV12P/2001	650	RV12P/2001	650
AZ11	695	DDD25	550	EB41	420	ECL11	1.								